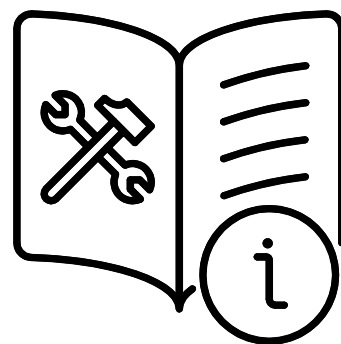
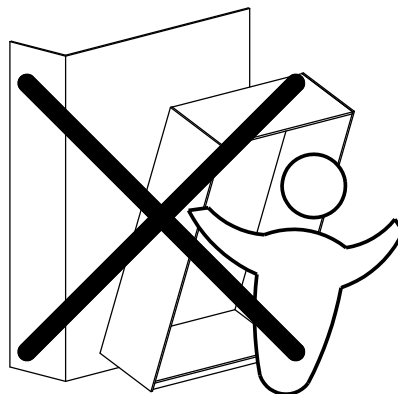
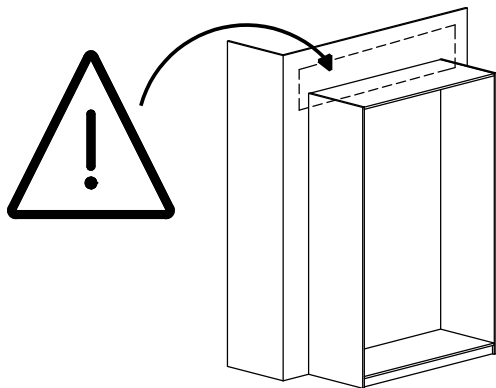
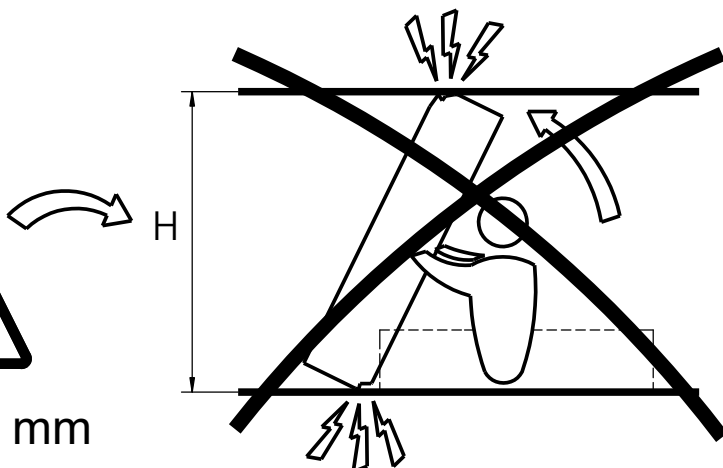




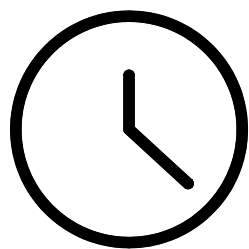
tvilum



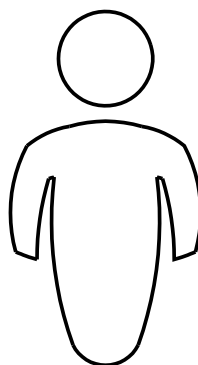
$H < 2100 \text{ mm}$



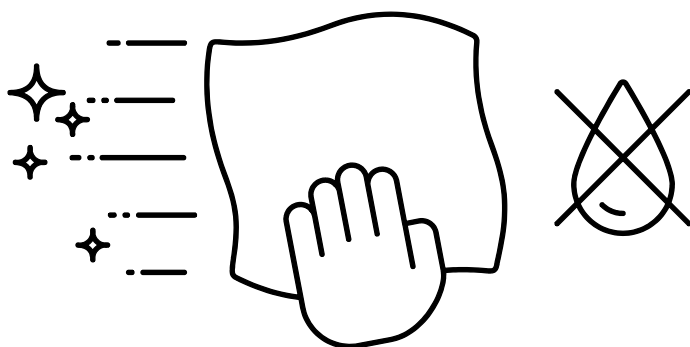
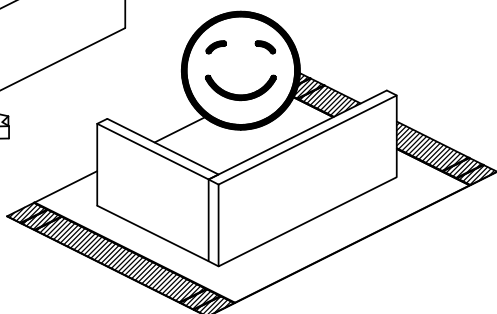
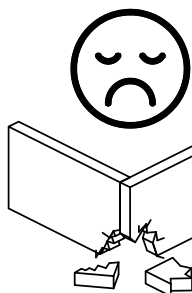
$H > 2100 \text{ mm}$

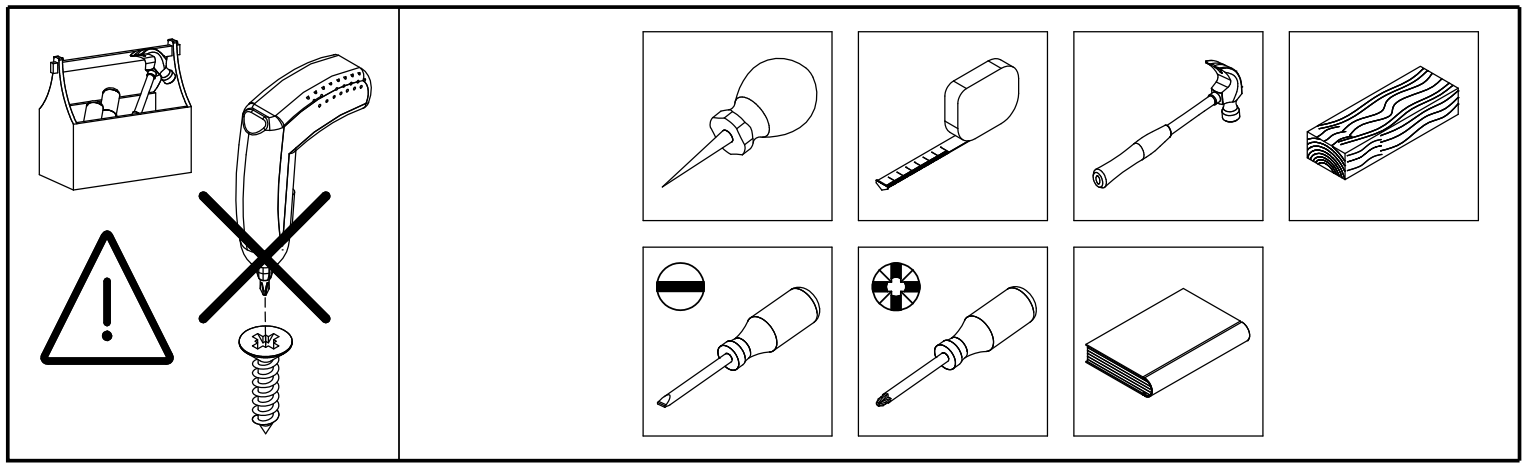


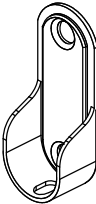
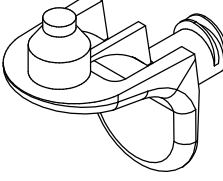
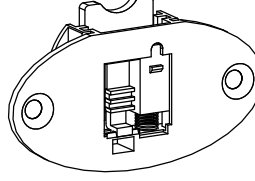
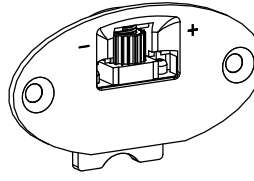
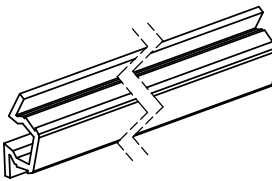
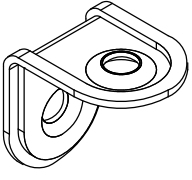
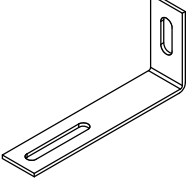
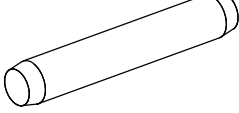
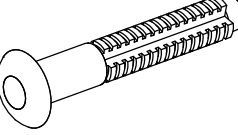
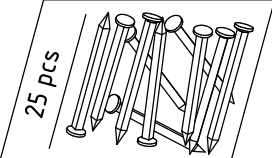
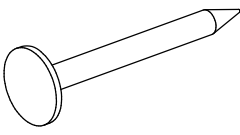
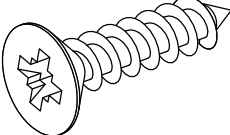
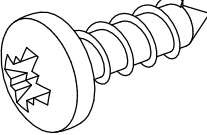
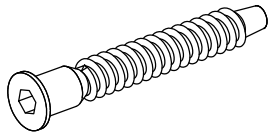
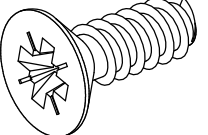
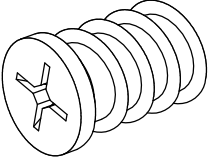
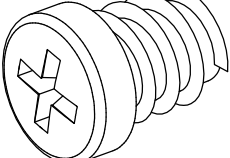
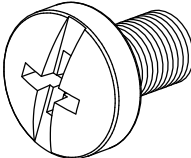
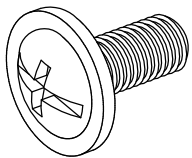
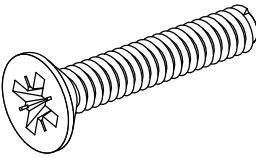
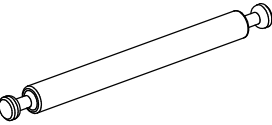
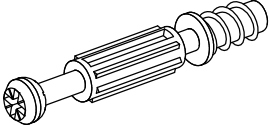
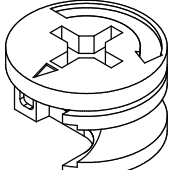
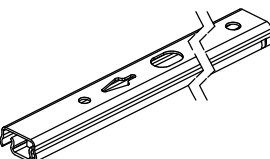
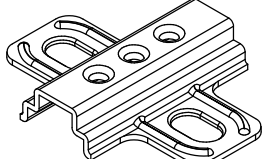
4-6 hr

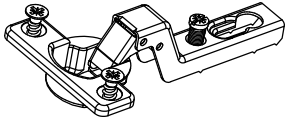
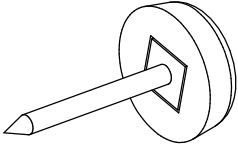
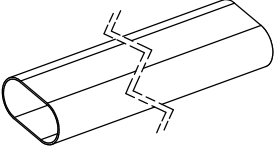
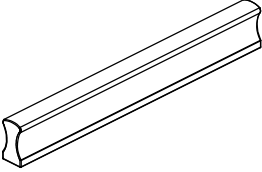
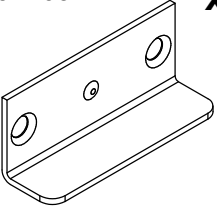
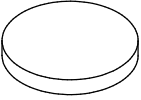
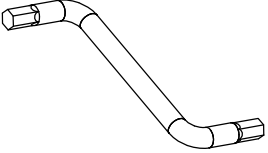


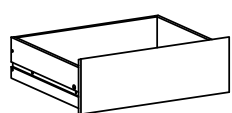
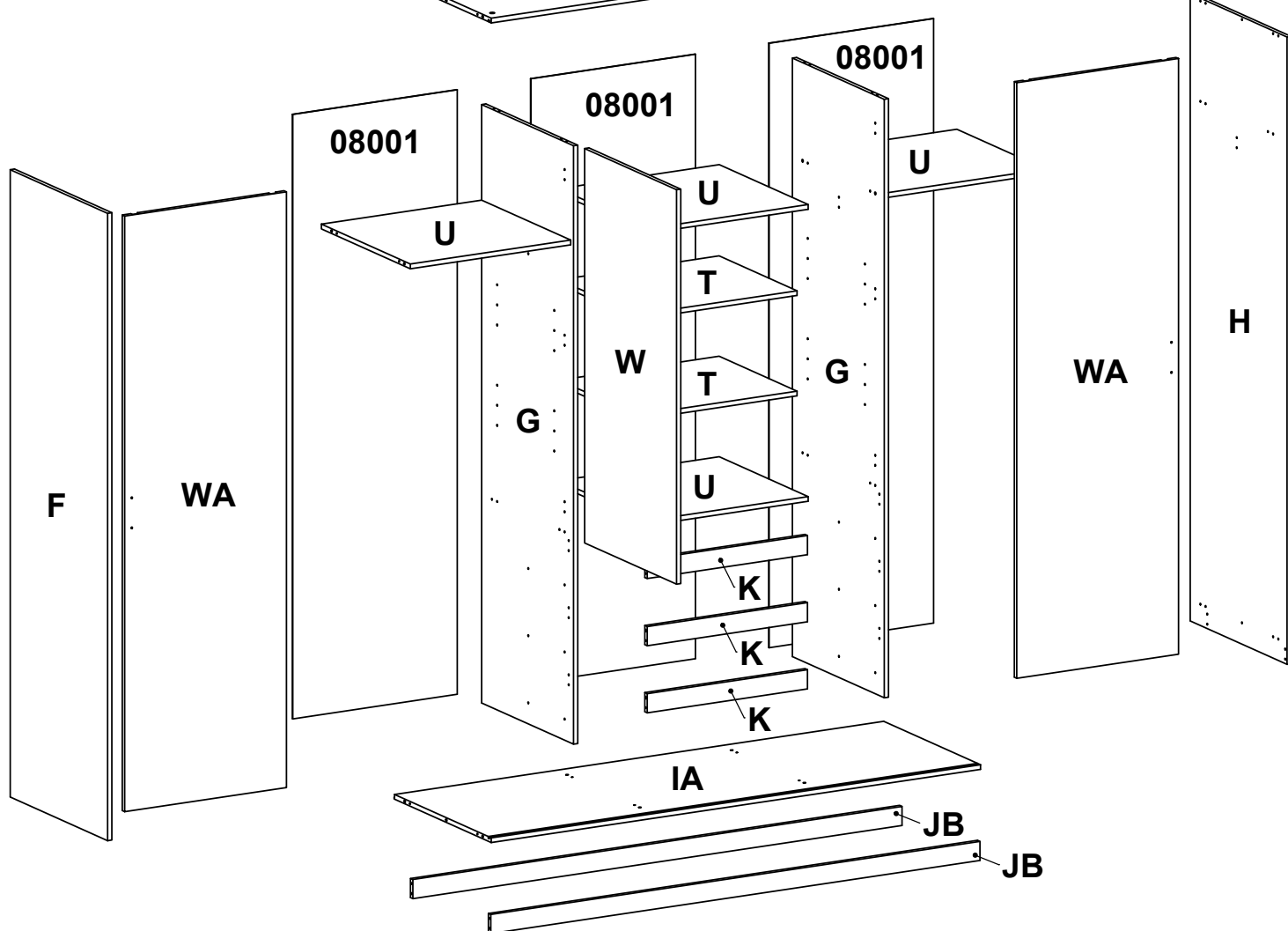
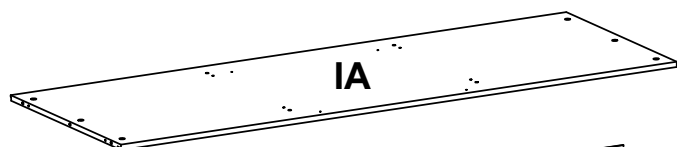
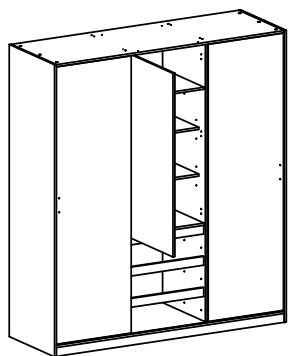
x2



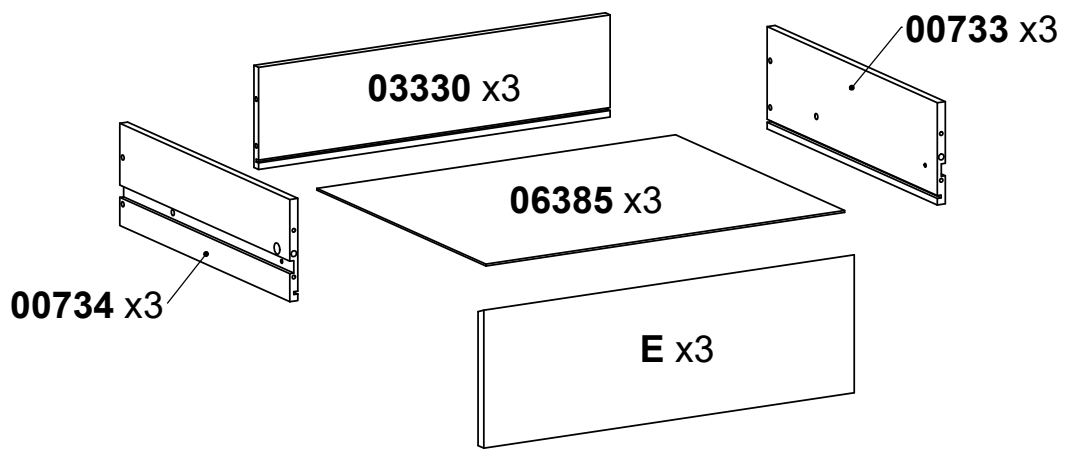


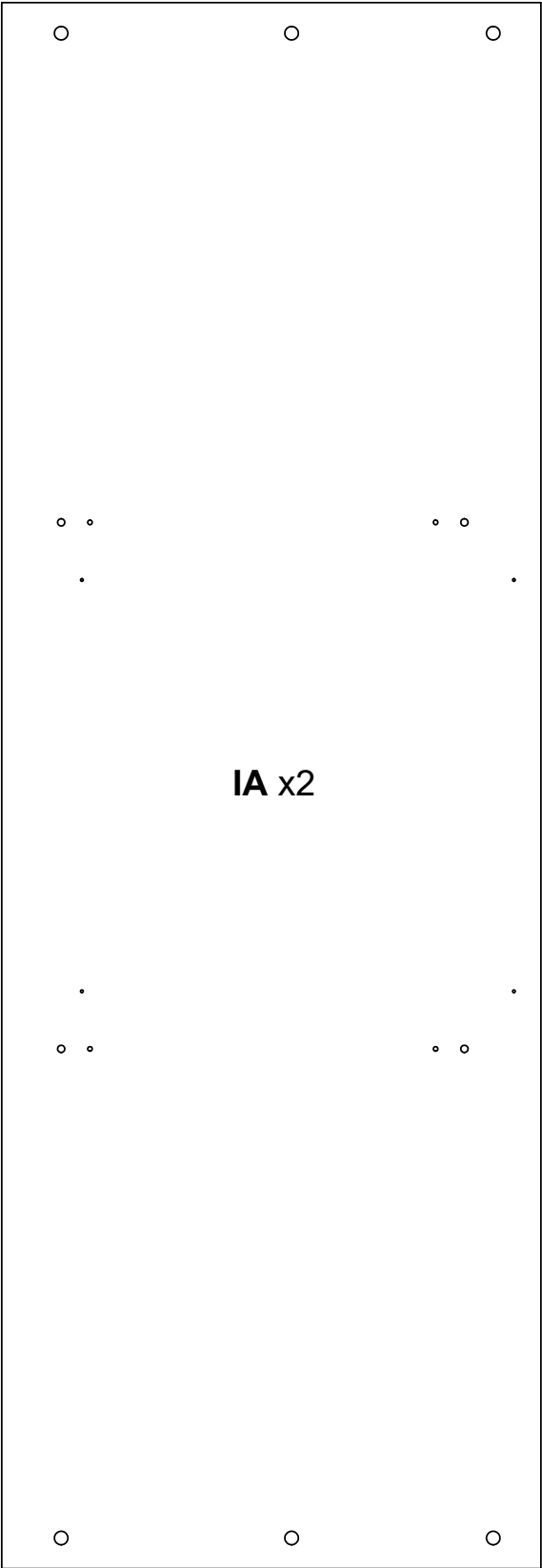
0110621 x4  0.71x1.79x0.47" 18x45,5x12 mm	0111042 x8  0.83x0.76x0.47" 21x19,3x12 mm	0112850 x4  2.56x1.30x0.43" 65x33x11 mm	0112851 x4  2.56x1.30x0.43" 65x33x11 mm	0113231 x2  68.43x0.53x0.25" 1738x13,5x6,3 mm
0113412 x4  0.79x0.79x0.63x0.08" 20x20x16x2 mm	0113437 x2  1.34x2.99x0.63" 34x76x16 mm	0120203 x58  Ø0.2x1.18" Ø5x30 mm	0120228 x12  Ø0.25x1.57" Ø6,3x40 mm	0123006 x3  25 pcs 0.06x0.98" 1,4x25 mm
0123008 x36  0.07x0.79" 1,9x20 mm	0125233 x24  Ø0.14x0.59" Ø3,5x15 mm	0125440 x4  Ø0.16x0.51" Ø4x13 mm	0125610 x8  Ø0.28x1.97" Ø7x50 mm	0126004 x16  Ø0.17x0.37" Ø4,2x9,5 mm
0126020 x20  Ø0.23x0.35" Ø5,8x9 mm	0126071 x6  Ø0.27x0.31" Ø6,9x8 mm	0126211 x3  M4x0.28" M4x7 mm	0126214 x6  M4x0.35" M4x9 mm	0126303 x4  M4x0.79" M4x20 mm
0131410 x4  Ø0.28x3.27" Ø7x83 mm	0131513 x32  Ø0.30x1.73/1.34" Ø7,5x44/34 mm	0131687 x40  Ø0.59x0.37" Ø15x9,5 mm	0141421 x6  0.67x11.02/17.72" 17x280/450 mm	0150491 x3  2.01x1.57x0.35" 51x40x9 mm

0152292 x3  Ø1.02-3.61x1.97x1" Ø26-91,7x50x25,2 mm	0163001 x8  Ø0.47x0.16" Ø12x4 mm	0172574 x2  22.24x0.59x1.12" 565x15x28,5 mm	0181108 x2  4.72x0.35x0.67" 120x9x17 mm	0191403 x2  1.57x0.67x0.47" 40x17x12 mm
0196203 x8  Ø0.28x0.06" Ø7x1,5 mm	0197642 x1  0.16x1.93x1.46" 4x49x37 mm			

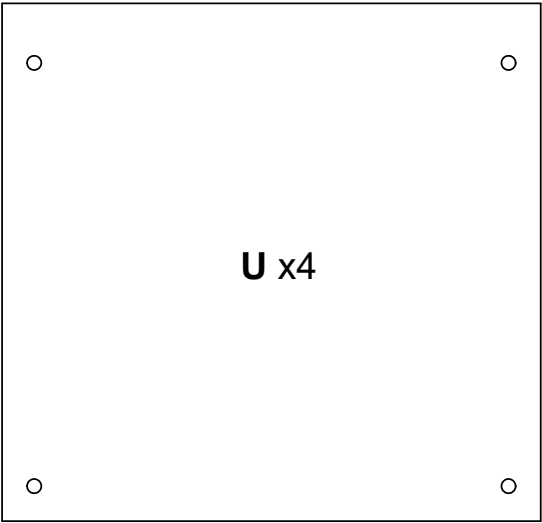


x3

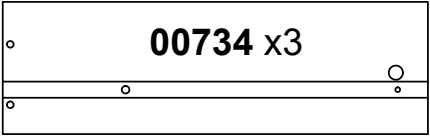




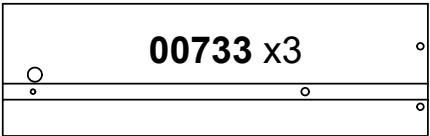
1740x599x15mm



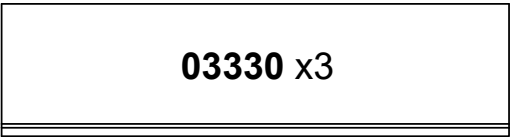
570x548x15mm



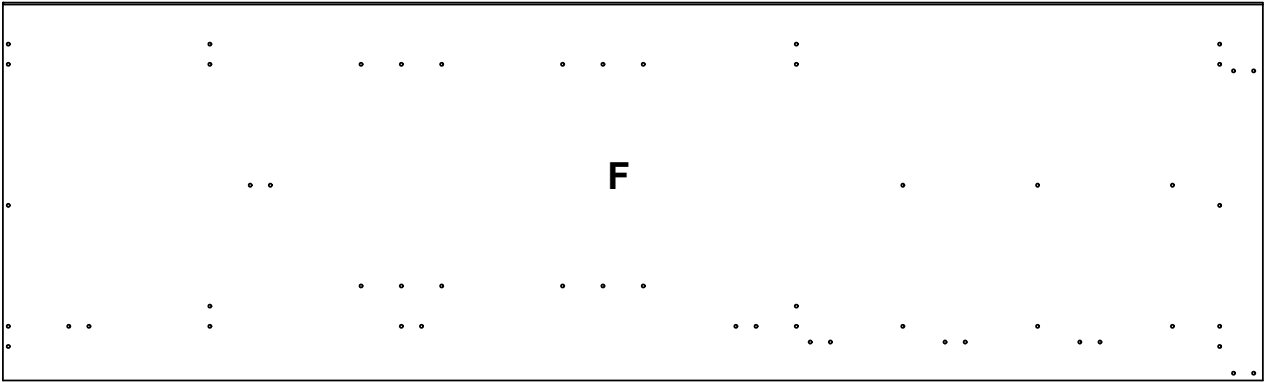
450x140x12,2mm



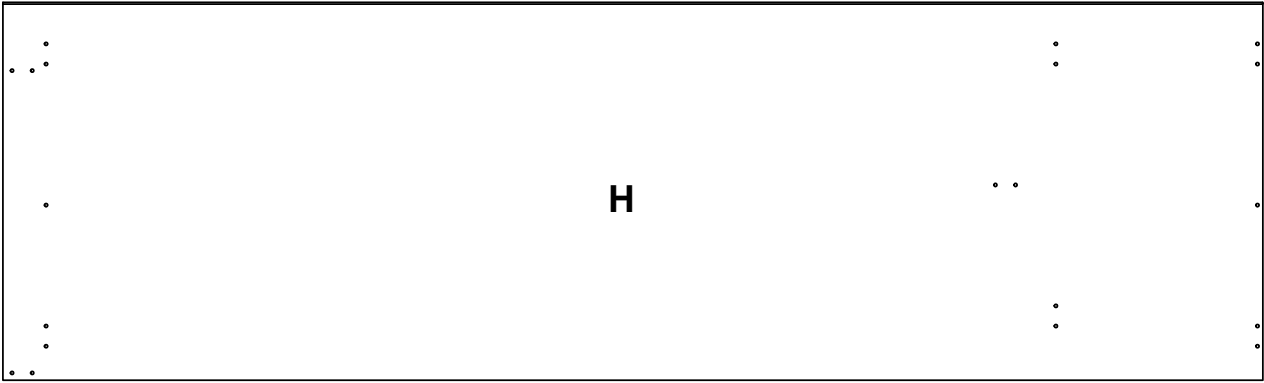
450x140x12,2mm



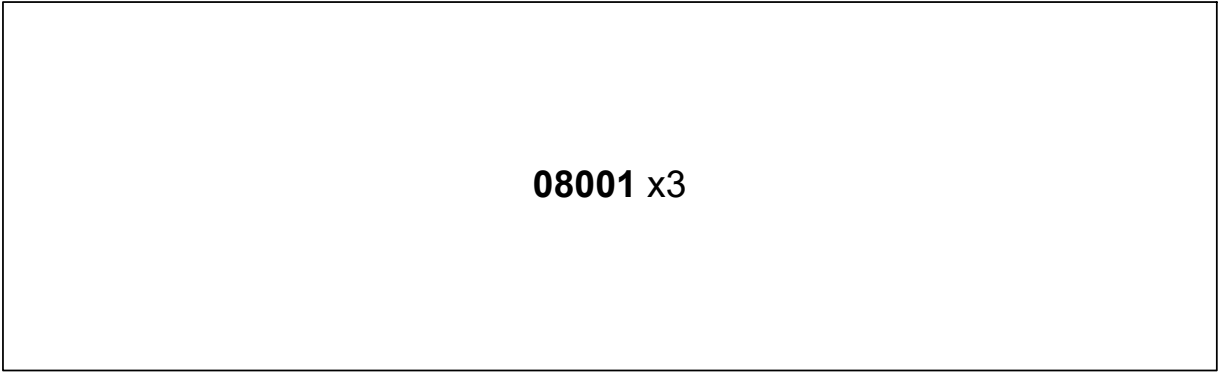
537x140x12,2mm



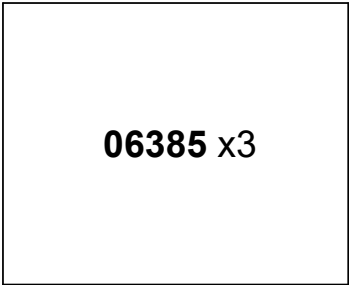
2000x600x15mm



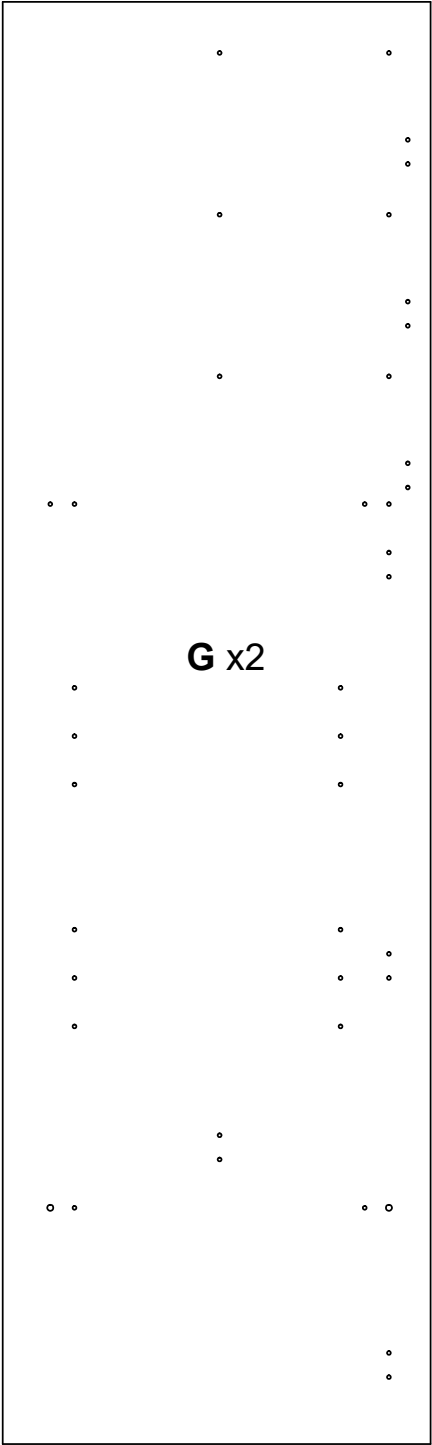
2000x600x15mm



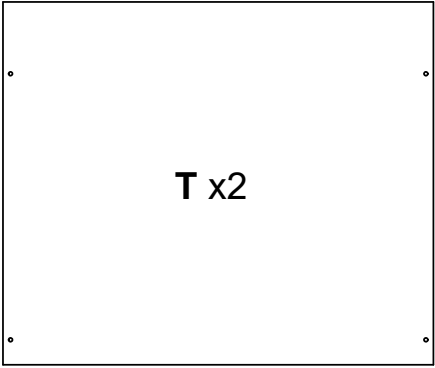
1927x585x2,5mm



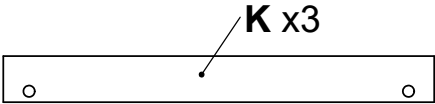
548x447x2,5mm



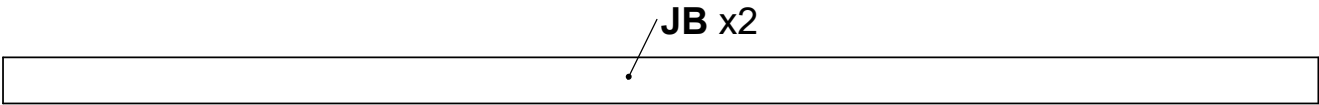
1908x566x15mm



569,5x480x15mm



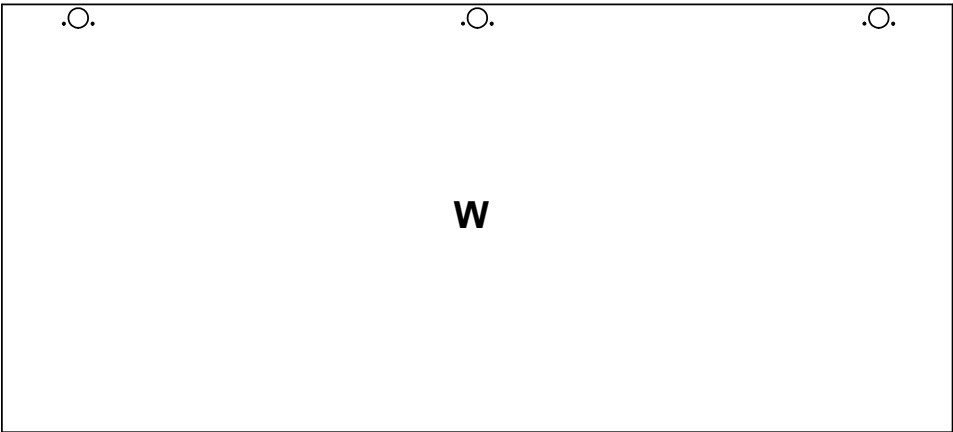
570x61x15mm



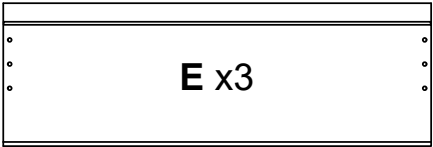
1740x61x15mm



1899x575x15mm



1257,5x566x15mm

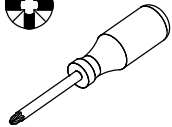


566x189x15mm

1

0131513

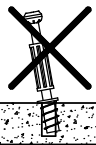
x8

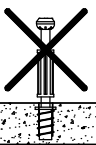



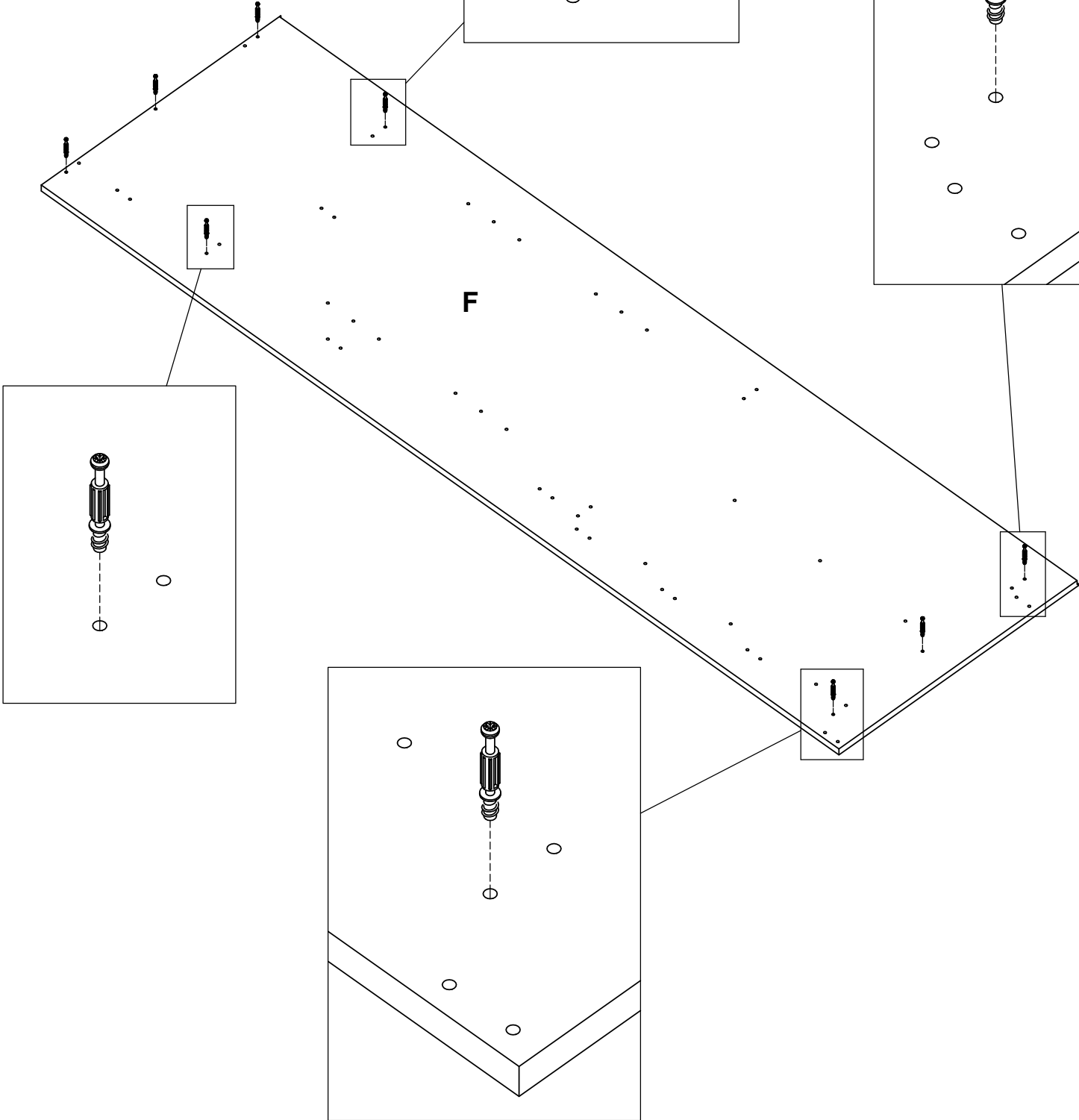
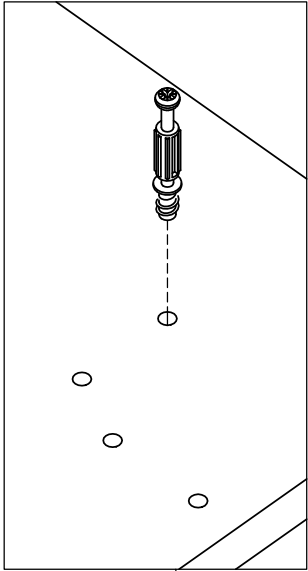
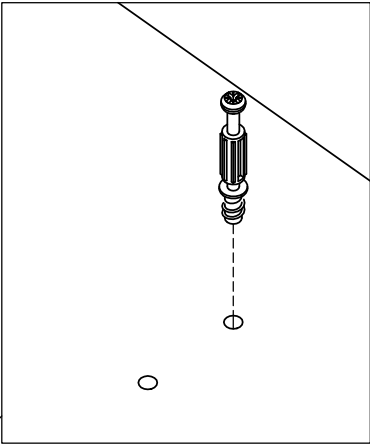
Ø0.30x1.73/1.34"

Ø7,5x44/34 mm



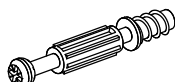




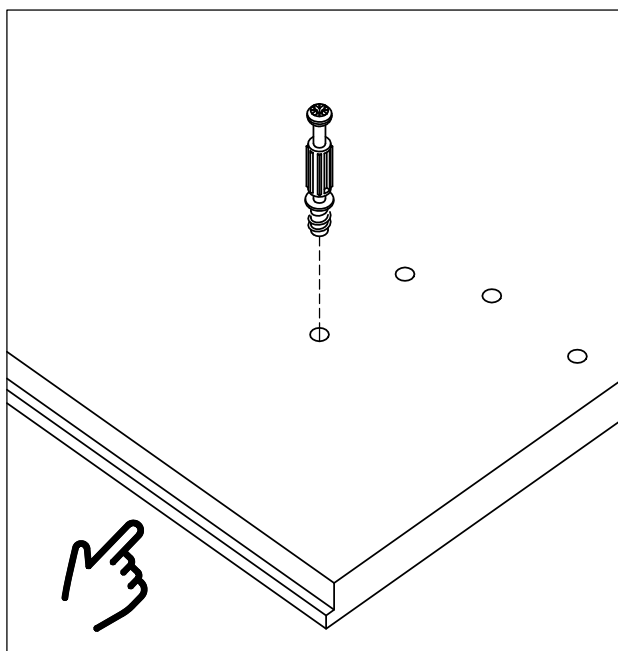
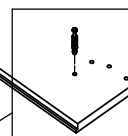
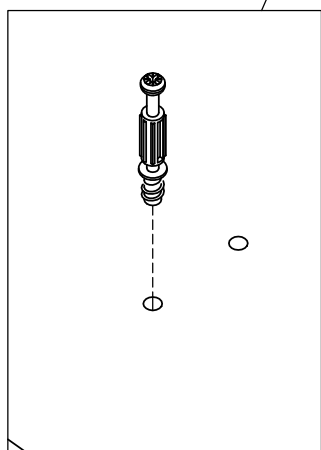
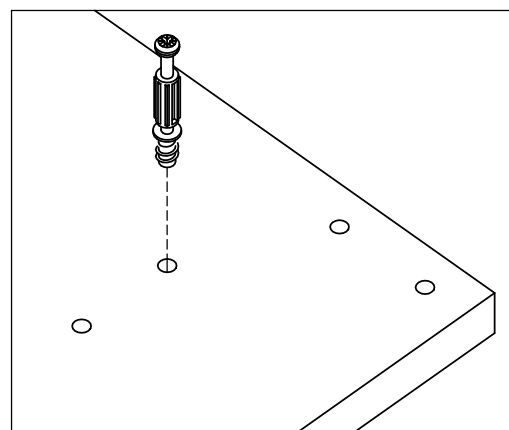
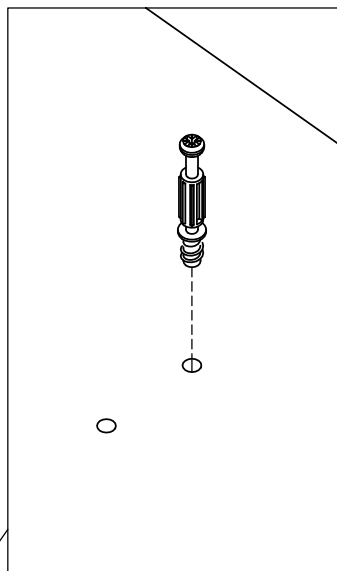
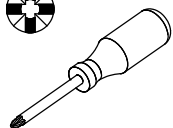
2

0131513

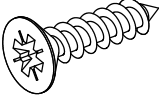
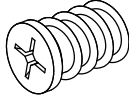
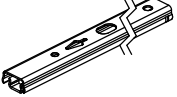
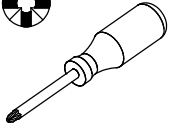
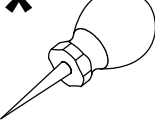
x8

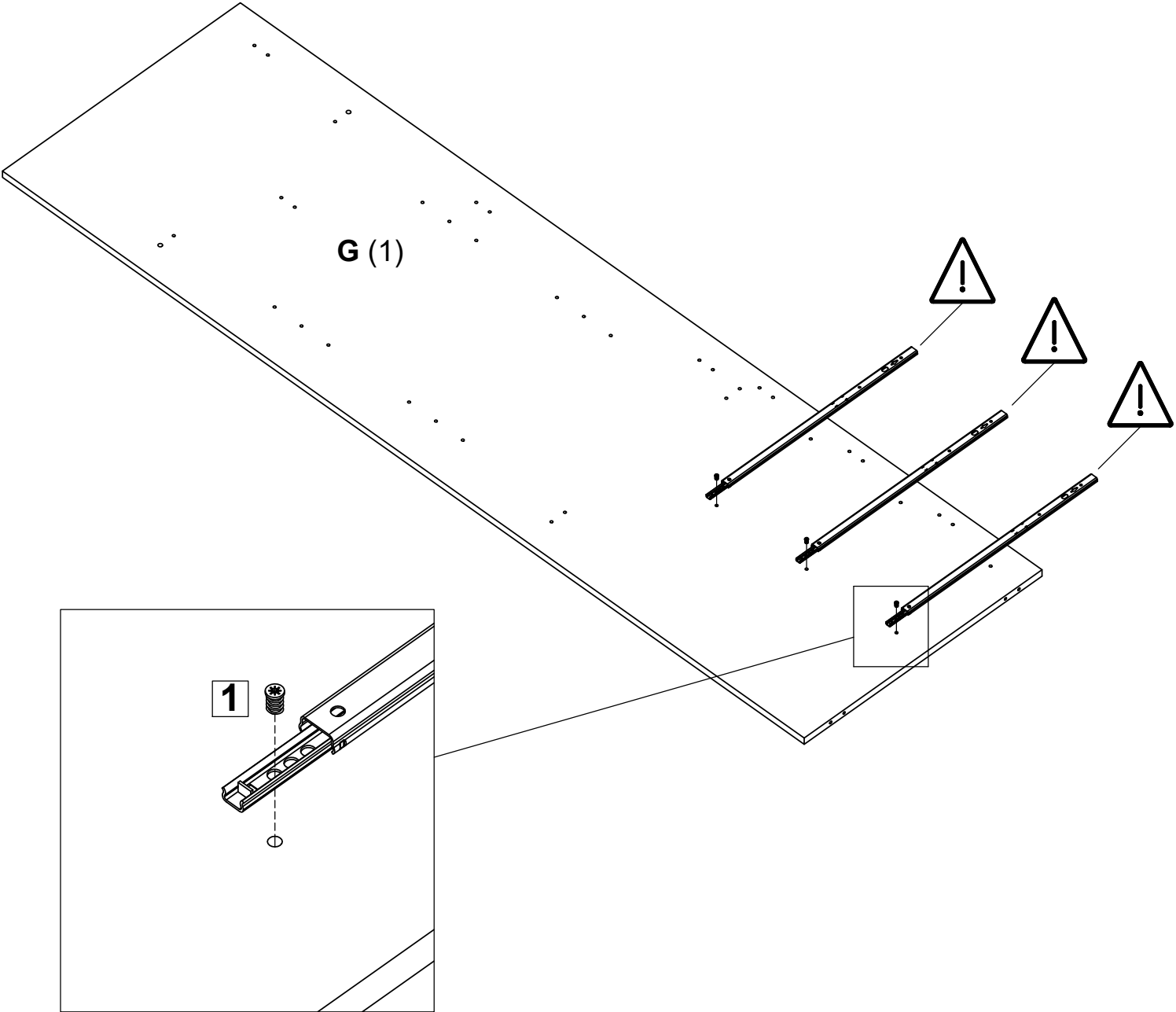
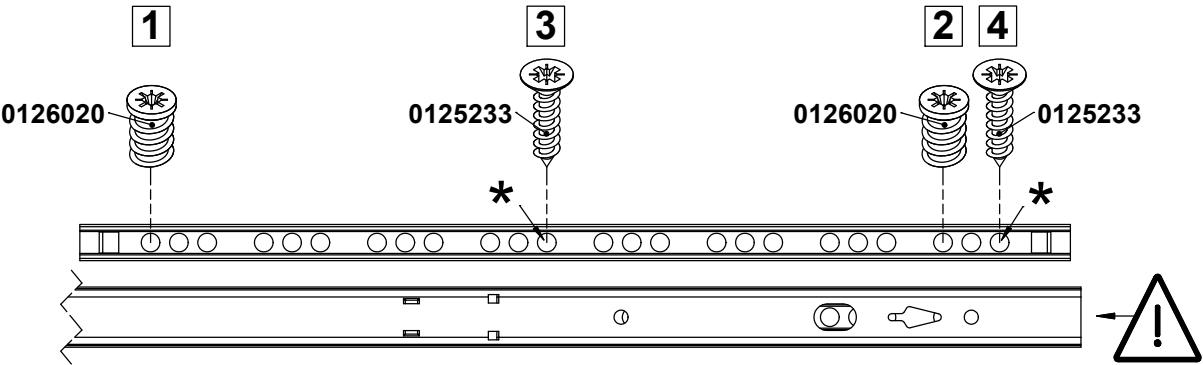


Ø0.30x1.73/1.34"
Ø7,5x44/34 mm



H

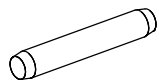
3	0125233 x6  Ø0.14x0.59" Ø3,5x15 mm	0126020 x6  Ø0.23x0.35" Ø5,8x9 mm	0141421 x3  0.67x11.02/17.72" 17x280/450 mm	 	 
--------------	---	--	--	--	--



4

0120203

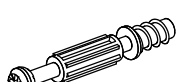
x4



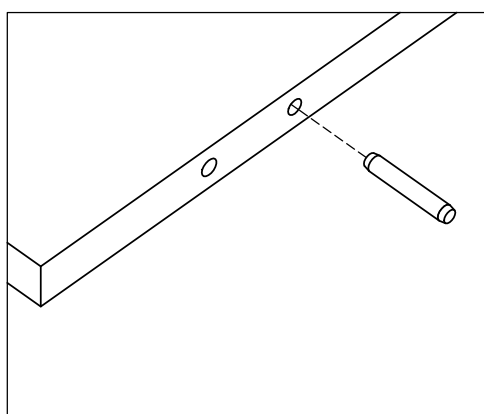
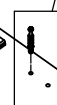
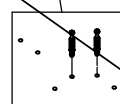
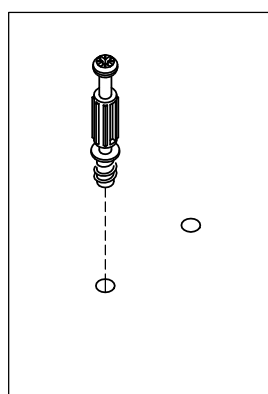
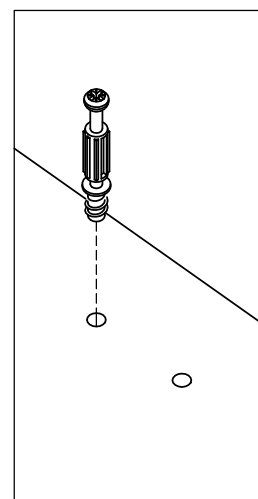
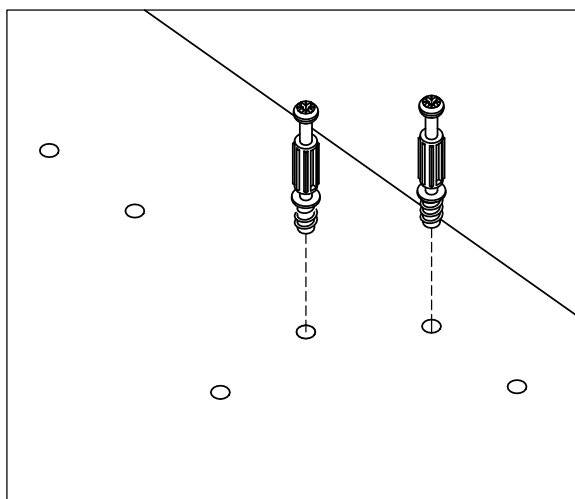
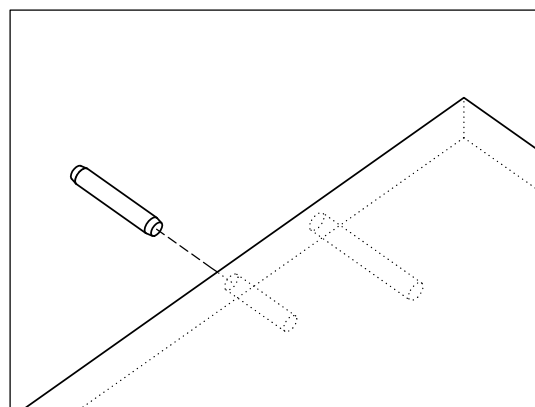
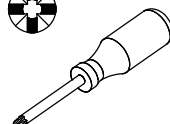
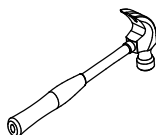
Ø0.2x1.18"
Ø5x30 mm

0131513

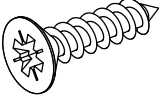
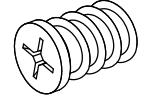
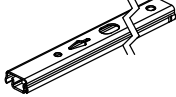
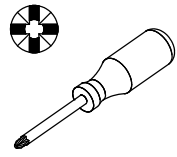
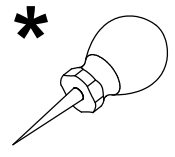
x5

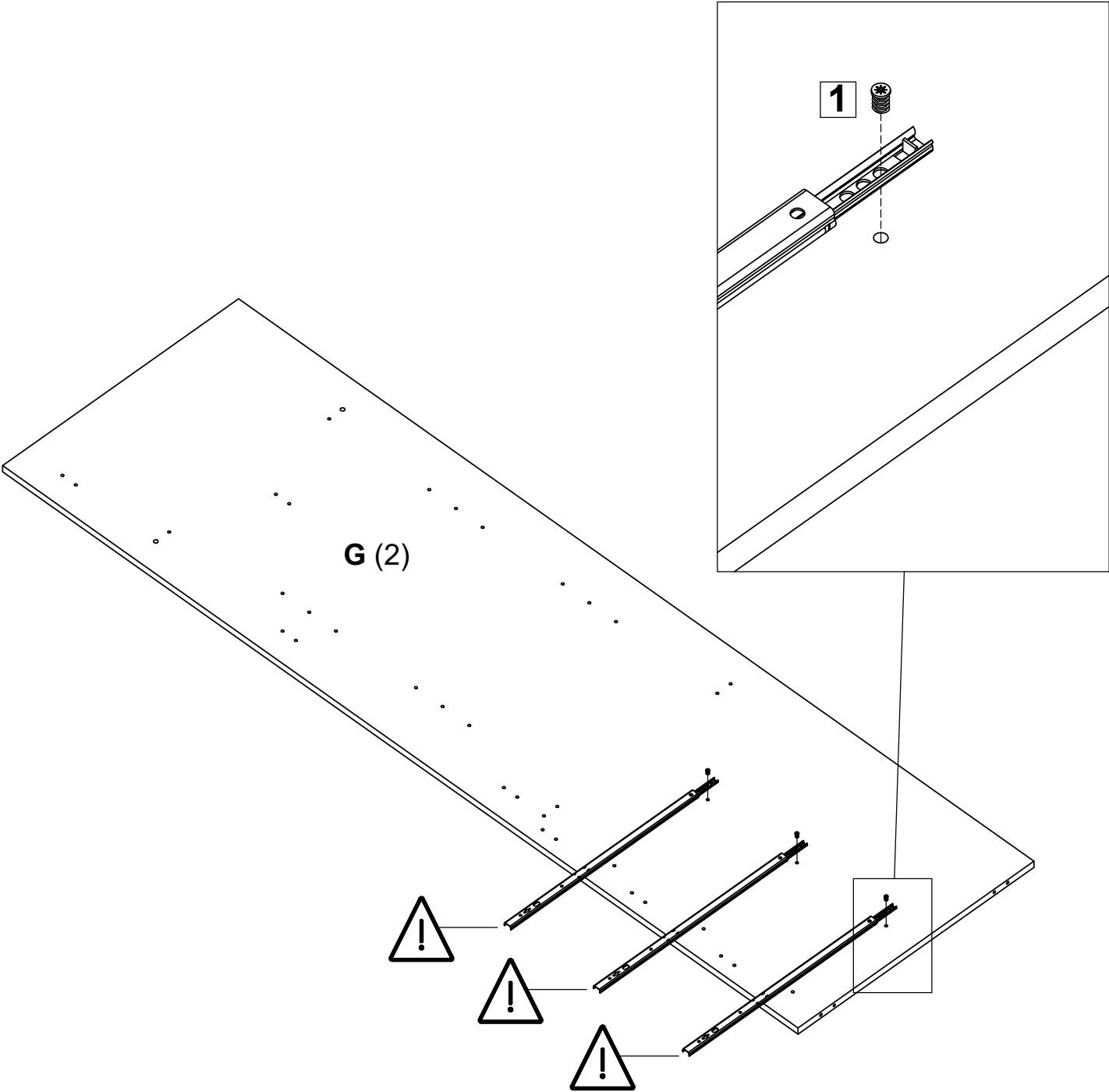
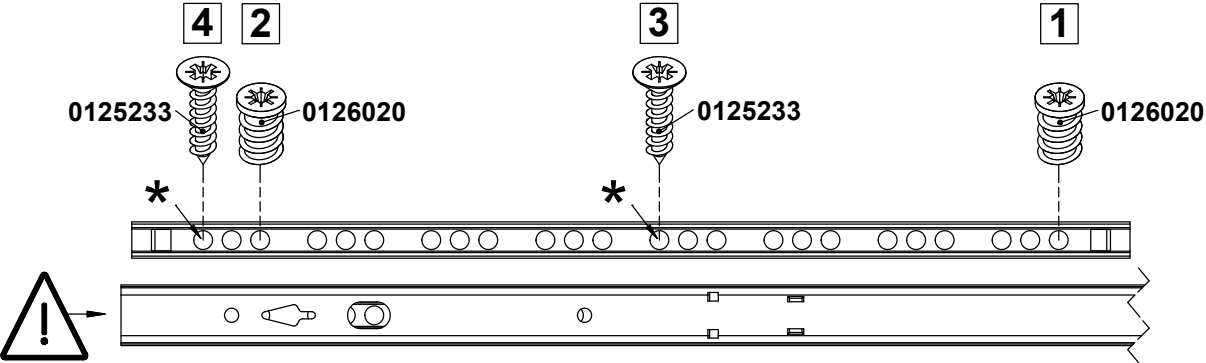


Ø0.30x1.73/1.34"
Ø7.5x44/34 mm



G (1)

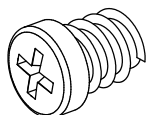
5	0125233 x6  Ø0.14x0.59" Ø3,5x15 mm	0126020 x6  Ø0.23x0.35" Ø5,8x9 mm	0141421 x3  0.67x11.02/17.72" 17x280/450 mm		* 
--------------	---	--	--	--	--



6

0126071

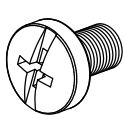
x6



Ø0.27x0.31"
Ø6,9x8 mm

0126211

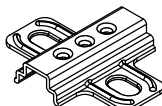
x3



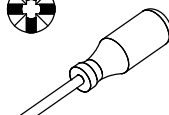
M4x0.28"
M4x7 mm

0150491

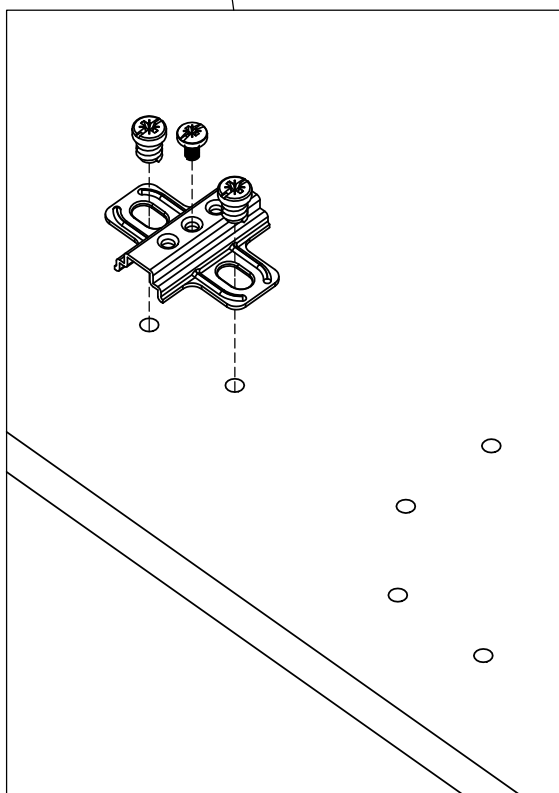
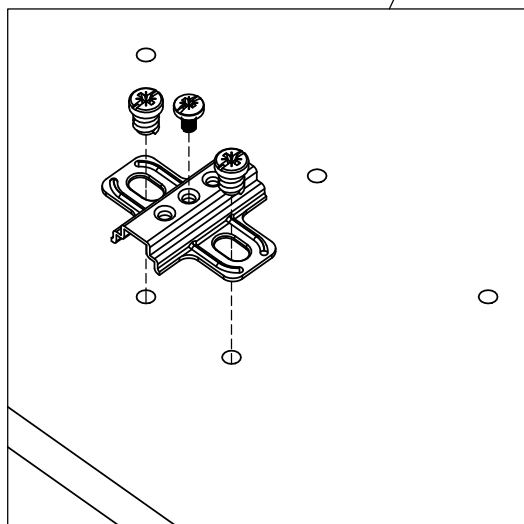
x3



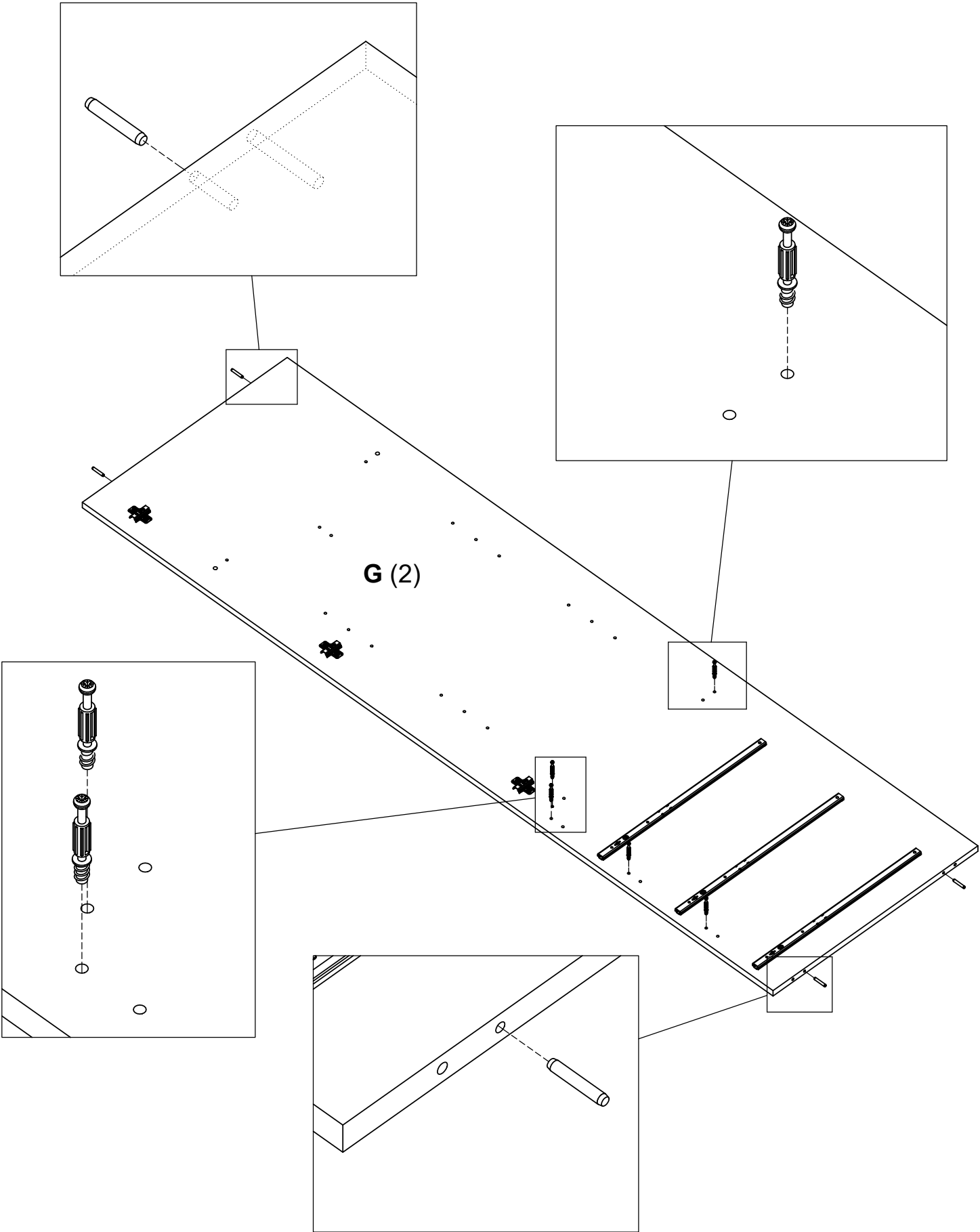
2.01x1.57x0.35"
51x40x9 mm



G (2)



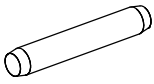
7	0120203 x4 Ø0.2x1.18" Ø5x30 mm	0131513 x5 Ø0.30x1.73/1.34" Ø7.5x44/34 mm		
--	---	--	--	---



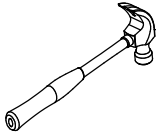
8

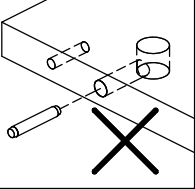
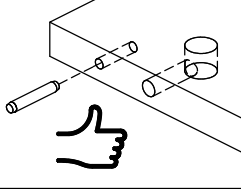
0120203

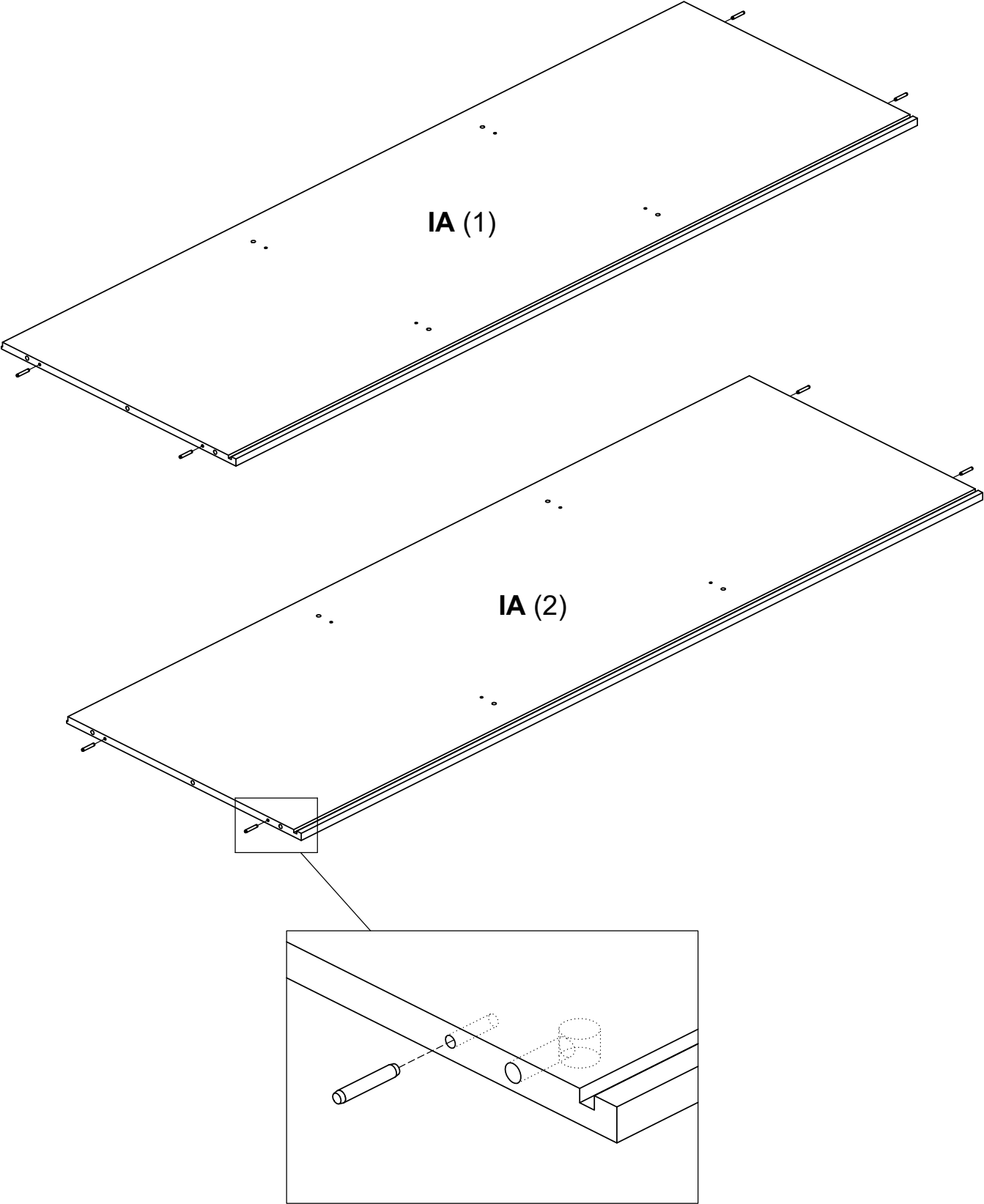
x8



Ø0.2x1.18"
Ø5x30 mm







The diagram illustrates the assembly of two panels, labeled IA (1) and IA (2). Panel IA (1) is shown at the top, and panel IA (2) is shown below it. Both panels are rectangular and have small circles indicating screw locations along their edges. A detailed inset at the bottom shows a corner joint where the two panels meet. The inset shows a screw being driven into the corner joint, with a dashed line indicating the screw's path. The inset also shows a cross-section of the panels, with a dashed line indicating the screw's path through the joint.

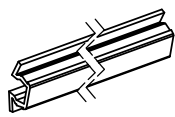
17 / 48

75148 (Rev. -)

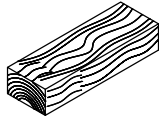
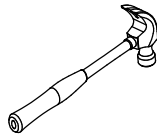
9

0113231

x2

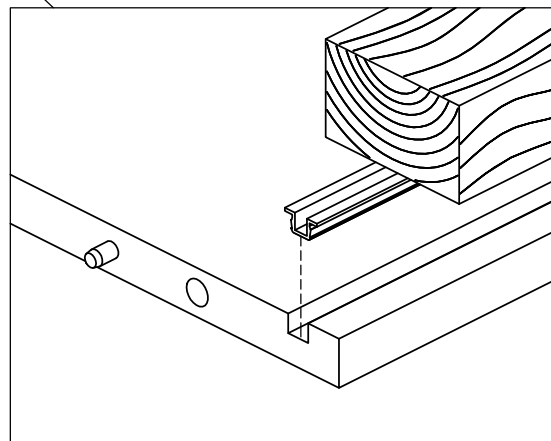


68.43x0.53x0.25"
1738x13.5x6.3 mm



IA (1)

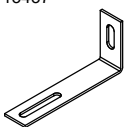
IA (2)



10

0113437

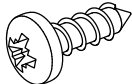
x2



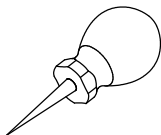
1.34x2.99x0.63"
34x76x16 mm

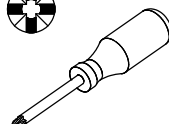
0125440

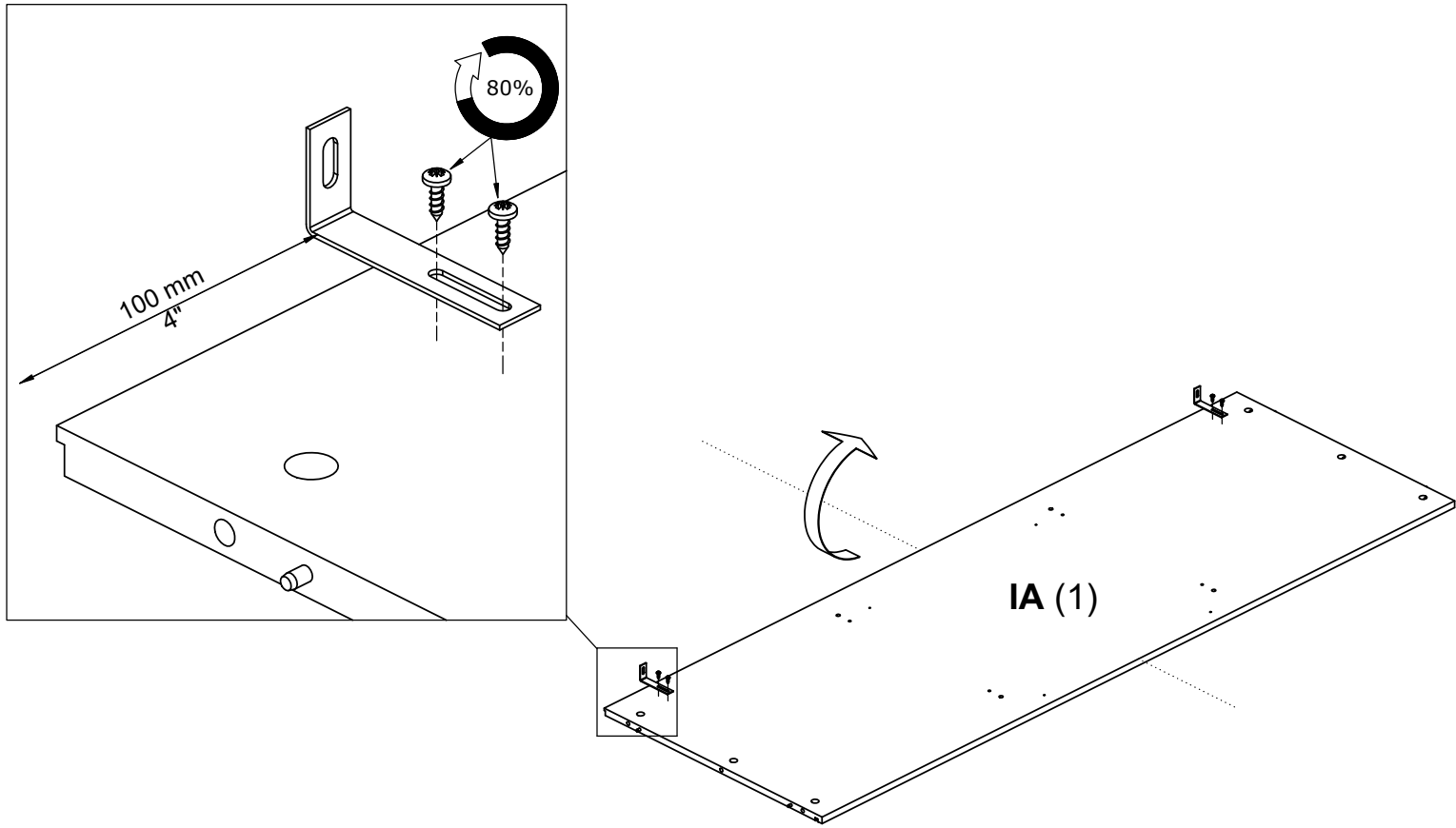
x4



Ø0.16x0.51"
Ø4x13 mm



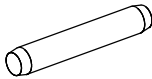




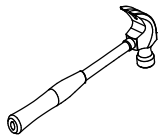
11

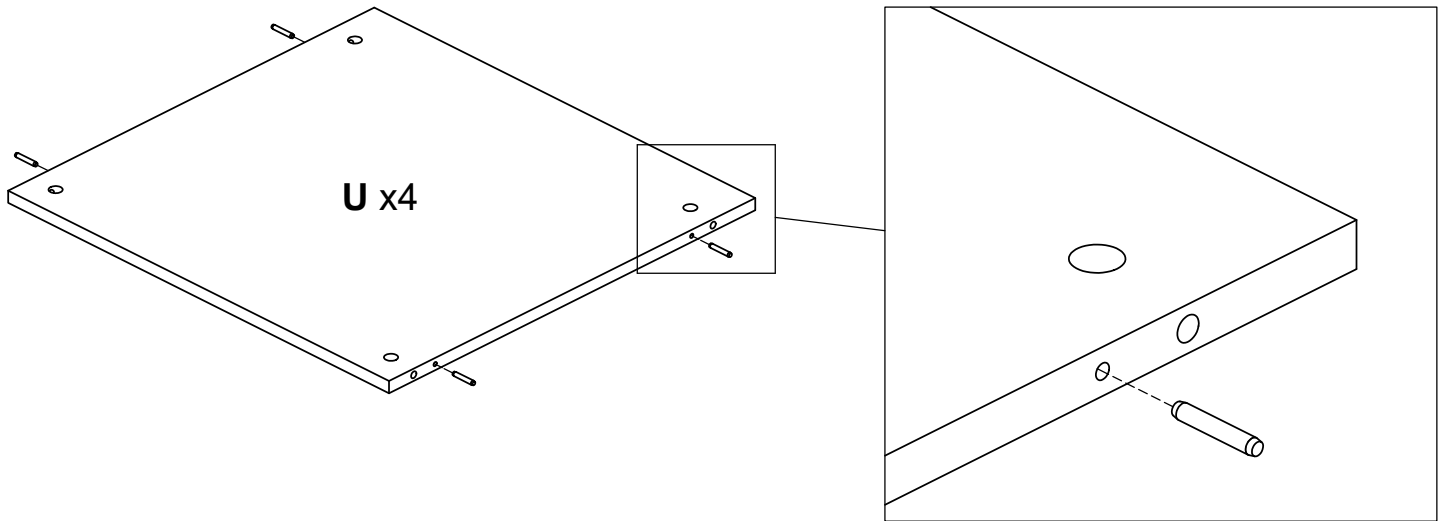
0120203

x16



Ø0.2x1.18"
Ø5x30 mm





19 / 48

75148 (Rev. -)

12

0120203

x6

Ø0.2x1.18"

Ø5x30 mm

13

0120203

x8

Ø0.2x1.18"

Ø5x30 mm

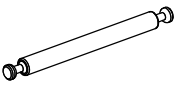
20 / 48

75148 (Rev. -)

14

0131410

x4

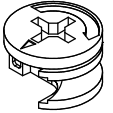


Ø0.28x3.27"

Ø7x83 mm

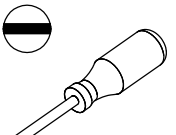
0131687

x14

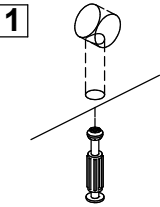


Ø0.59x0.37"

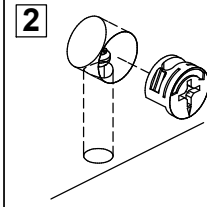
Ø15x9,5 mm



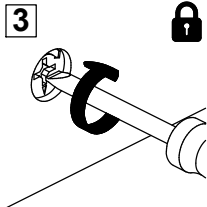
1

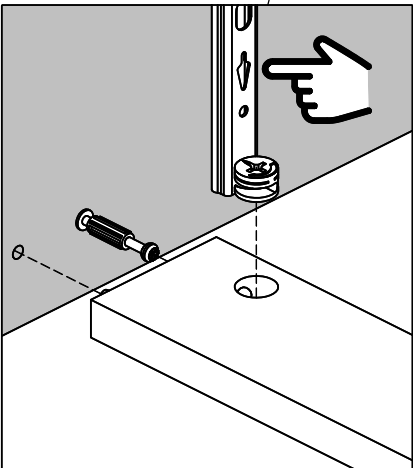
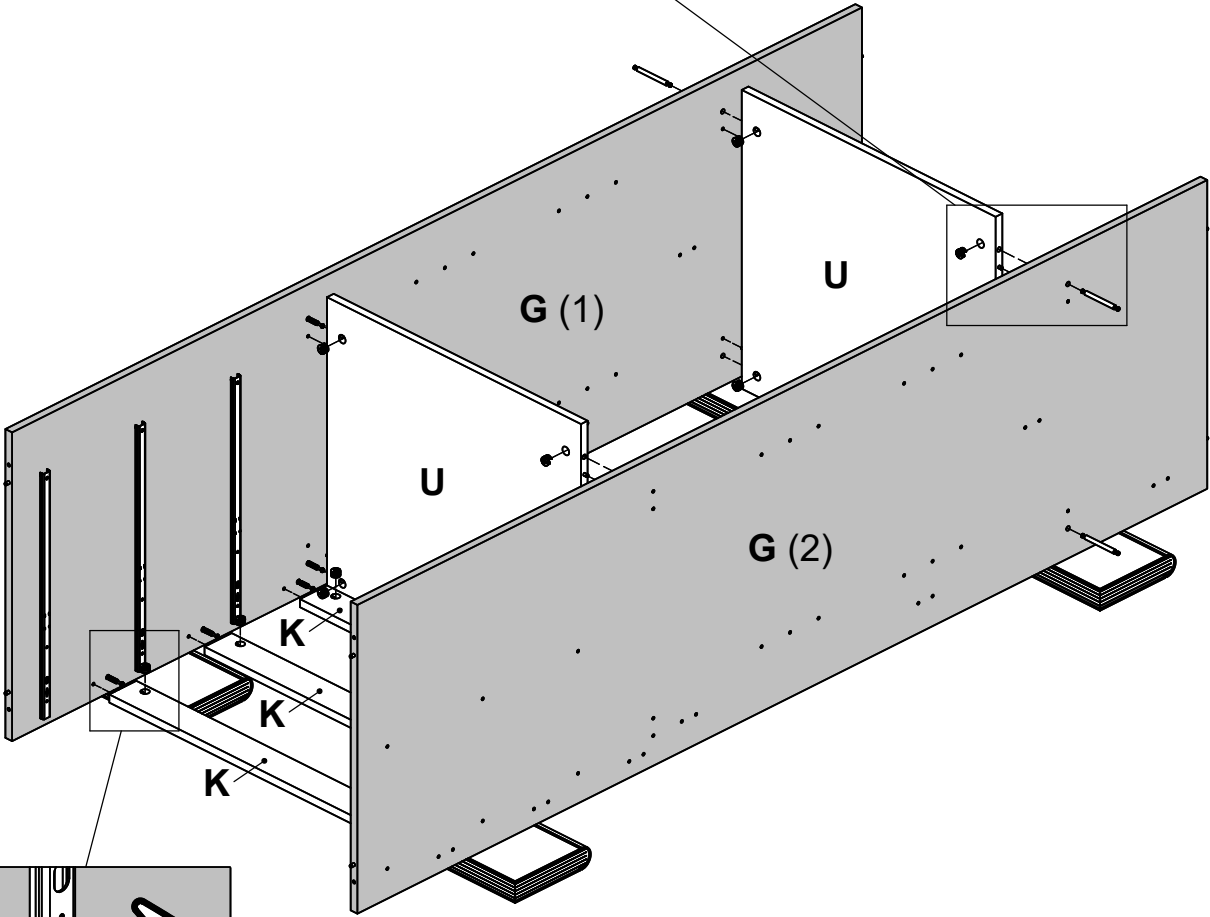
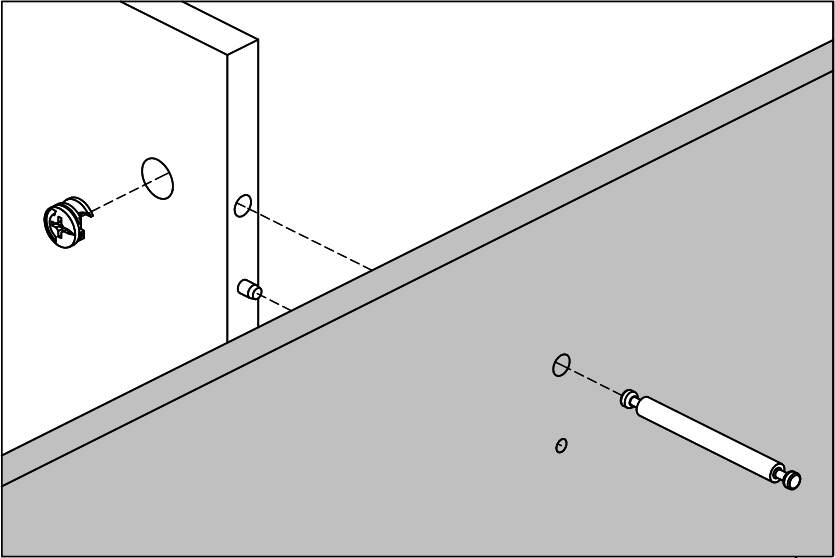


2



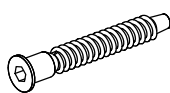
3





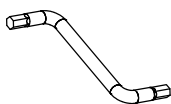
15

0125610 **x8**

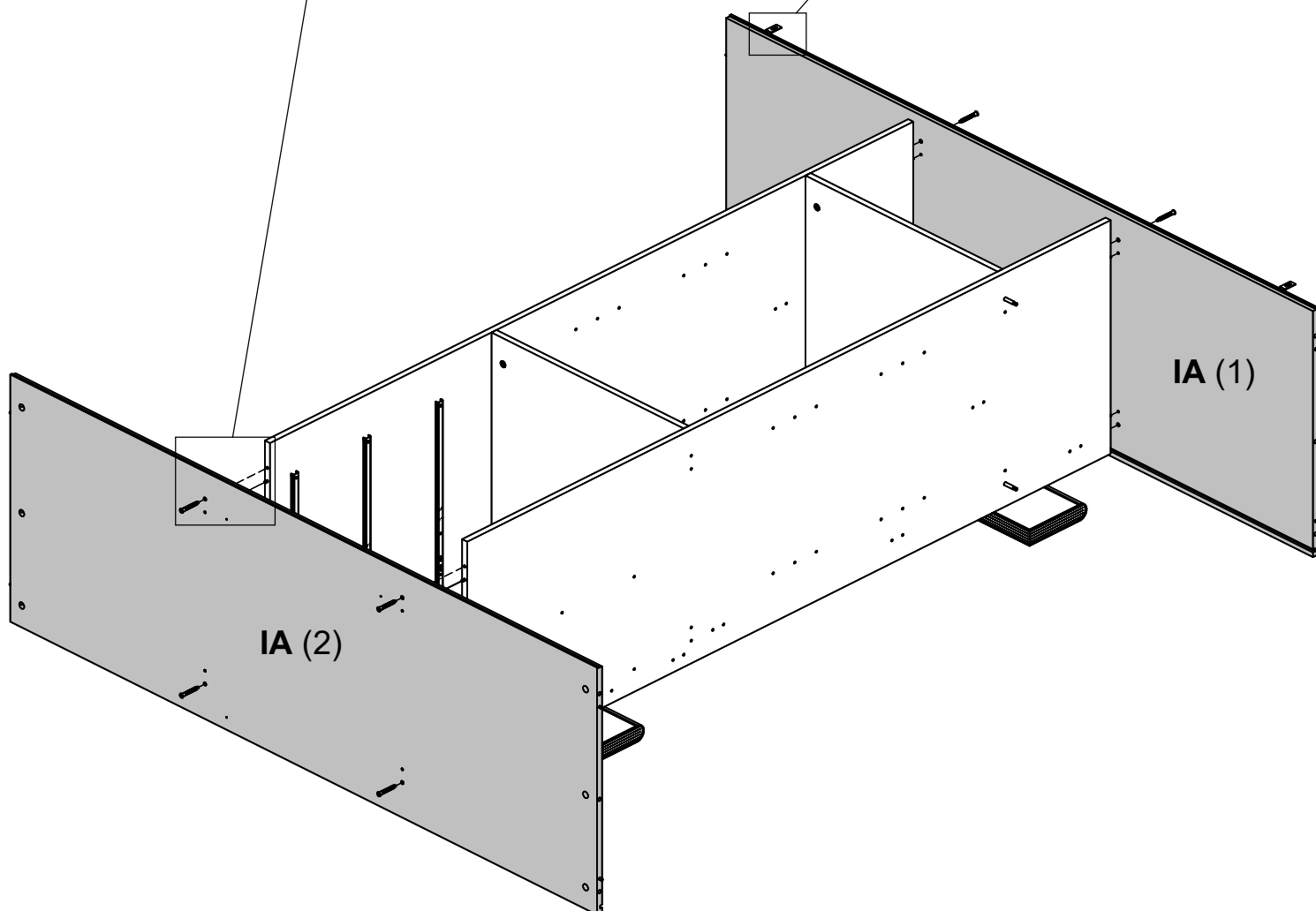
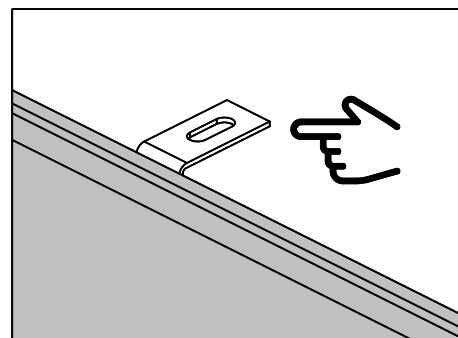
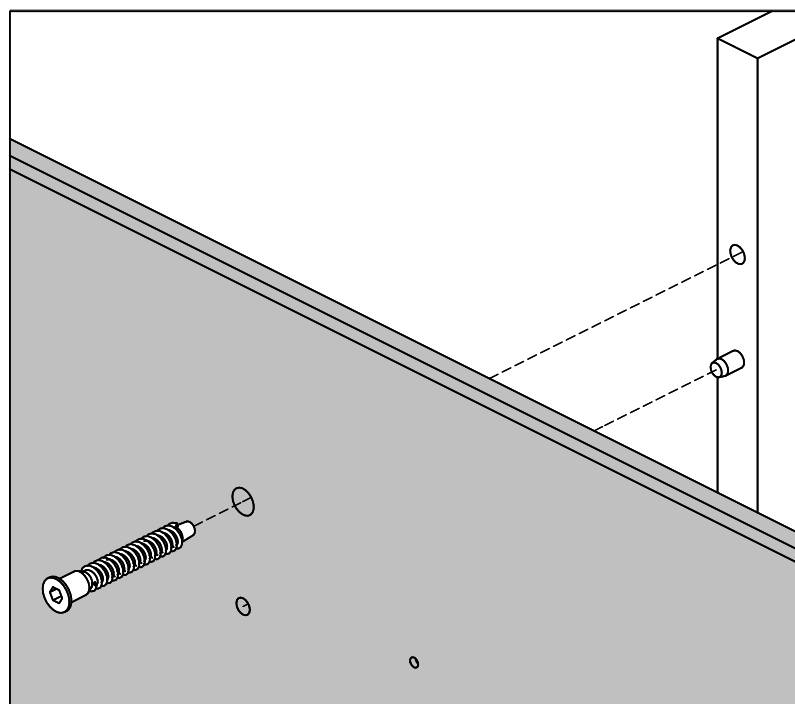
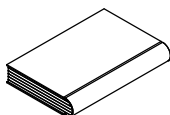


Ø0.28x1.97"
Ø7x50 mm

0197642 **x1**



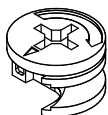
0.16x1.93x1.46"
4x49x37 mm



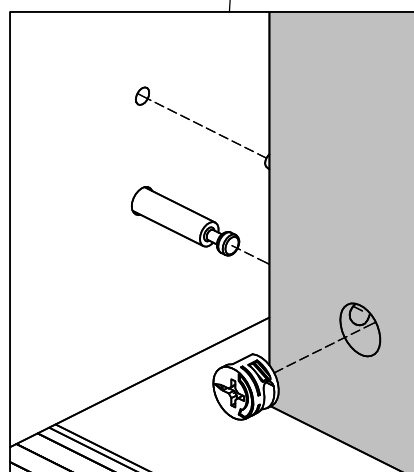
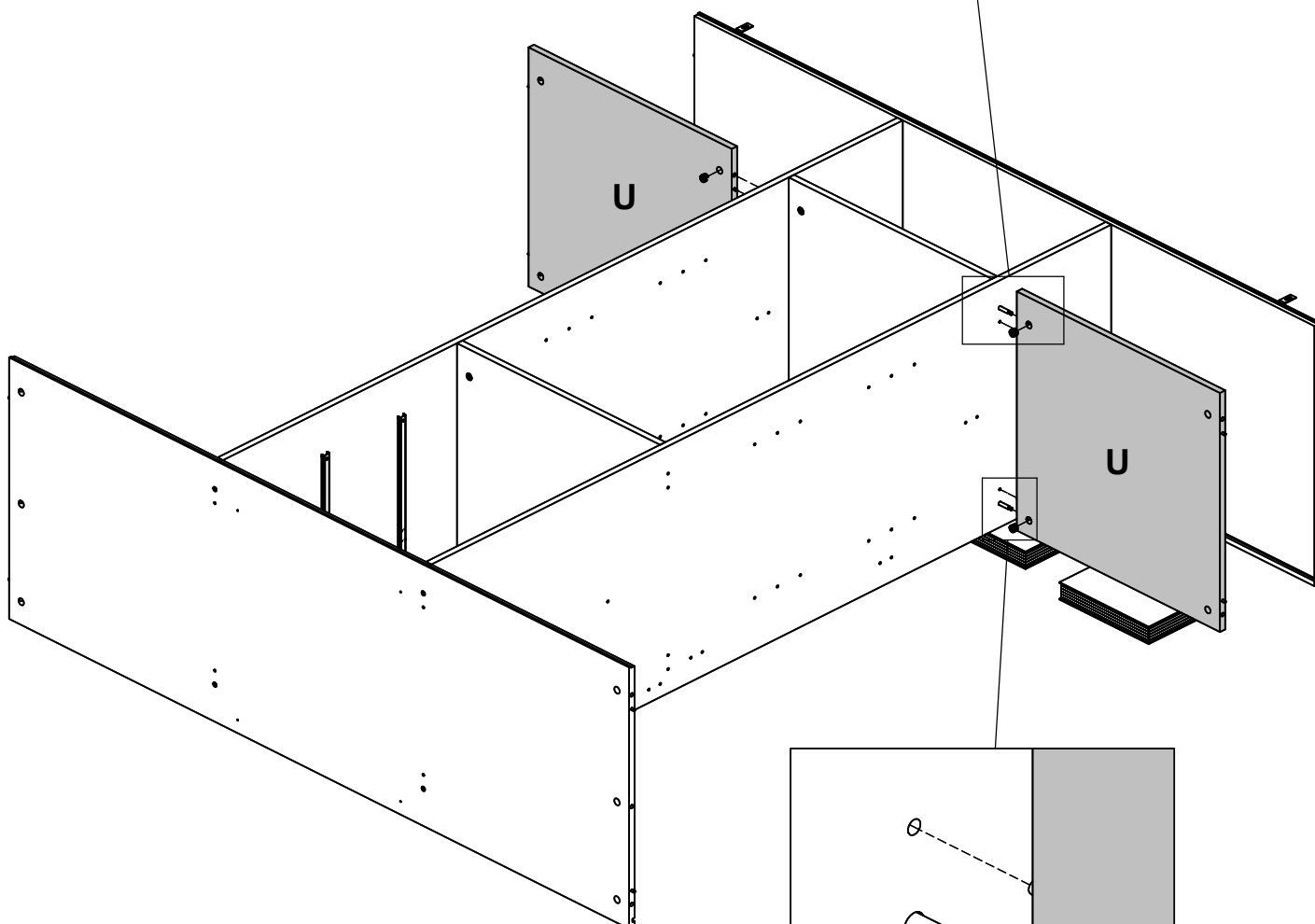
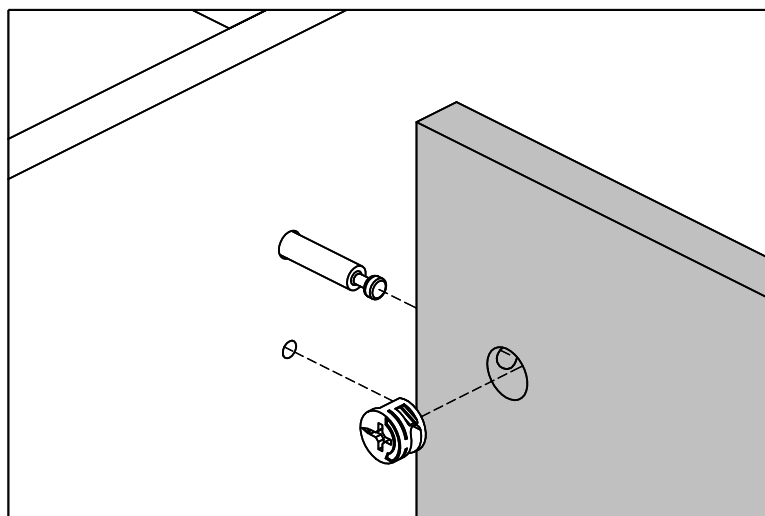
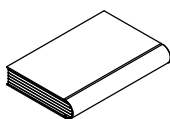
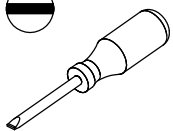
16

0131687

x4



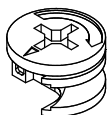
Ø0.59x0.37"
Ø15x9,5 mm



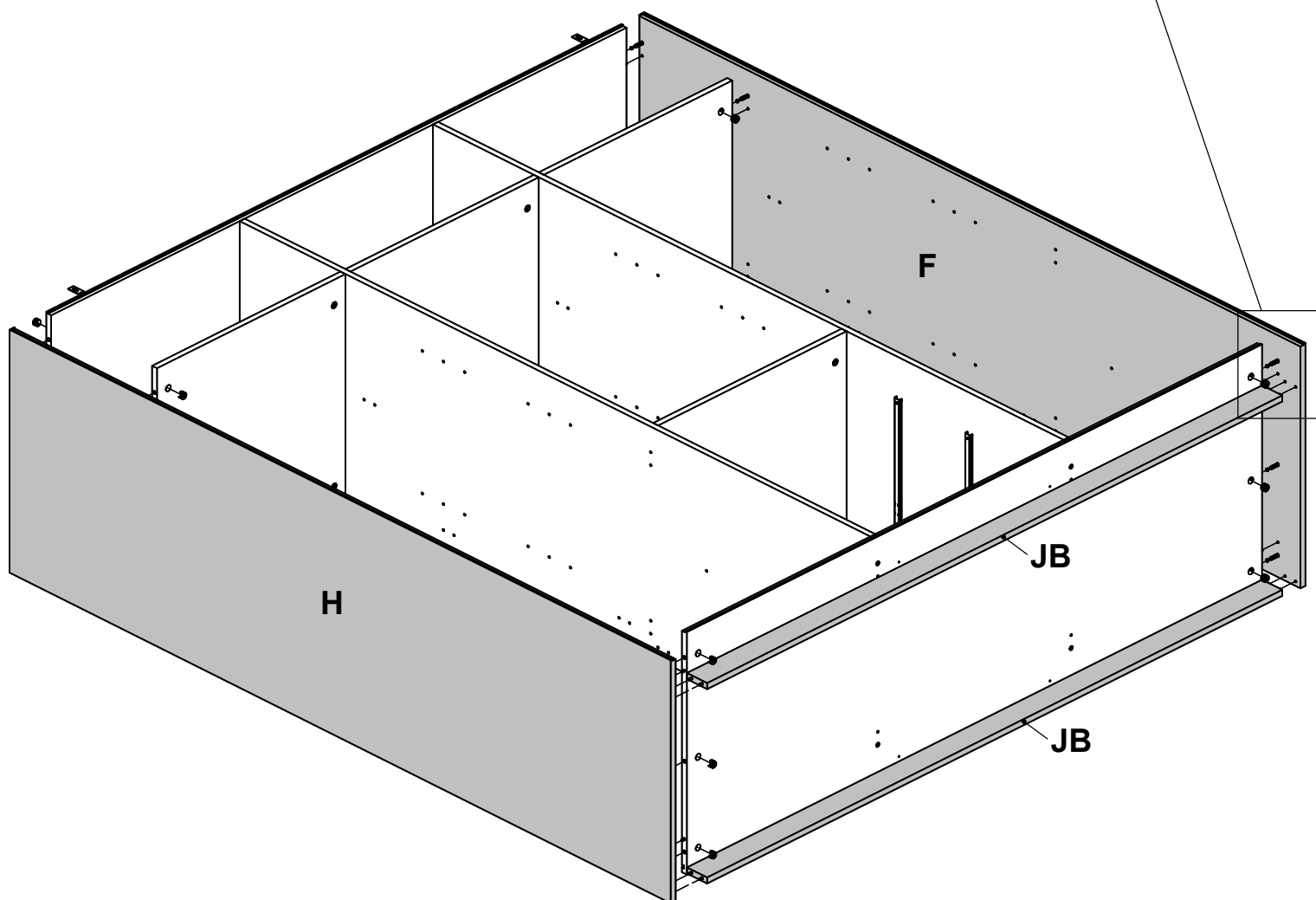
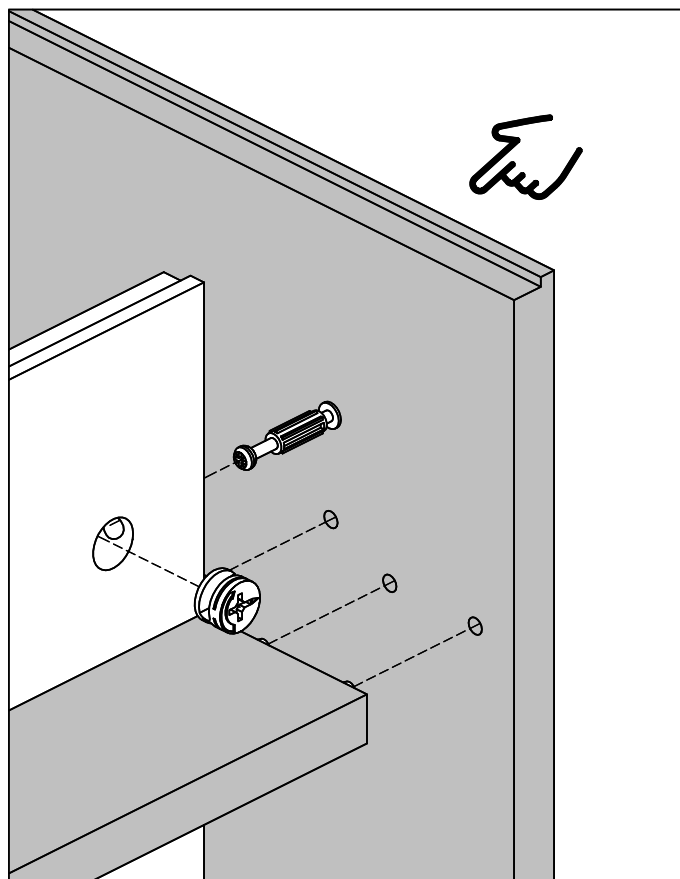
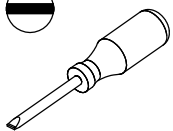
17

0131687

x16



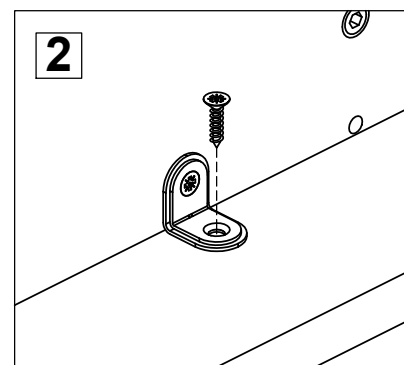
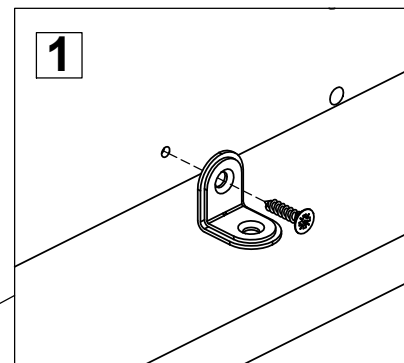
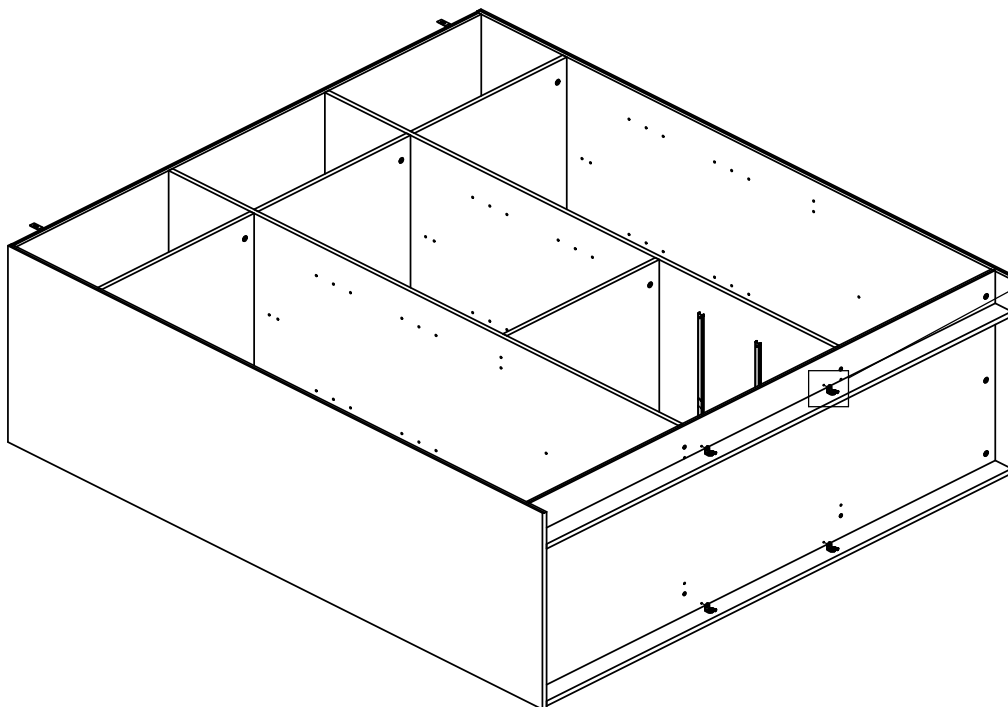
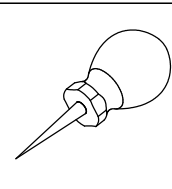
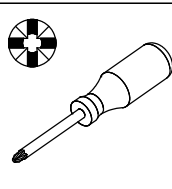
Ø0.59x0.37"
Ø15x9,5 mm



18

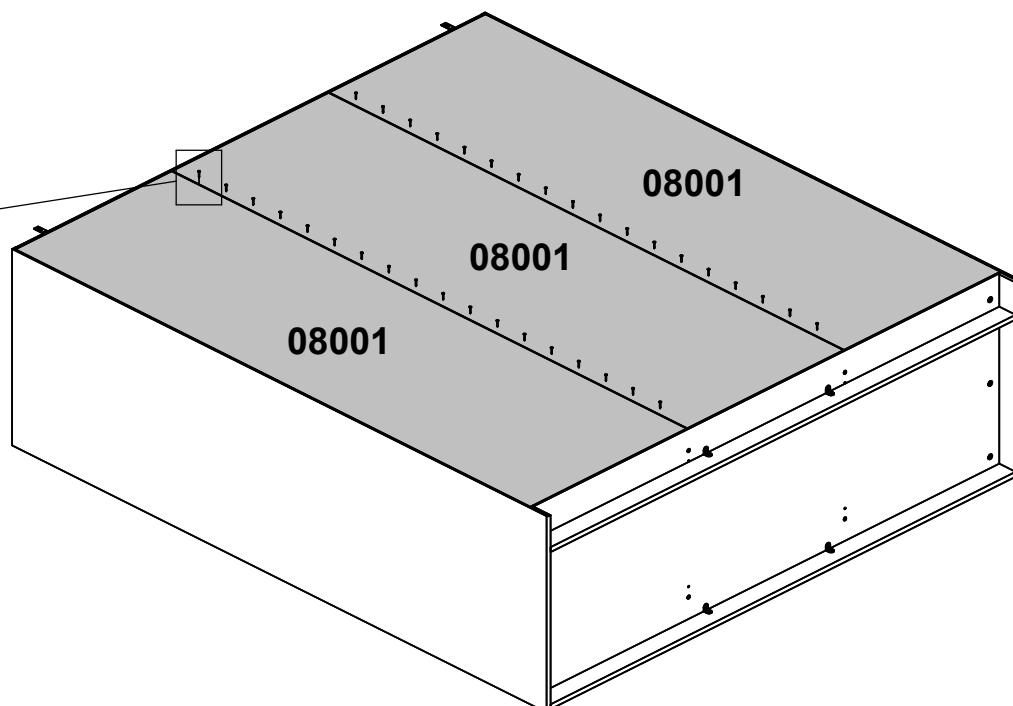
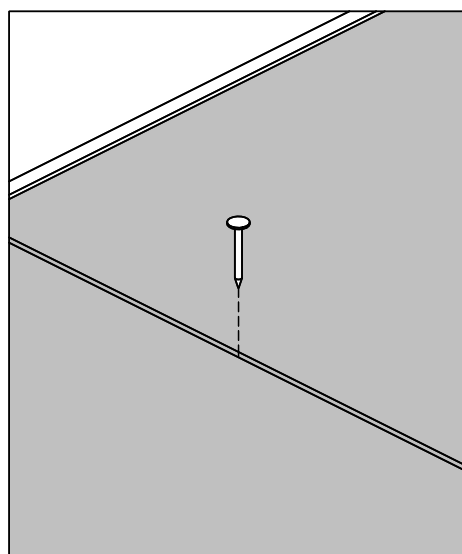
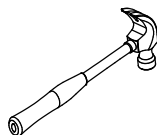
0113412 **x4**
0.79x0.79x0.63x0.08"
20x20x16x2 mm

0125233 **x8**
Ø0.14x0.59"
Ø3,5x15 mm

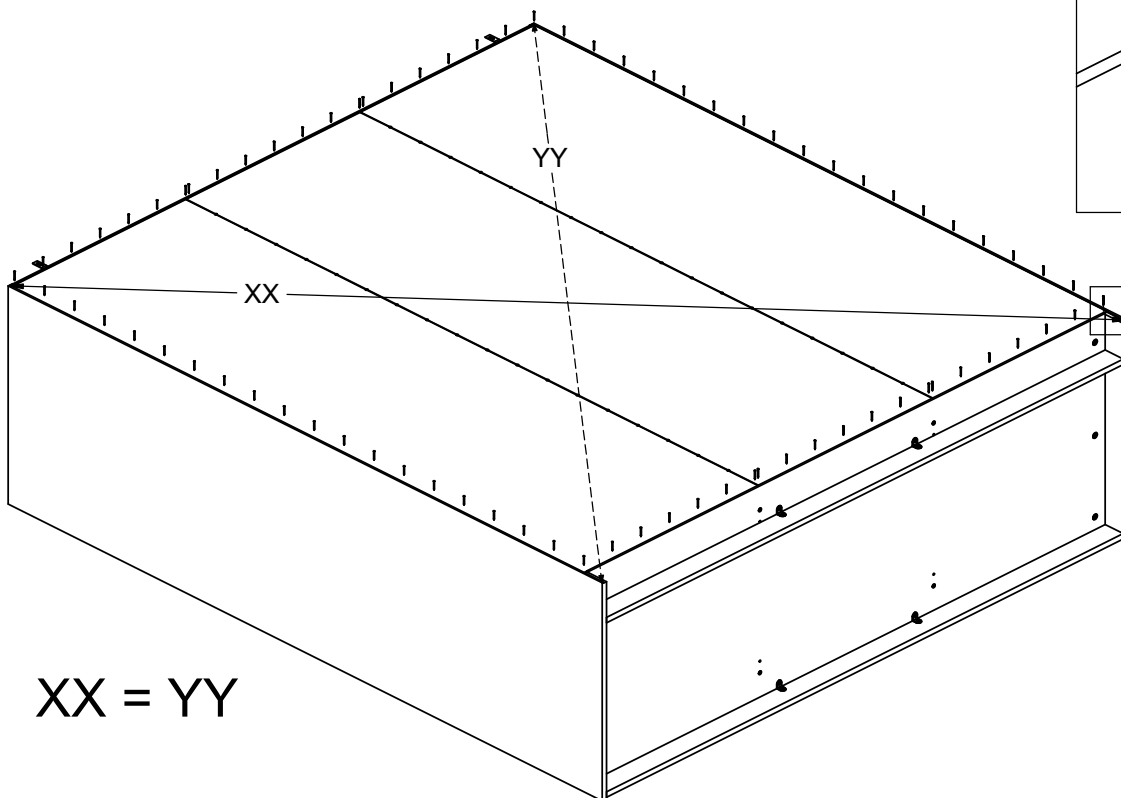
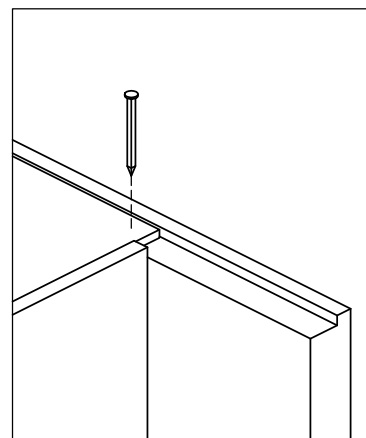
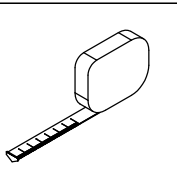
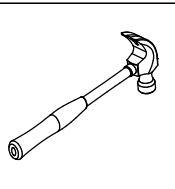
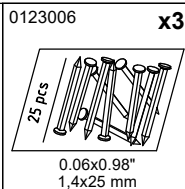


19

0123008 **x36**
0.07x0.79"
1,9x20 mm

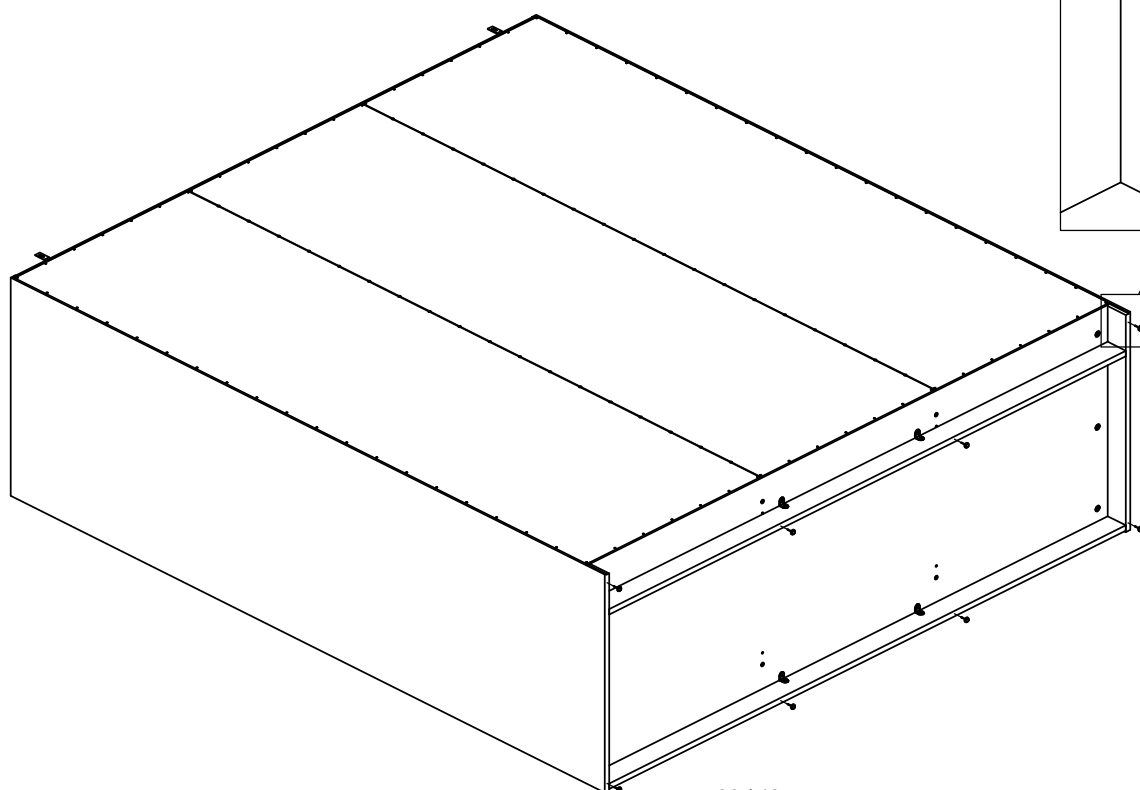
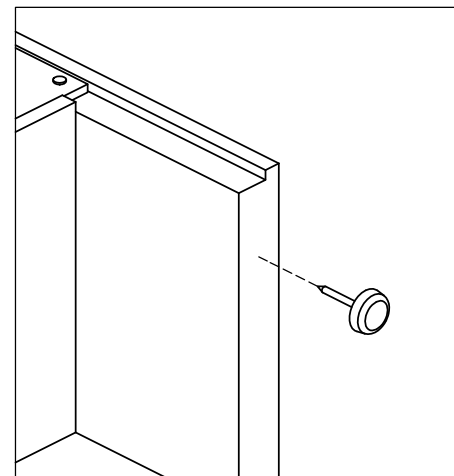
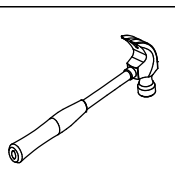
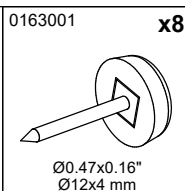


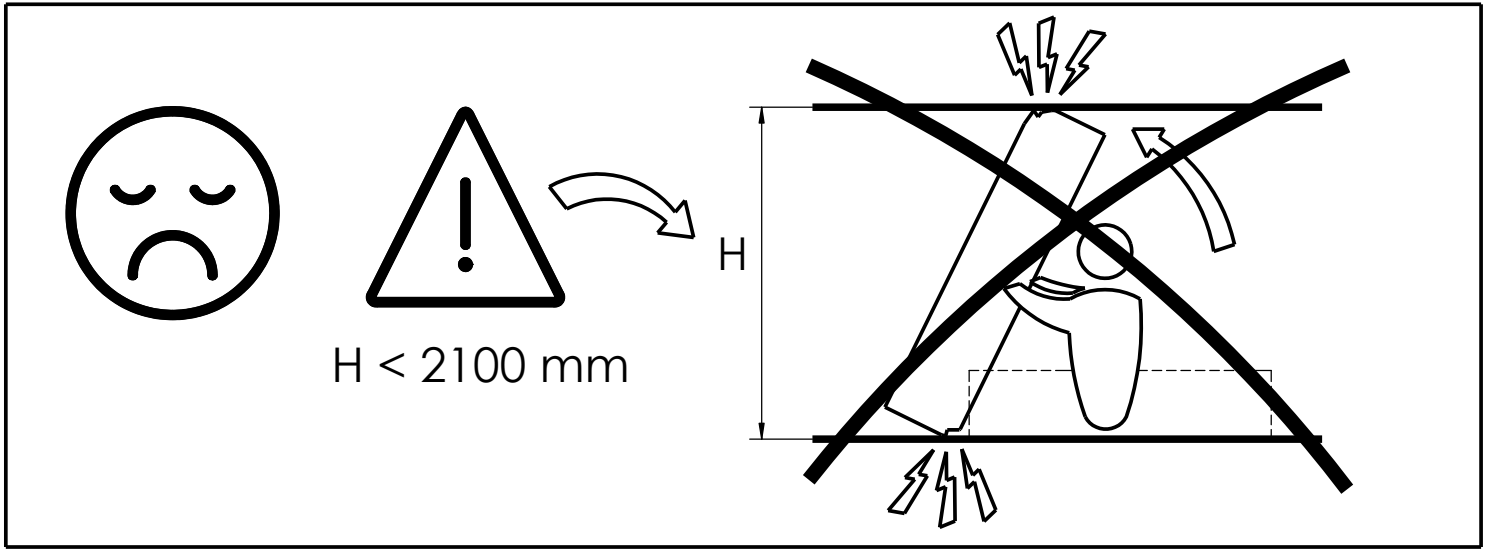
20



XX = YY

21

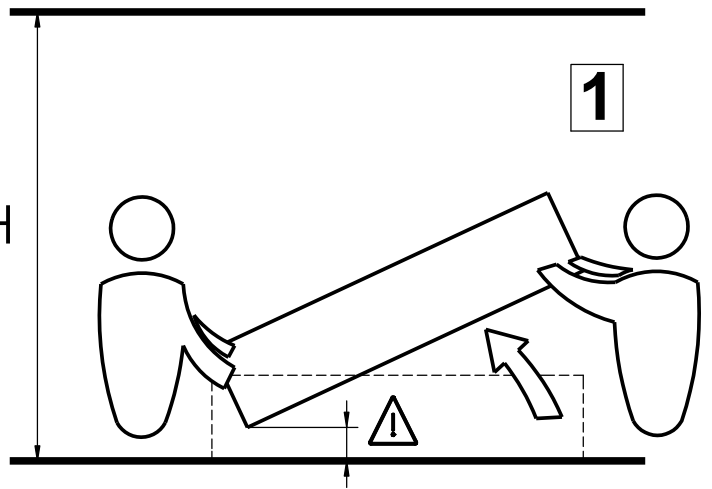




$H > 2100 \text{ mm}$

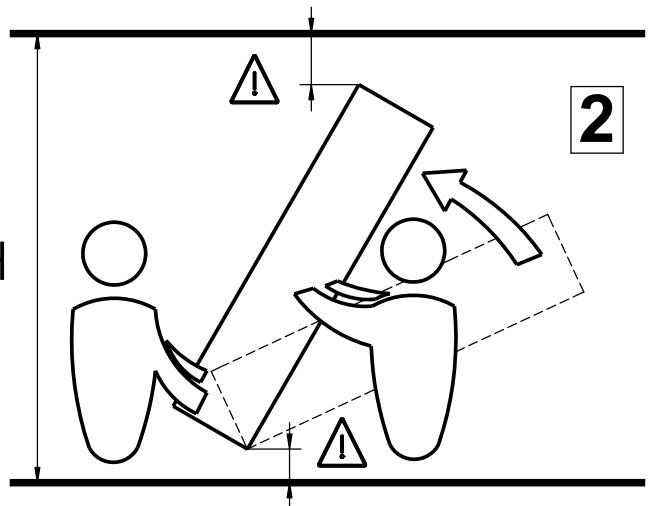
H

1



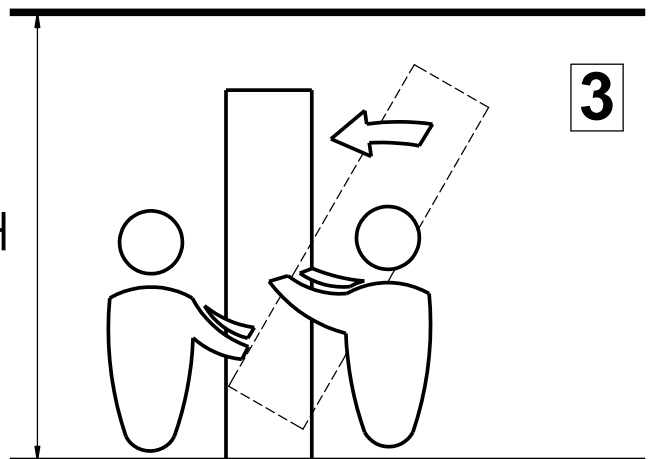
H

2

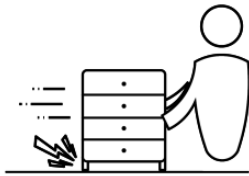


H

3



x2



English (en)

WARNING: Tvilum always recommends protection between legs and floor, as otherwise there is an increased risk of wear, scratches and tracing on the floor.

Ask your local professional for a solution to protect your floors.

Dansk (da)

ADVARSEL: Tvilum anbefaler altid beskyttelse mellem ben og gulv, da der ellers vil være øget risiko for slitage, ridser og afsmitning på gulvet.

Spørg din lokale fagmand for løsning til beskyttelse af dine gulve.

العربية (ar)

دائماً بتوفير طبقة حماية بين الساقين والأرضية، Tvilum تنصح: تحذير
والأ قد يتزايد خطر التآكل والخدوش وترك الأثار على الأرضية.
اطلب من المتخصص المحلي لديك توفير حل لحماية أرضياتك.

Bosanski (bs)

UPOZORENJE: Tvilum uvijek preporučuje zaštitu između nogu i poda, jer u suprotnom postoji povećani rizik od trošenja, ogrebotina i trganja na podu.

Obratite se lokalnom stručnjaku za rješenja koja će zaštititi vaše podove.

Български (bg)

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Tvilum препоръчва винаги да се осигурява предпазване на пода от краката на мебелите, тъй като в противен случай има повишен риск от износване, драскотини и следи по пода. Попитайте местен професионалист за подходящо решение за предпазване на пода.

Català (ca)

ADVERTÈNCIA: Tvilum sempre recomana emprar una protecció entre les cames i el terra, ja que, si no, hi ha més risc de desgastar, ratllar o deixar marques al terra. Demani al seu professional local una solució per protegir el terra.

简体中文 (zh)

警告： Tvilum 始终建议在腿脚部位和地板之间加以保护，否则会增加磨损、刮擦和地板留痕的风险。请向当地专业人员咨询有关保护地板的解决方案。

Hrvatski (hr)

UPOZORENJE: Tvilum uvijek preporuča zaštitu između nogu i poda, jer u suprotnom postoji povećani rizik od trošenja, ogrebotina i trganja na podu.

Obratite se lokalnom stručnjaku za rješenja koja će zaštititi vaše podove.

Čeština (cz)

VÝSTRAHA: Společnost Tvilum vždy doporučuje používat ochranné prvky mezi nohama a podlahou, protože jinak hrozí zvýšené riziko opotřebení, poškrábání a vzniku stop na podlaze.

Požádejte svého místního odborníka o řešení ochrany vašich podlah.

Nederlands (nl)

WAARSCHUWING: Tvilum adviseert om altijd bescherming tussen de poten en de vloer te gebruiken, omdat er anders een grotere kans bestaat op slijtage, krassen en sporen op de vloer.

Vraag uw lokale vakman naar een oplossing om uw vloeren te beschermen.

Inglise (et)

HOIATUS: Tvilum soovitab alati kasutada kaitset jalgade ja põranda vahel, sest vastasel juhul on põrandal suurem kulumis-, kriimustus- ja plekioht.

Paluge oma kohalikul spetsialistil leida lahendus põrandate kaitsmiseks.

Finnish (fi)

VAROITUS: Tvilum suosittelee aina jalkojen ja lattian välistä suojausta, sillä muuten on olemassa suurempi riski, että lattia kuluu ja naarmuuntuu.

Kysy paikalliselta ammattilaiselta ratkaisua lattioiden suojaamiseen.

Français (fr)

AVERTISSEMENT : Tvilum recommande toujours une protection entre les pieds et le sol, sans quoi il y a un risque accru d'usure, d'éraflures et de traces sur le sol. Demandez à votre professionnel local une solution pour protéger vos sols.

Deutsch (de)

WARNUNG: Tvilum empfiehlt, immer einen Fußbodenschutz an den Tischbeinen zu verwenden, da anderenfalls ein erhöhtes Risiko für Verschleiß, Kratzer und Spuren auf dem Fußboden besteht.

Fragen Sie Ihren Fachmann vor Ort nach einer Lösung zum Schutz Ihrer Fußböden.

Ελληνικά (el)

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η Tvilum συνιστά πάντα την προστασία του δαπέδου κατά την χρήση, καθώς υπάρχει αυξημένος κίνδυνος φθοράς, εκδορών και ιχνών στο δάπεδο.

Απευθυνθείτε στον τοπικό επαγγελματία για λύσεις σχετικά με την προστασία του δαπέδου σας.

Magyar (hu)

FIGYELMEZTETÉS: A Tvilum mindig védelem alkalmazását javasolja a lábak és a padló között, ellenkező esetben nagyobb a kopás, a karcolások és a nyomhagyás veszélye a padlón.

A padlóvédelmi megoldásokat illetően érdeklődjön egy helyi szakembernél.

Italiano (it)

AVVERTENZA: Tvilum raccomanda sempre una protezione tra le gambe e il pavimento, per evitare il rischio di usura, graffi e macchie sul pavimento. Chiedete al vostro professionista locale una soluzione per proteggere i vostri pavimenti.

英語 (ja)

警告: Tvilum は常に脚と床の間を保護することを推奨しています。保護していないと、床に摩耗、キズ、痕が生じるリスクが高まります。床を保護するソリューションについては、地域の専門家にお問い合わせください。

Latviešu (lv)

BRĪDINĀJUMS: Tvilum vienmēr iesaka nodrošināt aizsardzību starp kājām un grīdu, jo pretējā gadījumā paaugstinās grīdas nolietošanās, skrāpējumu un nospiedumu risks.

Lai pasargātu savas grīdas, risinājumu jautājiēt savam vietējam profesionālim.

Lietuvių k. (lt)

ĮSPĖJIMAS: „Tvilum“ visada rekomenduoja apsaugą tarp kojų ir grindų, nes kitu atveju yra didesnė nusidėvėjimo, įbrėžimų ir žymių ant grindų rizika. Informacijos dėl galimo sprendimo, apsaugančio jūsų grindis, kreipkitės į vietinius profesionalus.

Norsk (no)

ADVASEL: Tvilum anbefaler alltid å bruke beskyttelse mellom ben og gulv, da det ellers er økt risiko for slitasje, riper og merker på gulvet. Rådfør deg med din lokale fagperson for å finne en løsning for å beskytte gulvene dine.

Polski (pl)

OSTRZEŻENIE: Firma Tvilum zawsze zaleca stosowanie środków chroniących podłogę, ponieważ w przeciwnym razie istnieje zwiększone ryzyko zużycia, zadrapań i śladów na podłodze.

Poproś lokalnego specjalistę o rozwiązanie chroniące podłogę.

Português (pt)

AVISO: A Tvilum recomenda sempre que coloque uma proteção entre as pernas e o pavimento, caso contrário, existe um risco acrescido de desgaste, riscos e marcas no pavimento.

Solicite ao profissional local uma solução para proteger o seu pavimento.

Română (ro)

AVERTISMENT: Este recomandat, pentru mobilierul Tvilum, să existe un strat protector între picioarele corpului și podea, deoarece riscul de uzură, zgârieturi și urme pe podea va crește, în caz contrar.

Adresați-vă unui specialist local pentru o soluție care să protejeze podelele.

Русский (ru)

ВНИМАНИЕ! Tvilum всегда рекомендует использовать защитный слой между ножками и

полом, так как в противном случае возрастает риск износа, царапин и присутствия следов на напольном покрытии.

Обращайтесь к местному специалисту за подходящим решением по защите полов.

Srpski (sr)

UPOZORENJE Tvilum uvek preporučuje zaštitu između nogu i poda, jer u suprotnom postoji povećani rizik od trošenja, ogrebotina i tragova na podu.

Obratite se lokalnom stručnjaku za rešenja koja će zaštititi vaše podove.

Slovenčina (sk)

VAROVANIE: Spoločnosť Tvilum odporúča vždy používať ochranné prvky medzi nohami a podlahou, keďže v opačnom prípade hrozí zvýšené riziko opotrebovania, poškriabania a vytvárania stôp na podlahe.

Požiadajte svojho miestneho špecialistu o riešenie na ochranu vašich podláh.

Slovenščina (sl)

OPOZORILO Tvilum vedno priporoča zaščito med nogami in tlemi, saj drugače obstaja tveganje obrabe, prask in sledi na tleh.

Vprašajte svojega lokalnega strokovnjaka za rešitev za zaščito vaših tal.

Español (es)

ADVERTENCIA: Tvilum recomienda siempre utilizar una protección entre las patas y el suelo, ya que de lo contrario existe un mayor riesgo de que se produzcan arañazos, marcas y desgaste en el suelo.

Solicite a su profesional local una solución para proteger sus suelos.

Svenska (se)

VARNING! Tvilum rekommenderar alltid skydd mellan ben och golv, annars ökar risken för slitage, repor och spår på golvet.

Fråga din lokala fackman om en lösning som skyddar dina golv.

Türkçe (tr)

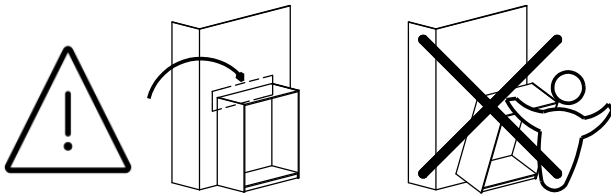
UYARI: Tvilum daima bacaklar ve zemin arasında koruma önerir, aksi takdirde zeminde aşınma, çizilme ve iz kalma riski artar.

Zeminlerinizi korumak için yerel uzmanınızdan bir çözüm isteyin.

Українська (ua)

ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Tvilum завжди рекомендує використовувати захисну прокладку між ніжками і підлогою, так як в іншому випадку зростає ризик зносу, подряпин і появи слідів на підлозі.

Зверніться до місцевого фахівця з проханням підібрати рішення для захисту ваших підлог.



English (en)

IMPORTANT. The screw supplied together with the anti-topple bracket is to be used only for fixing the anti-topple bracket to the furniture. In addition to this, you will need to choose a screw or fitting which is suitable for securing the bracket to the kind of walls you have. If you are unsure about what type of screw to contact your local hardware store.

WARNING: In order to prevent overturning this furniture must be used with the wall attachment device provided. Furniture overturning poses a safety hazard.

Dansk (da)

VIGTIGT! Skruen som følger med væltesikringen er kun til at fæstne væltesikringen i møblet. Du skal derfor supplere med en skrue eller et beslag som passer til det materiale din væg er lavet af. Hvis du er usikker så kontakt din lokale fagmand.

ADVARSEL: For at undgå at møblet tipper skal det anvendes med det medleverede tip-sikrings anordning. Møbler som tipper udgør en sikkerhedsrisiko.

اللغة العربية (ar)

مهم. البرغي المرفق مع الكتيبة غير القابلة لمصمم فقط للاستخدام لتثبيت الكتيبة غير القابلة بالأثاث. بالإضافة إلى ذلك، ستحتاج إلى اختيار برغي أو تركيبة مناسبة لتثبيت الكتيبة بإحكام بنوع الحوائط لديك. إذا كنت غير متأكد من نوع البرغي الذي عليك استخدامه، فقم بالاتصال بمخزن الأجهزة المحلي لديك.

تحذير:

لتفادي انقلاب قطعة الأثاث هذه، يجب استعمالها مع الأداة الواردة الخاصة بالتثبيت في الجدار. فتقلب الأثاث يشكل خطرًا على السلامة.

Bosanski (bs)

Važno: Vijak priložen uz nosač sa zaštitom od prevrtanja je namijenjen samo za pričvršćivanje nosača na namještaj. Uz to bit će potrebno da odaberete vijak ili spojni element pogodan za pričvršćivanje nosača na odgovarajuću vrstu zida. Ako niste sigurni koju vrstu vijka odabrati pitajte u lokalnoj prodavaonici građevinskog materijala.

UPOZORENJE: Da bi se spriječilo prevrtanje ovaj namještaj se mora koristiti sa obezbjeđenom spravom za pričvršćivanje na zid. Prevrtanje namještaja predstavlja sigurnosnu opasnost.

български (bg)

ВАЖНО. Доставеният винт, заедно с репещата скоба, се използва единствено за закрепване на крепещата скоба към ебелите. Освен това Вие ще трябва да изберете винт или фитинг, който е подходящ за закрепване на скобата към вида на Вашите стени. Ако не сте сигурни какъв вид винт да използвате, свържете се с местния магазин за инструменти за дома.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: За да се избегне преобръщане, тази мебел трябва да се използва с предоставения механизъм за закрепване към стената. Преобръщането на мебели представлява заплаха за безопасността.

Català (Cat)

!!! **IMPORTANT** !!! El cargol que ve inclòs amb el suport antibolcada està destinat al fixar-lo al moble. Heu de fixar l'antibolcada a la paret amb un cargol similar d'acord al material de la paret, consulti el seu ferreter.

ADVERTÈNCIA: Per tal d'evitar que bolqui, cal utilitzar aquest moble amb l'estri subministrat per fixar-lo a la paret. Si el moble bolca pot suposar un perill per a la seguretat.

中文 (zh)

重要提示：

随防倒支架同时提供的螺钉只可用来固定家具的防倒支架。此外，您需要根据墙壁类型 来选择一个合适的螺钉或配件来固定支架。如果您不确定该使用何种螺钉，请咨询当地五金商店。**警告：** 为了避免家具翻倒，必须使用提供的附壁装置固定家具。家具翻倒会带来安全危险。

Hrvatski (hr)

VAŽNO Isporučeni vijak i sigurnosni nosač treba upotrijebiti samo za pričvršćivanje sigurnosnog nosača na namještaj. Uz to, morat ćete odabrati vijak ili spojni element prikladan za pričvršćivanje nosača na odgovarajuću vrstu zida. Ako niste sigurni koju vrstu vijka trebate upotrijebiti, pitajte u lokalnoj trgovini željezarijom. **UPOZORENJE: Ovaj se namještaj mora upotrebljavati s isporučenim mehanizmom za pričvršćenje na zid kako bi se spriječilo njegovo prevrtanje. Prevrtanje namještaja opasno je za sigurnost.**

Čeština (cs)

DŮLEŽITÍ. Šroub přibalený k bezpečnostnímu kování je určen pouze k přichycení kování k nábytku. Je nutné, zvolit šroub k přichycení kování ke stěně, který je vhodný vzhledem k typu vaší shěny. V případě, kdy si nejste jisti, jaký šroub použít, žádejte o radu v nejbližším obchodě železářství nebo v obchodě domácích potřeb.

VAROVÁNÍ: Aby nedošlo k případnému převrácení nábytku, je nutné použít přiloženou úchytku na zeď. Převrácení nábytku představuje vážné bezpečnostní riziko.

Nederlands (nl)

BELANGRIJK. De schroeven die bij de wandbevestiging zitten, zijn uitsluitend bedoeld om de wandbevestiging aan het meubel te bevestigen. Completeer de wandbevestiging met een schroef of bevestigingsbeslag dat geschikt is voor het materiaal van de wand. Neem bij twijfel contact op met de ijzerhandel.

WAARSCHUWING: Om kantelen van dit meubel te voorkomen, moet het samen met de meegeleverde wandbevestiging worden gebruikt. Het kantelen van meubilair vormt een gevaar voor de veiligheid.

Eesti keeles (et)

TÄHTIS. Ümberkukkumist takistava kronsteiniiga koos tarnitud kruvi on mõeldud kasutamiseks ainult ümberkukkumist takistava kronsteini kinnitamiseks mööbli külge. Lisaks sellele peate valima kruvi või kinnituse, mis sobib kronsteini kinnitamiseks sellist tüüpi seinale, nagu teil on. Kui te ei ole kindel, millist kruvi kasutada, pöörduge abi saamiseks kohaliku ööriistakaupluse poole.

HOIATUS: Ümberminemise vältimiseks tuleb kasutada seda mööblit koos komplektis oleva seinakinnitusega. Mööbli ümberminemine võib olla ohtlik.

Suomi (fi)

Huomioi, että turvakiinnikkeen mukana tuleva ruuvi on tarkoitettu ainoastaan kiinnittämään turvakiinnikkeen huonekaluun. Täydennä sen vuoksi ruuvilla tai muulla kiinnityksellä joka sopii seinäsi materiaaliin. Ota yhteyttä tavarataloon, jos olet epävarma.

VAROITUS: Tämän huonekalun kaatuminen on estettävä käyttämällä sen mukana toimitettua seinäkiinnikettä. Huonekalun kaatuminen aiheuttaa turvallisuusriskin.

Français (fr)

IMPORTANT : la vis fournie avec le dispositif anti-basculé est destinée à fixer le dispositif dans le meuble. Pour la fixation au mur, compléter par une vis adaptée au support mural. En cas de doute, contacter un magasin de bricolage.

AVERTISSEMENT : afin d'empêcher tout basculement, ce mobilier doit être utilisé avec le dispositif de fixation au mur fourni. Le basculement du mobilier constitue un risque pour la sécurité.

Deutsch (de)

WICHTIG. Die dem Kippschutz beigefügten Schrauben sind ausschließlich für die Befestigung des Kippschutzes am Möbelstück vorgesehen. Für die Befestigung des Kippschutzes an der Wand benötigen Sie zusätzlich Schrauben oder Beschläge, die zur Beschaffenheit der Wand passen. Falls Sie nicht sicher sind, welche Art von Schrauben geeignet sind, wenden Sie sich bitte an den Fachhandel.

WARNHINWEIS: Um das Umkippen dieses Möbelstücks zu verhindern, muss die mitgelieferte Wandbefestigung verwendet werden. Umkippende Möbelstücke stellen ein Sicherheitsrisiko dar.

Ελληνικά (el)

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ. Η βίδα που παρέχεται μαζί με το αντιανταρρεπτικό στήριγμα πρέπει να χρησιμοποιηθεί μόνο για τη στερέωση του αντιανταρρεπτικού στηρίγματος στο έπιπλο. Εκτός από αυτή τη βίδα, θα χρειαστείτε μία βίδα ή εξάρτημα που είναι κατάλληλο για τη στερέωση του στηρίγματος στο είδος του τοίχου που έχετε. Εάν δεν είστε σίγουροι για τον τύπο της βίδας που πρέπει να χρησιμοποιήσετε, επικοινωνήστε με ένα σιδηροπωλείο.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για την αποφυγή ανατροπής, το έπιπλο πρέπει να χρησιμοποιείται με τη συσκευή προσάρτησης στον τοίχο που παρέχεται. Η ανατροπή επίπλων συνιστά κίνδυνο ασφαλείας.

Magyar (hu)

FONTOS. A dőlést megakadályozó tartóhoz kapott csavar kizárólag a tartó bútorhoz történő rögzítéséhez használható. Ezen felül ki kell választania, hogy milyen csavart vagy szerelvényt használjon ahhoz a falhoz, ahova a tartókart rögzíteni szeretné. Amennyiben nem biztos benne, hogy milyen csavart kell használnia, lépjen kapcsolatba a helyi vasárbolttal.

FIGYELMEZTETÉS: A bútor a felborulás megelőzése érdekében a mellékelt fali rögzítővel kell használni. A bútor felborulása biztonsági veszélyt jelent.

Italiano (it)

IMPORTANTE. Le viti che vengono fornite insieme al dispositivo antiribaltamento vanno utilizzate soltanto per fissare questo dispositivo al mobile. Scegli quindi le viti o il dispositivo di fissaggio che più si adattano alle pareti di casa tua. In caso di dubbi contatta il tuo ferramenta.

AVVERTENZE Applicare il dispositivo di fissaggio a parete fornito in dotazione per evitare il ribaltamento del mobile. Il ribaltamento del mobile costituisce un rischio per la sicurezza.

日本語 (ja)

重要 ぐらつき防止用ブラケットに同梱されているネジは、ぐらつき防止用ブラケットを家具に取り付けるための専用ネジです。また、ブラケットを取り付けるには、ご使用の壁の種類に応じて、適切なネジまたは取付金具を選ぶ必要があります。使用するネジの種類が分からない場合は、お近くの金物店までお問い合わせください。警告: この家具が転倒しないようにするために、必ず付属の壁に固定する装置を使用してください。家具の転倒は、大変危険です。

Latviski (lv)

SVARĪGI. Skrūve, kas tiek iekļauta pretapgāšanās kronšteina komplektācijā, ir izmantojama tikai, lai piestiprinātu pretapgāšanās kronšteinu pie mēbeles. Papildus arī jums ir jāizvēlas skrūve vai stiprinājums, kas ir piemērots kronšteina fiksēšanai pie jūsu telpās esošā sienu veida. Ja neesat pārliecināti

par to, kāda tipa skrūves lietot, sazinieties ar vietējo būvmateriālu veikalu.

BRĪDINĀJUMS! Lai mēbeles neapgāztos, tās jāizmanto kopā ar komplektācijā iekļautajiem sienas stiprinājumiem. Mēbeļu apgāšanās rada draudus drošībai.

Lietuvių (lt)

SVARBU. Kartu su laikikliu nuo apsvertimo tiekiamas sraigtas turi būti naudojamas tik laikikliui nuo apsvertimo tvirtinti prie baldų. Taip pat jums reikės pasirinkti sraigą arba tvirtinimo elementą, tinkantį laikikliui tvirtinti prie jūsų kambario sienos. Jeigu nežinote, kokio tipo sraigą pasirinkti, kreipkitės į vietos statybinių prekių parduotuvę.

ĮSPĖJIMAS: Kad baldas neapvirtų, jis turi būti naudojamas su pridėdamu tvirtinimo prie sienos prietaisu. Galintis apvirtti baldas kelia pavojų saugai.

Norsk (no)

VIKTIG. Legg merke til at skruen som følger med tippebeskyttelsen kun skal brukes for å feste tippebeskyttelsen i møbelet.

Kompletter derfor med en skruer eller et festslebeslag tilpasset materialet i veggen din. Er du usikker, ta kontakt med din lokale fagforhandler.

ADVARSEL: Det medfølgende veggfestet må brukes for å hindre at møbelet velter. Hvis møbelet velter, kan det medføre sikkerhetsrisiko.

Polski (pl)

UWAGA! W komplecie z mocowaniami zapobiegającymi wywróceniu mebla są śruby, które służą tylko do przytwierdzenia ich do mebla. Rodzaj śrub przytwierdzających je do ściany zależy od rodzaju materiału z jakiego została wykonana (gips, cegła, drewno itd.). Będą więc potrzebne dodatkowo odpowiednie śruby. Jeśli masz wątpliwości co do rodzaju śrub zasięgnij opinii fachowca.

OSTRZEŻENIE: Aby zapobiec przewróceniu się, meble należy unieruchomić za pomocą dołączonego mocowania ściennego. Przewrócenie się mebli stwarza zagrożenie dla bezpieczeństwa.

Português (pt)

MUITO IMPORTANTE. O parafuso fornecido junto com o dispositivo antiqueda deve ser usado unicamente para para fixar o dispositivo anti-queda ao móvel. Deve também escolher um parafuso ou fixação que seja adequada para segurar o dispositivo ao tipo de paredes que tiver. Se não tiver a certeza de que tipo de parafuso deve usar, deve dirigir-se a uma loja especializada.

ADVERTÊNCIA: De modo a evitar que esta peça de mobiliário se vire ao contrário, esta deve ser usada com o dispositivo de fixação à parede. O derrube da mobília constitui um perigo para a segurança.

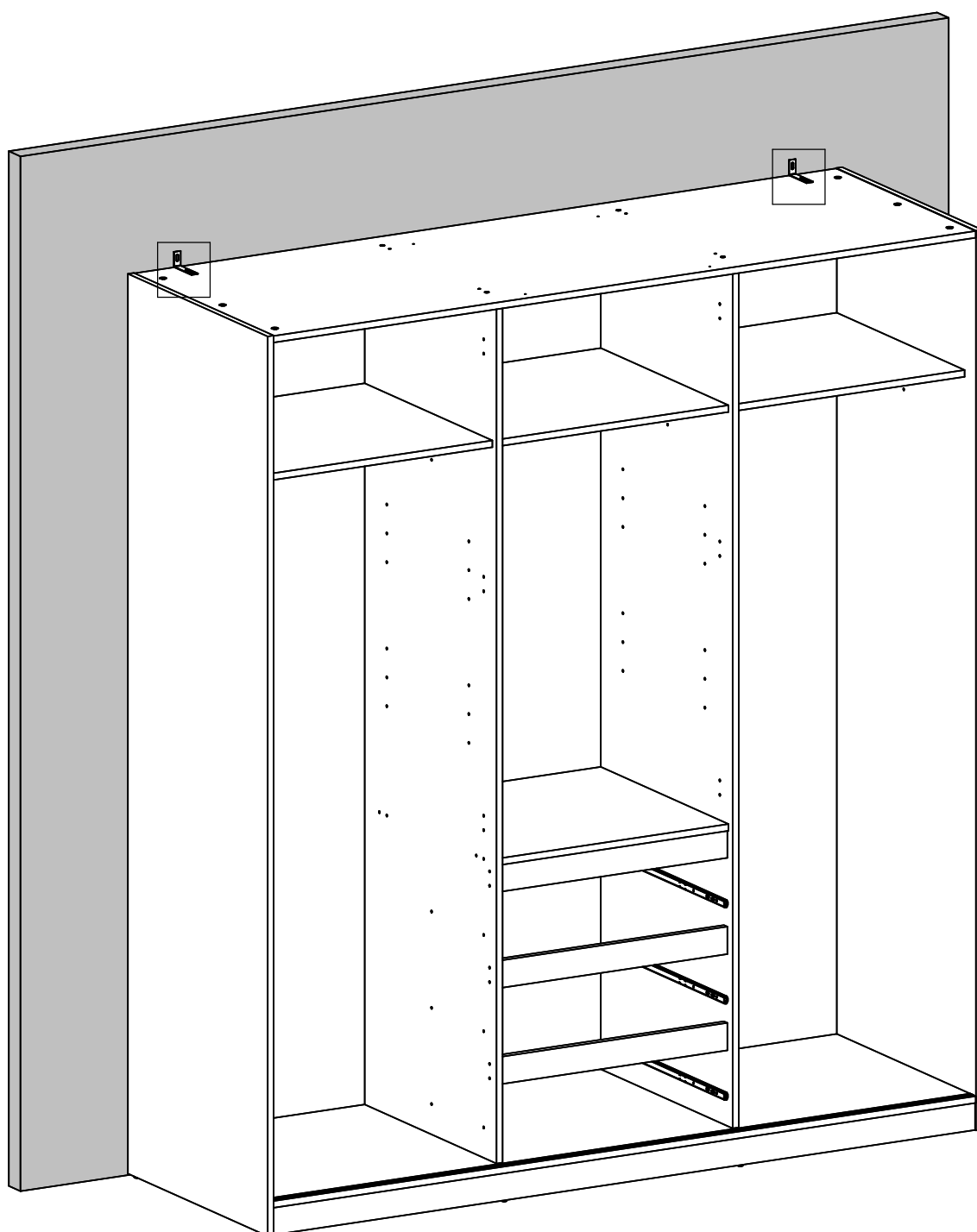
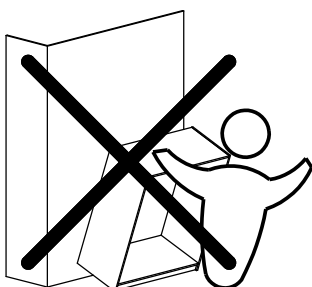
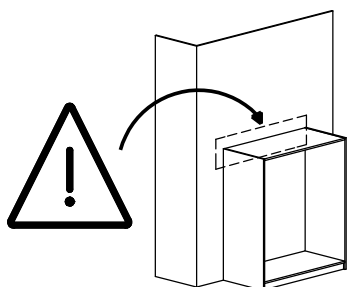
Română (ro)

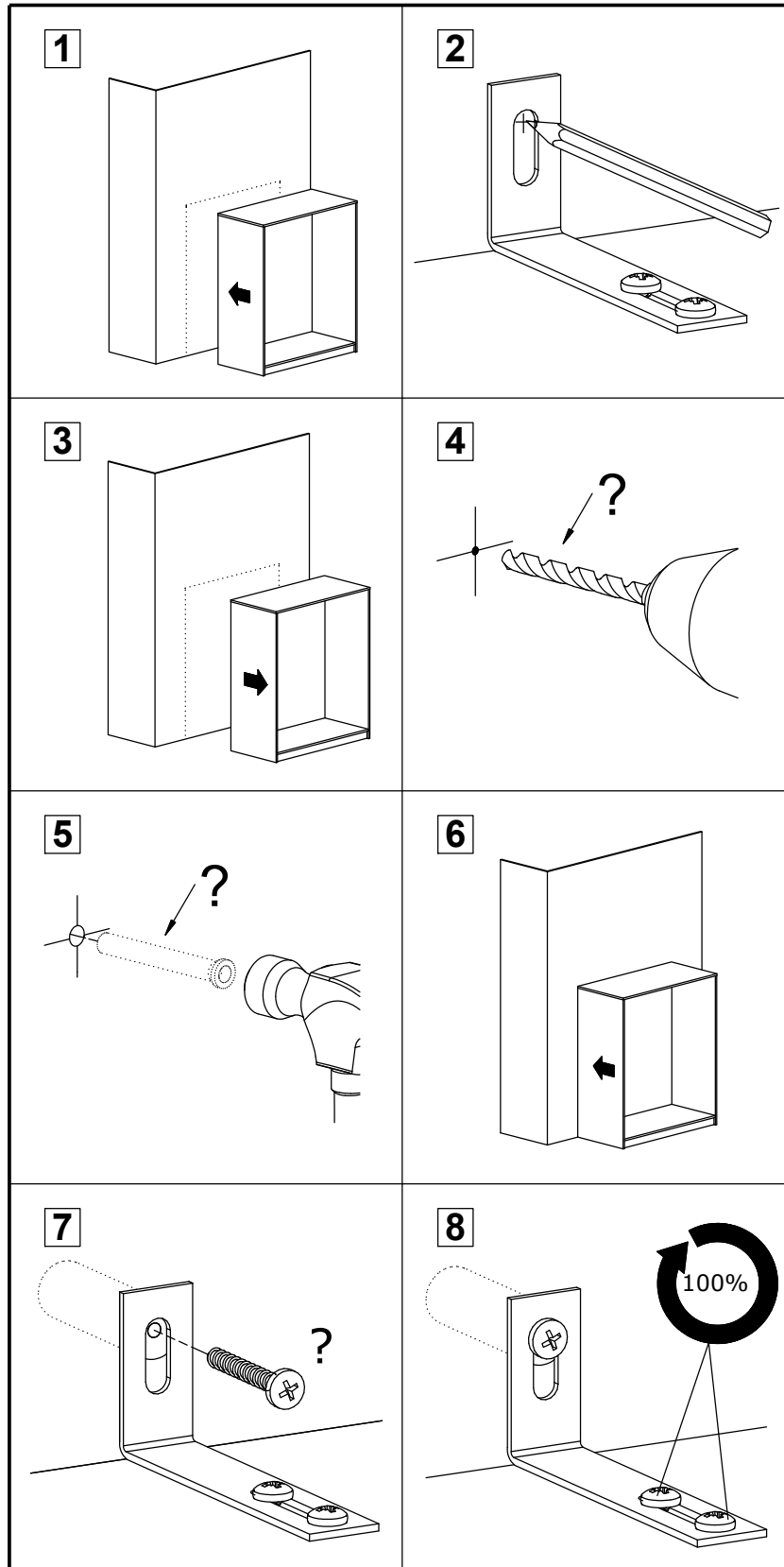
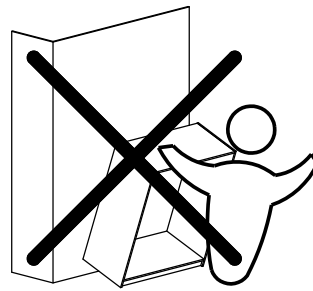
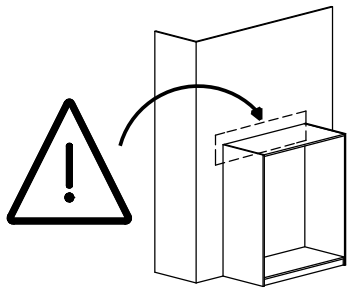
IMPORTANT. Șurubul furnizat împreună cu consola anti-răsturnare va fi utilizat doar pentru fixarea consolei anti-răsturnare pe mobilă. Pe lângă aceasta, va trebui să alegeți un șurub sau montură adecvate pentru fixarea consolei pe tipul de perete din încăperea respectivă. Dacă aveți nelămuriri privind tipul de șurub de utilizat contactați

magazinul local de scule și unelte. **AVERTISMENT: pentru a preveni răsturnarea, această piesă de mobilier va fi utilizată cu dispozitivul furnizat pentru prinderea de perete. Răsturnarea mobilei reprezintă un pericol pentru siguranță.**

Русский (ru)

ВАЖНО. Болт, поставляемый вместе с держателем против опрокидывания, должен использоваться только для крепления данного держателя к мебели. В дополнение к этому необходимо подобрать шуруп или крепление для фиксации держателя на стене в зависимости от ее типа. Если

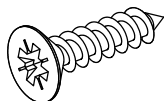




23

0125233

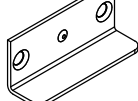
x4



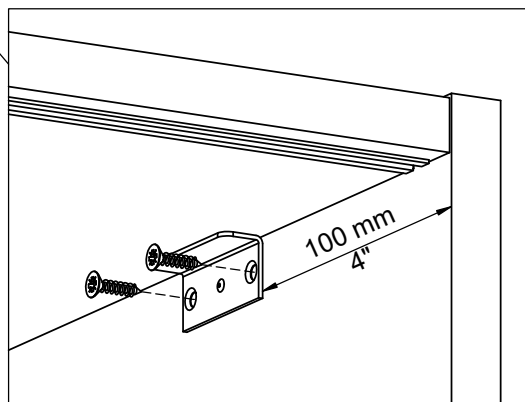
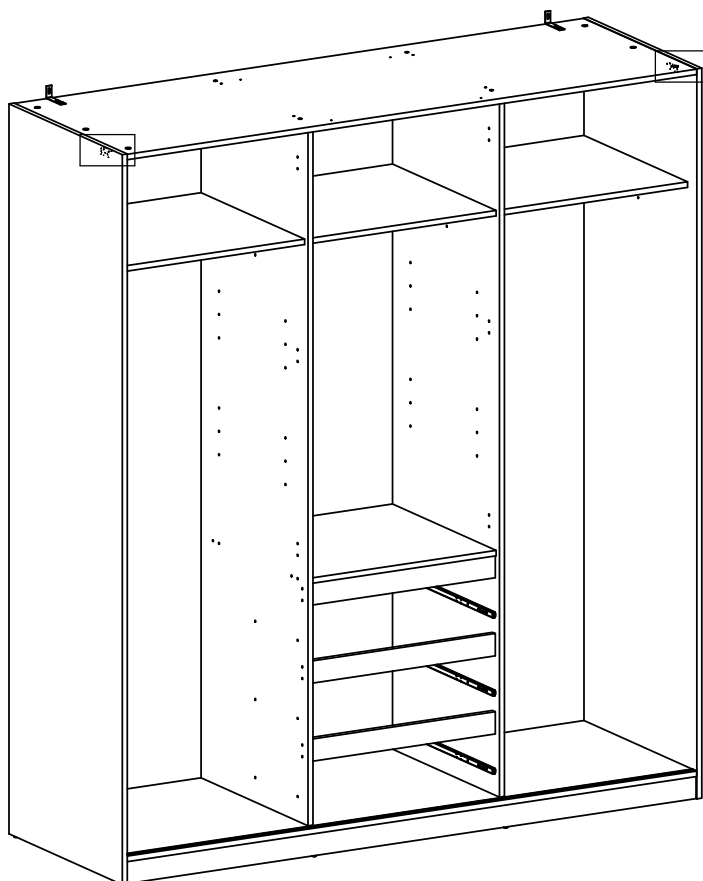
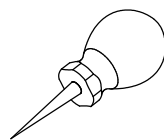
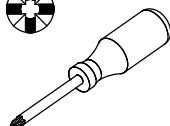
Ø0.14x0.59"
Ø3,5x15 mm

0191403

x2



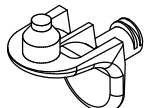
1.57x0.67x0.47"
40x17x12 mm



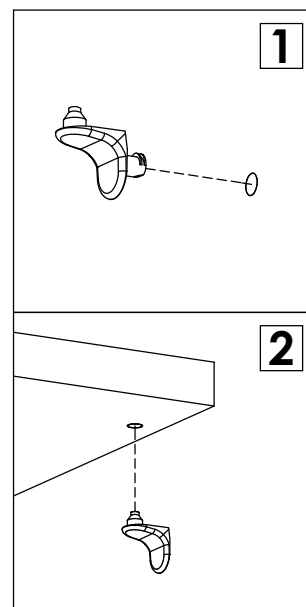
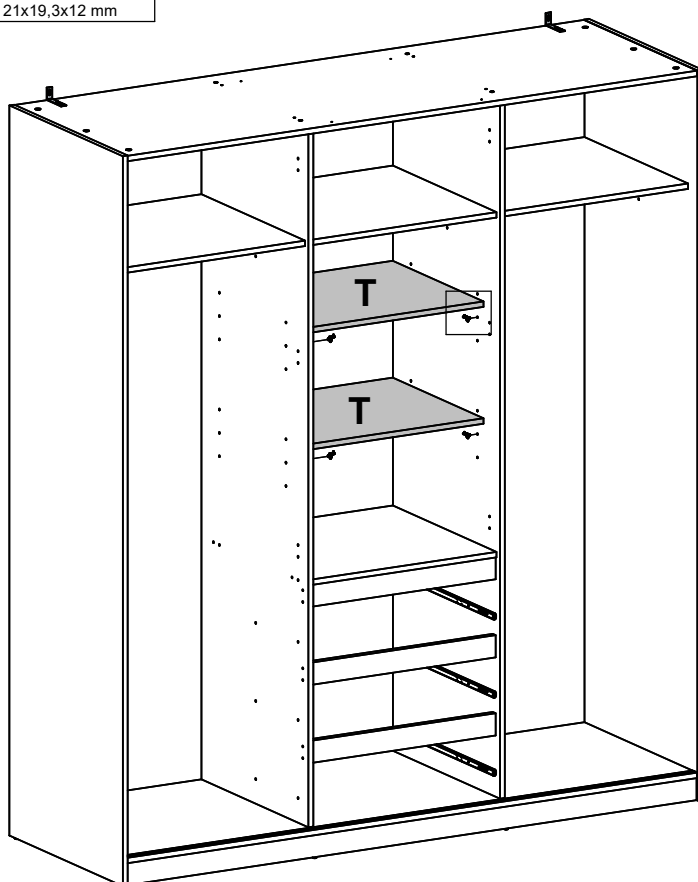
24

0111042

x8



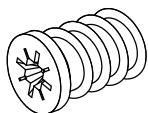
0.83x0.76x0.47"
21x19,3x12 mm



25

0126020

x8



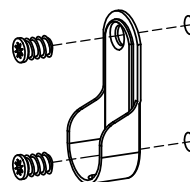
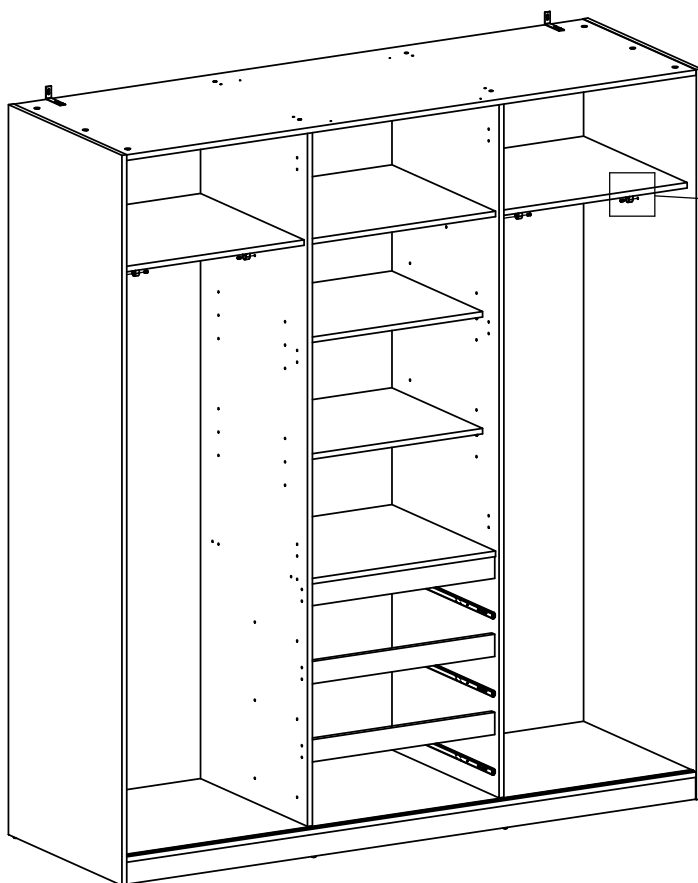
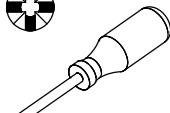
Ø0.23x0.35"
Ø5,8x9 mm

0110621

x4



0.71x1.79x0.47"
18x45,5x12 mm



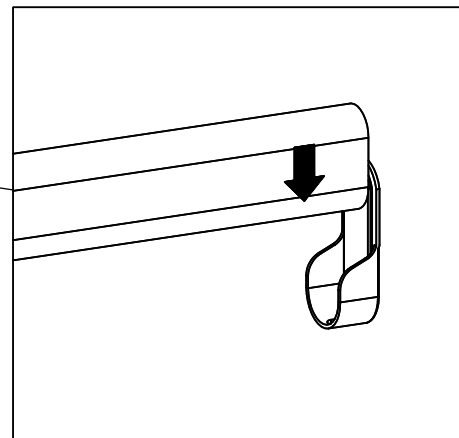
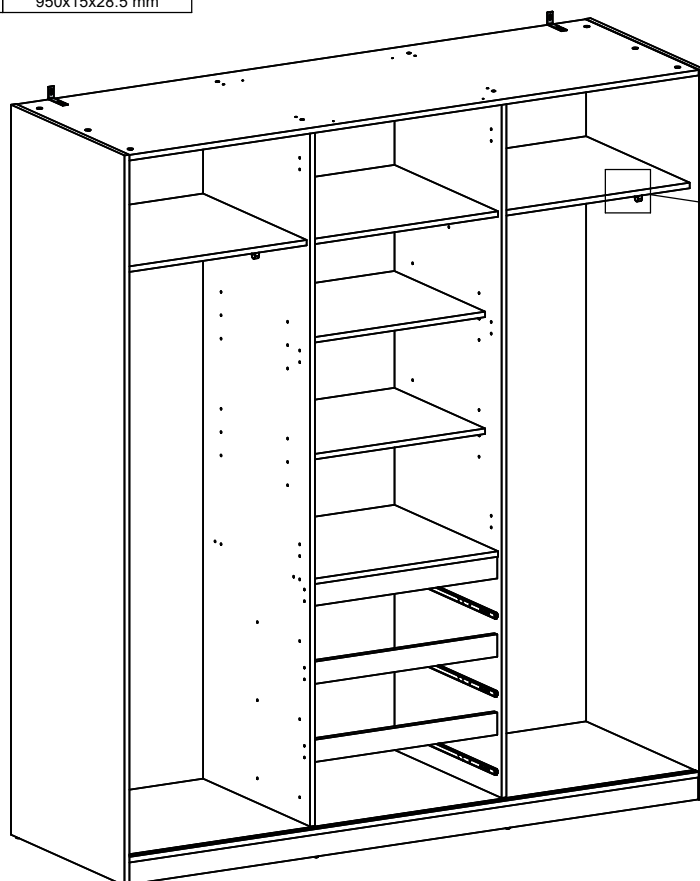
26

0172574

x2



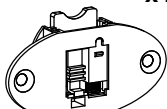
22.24x0.59x1.12"
950x15x28.5 mm



27

0112850

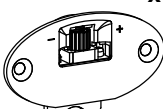
x4



2.56x1.30x0.43"
65x33x11 mm

0112851

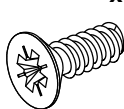
x4



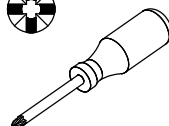
2.56x1.30x0.43"
65x33x11 mm

0126004

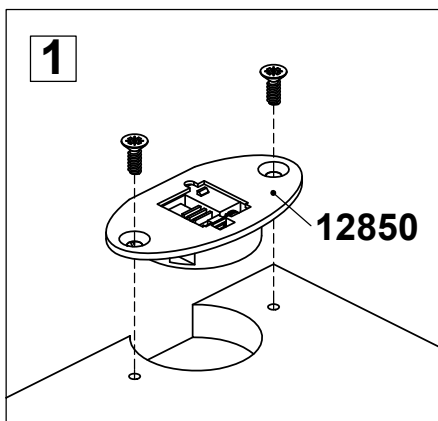
x16



Ø0.17x0.37"
Ø4,2x9,5 mm

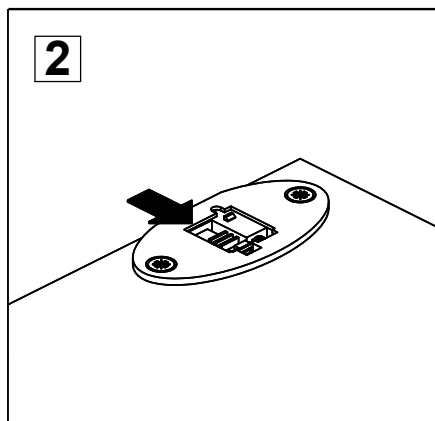


1



12850

2

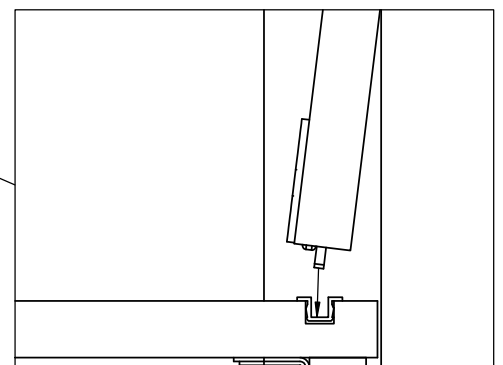
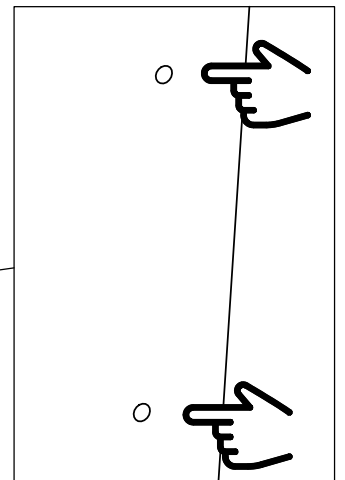
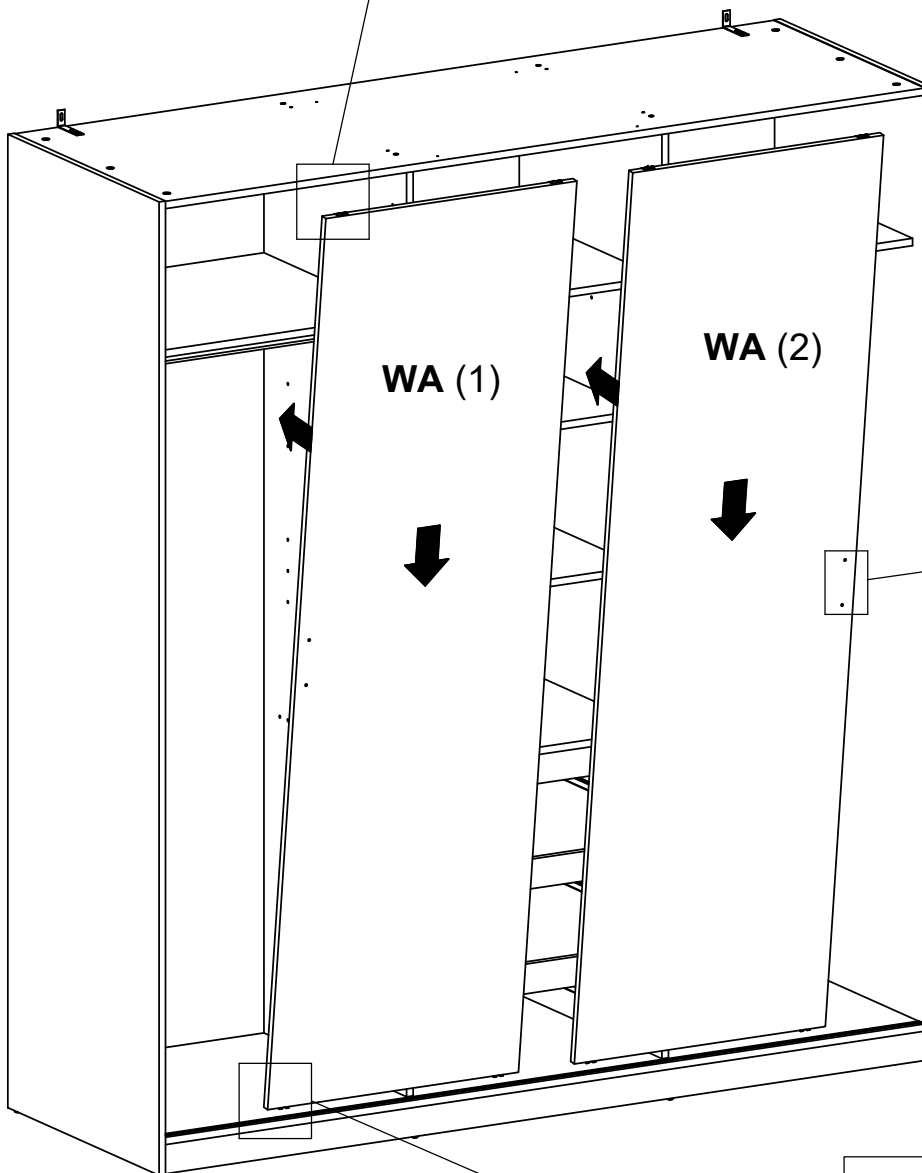
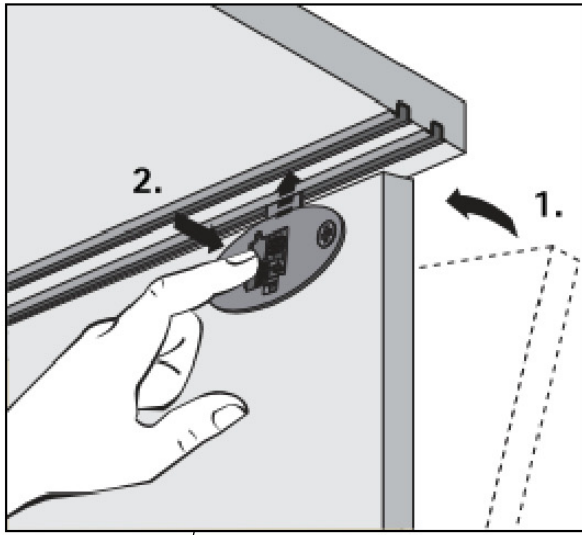


12851

WA (1)

WA (2)

12851



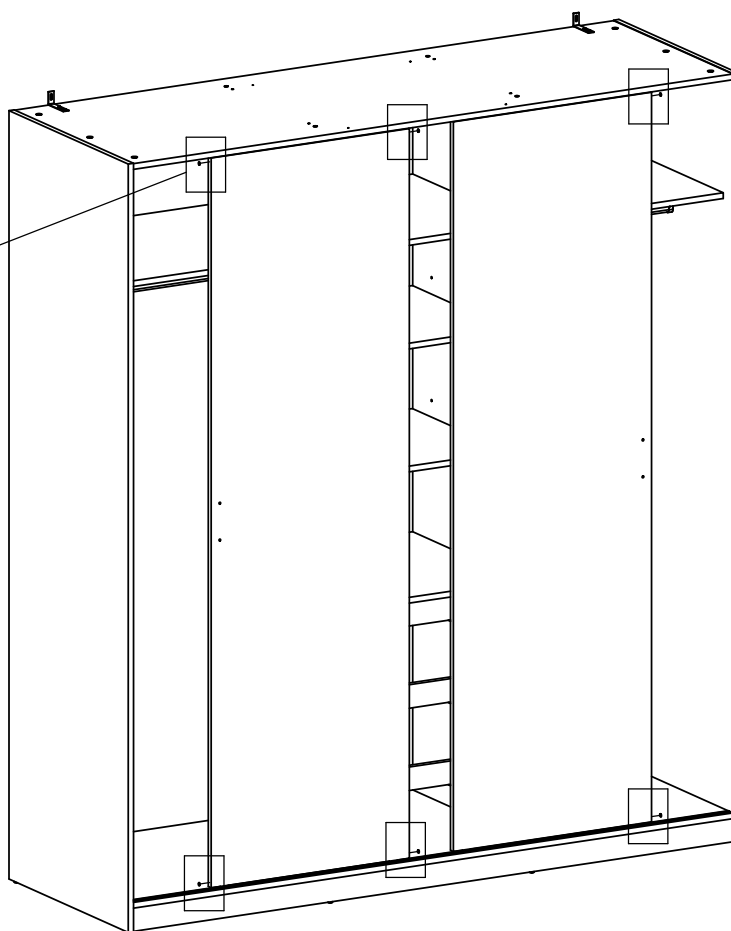
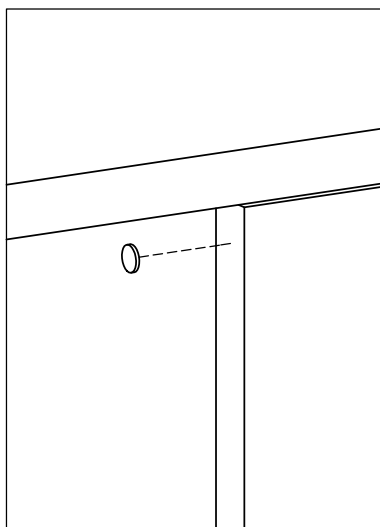
29

0196203

x6



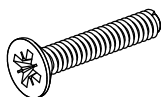
Ø0.28x0.06"
Ø7x1,5 mm



30

0126303

x4



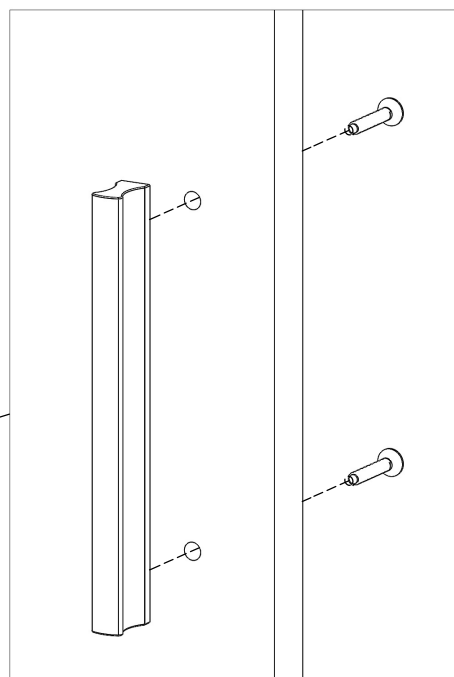
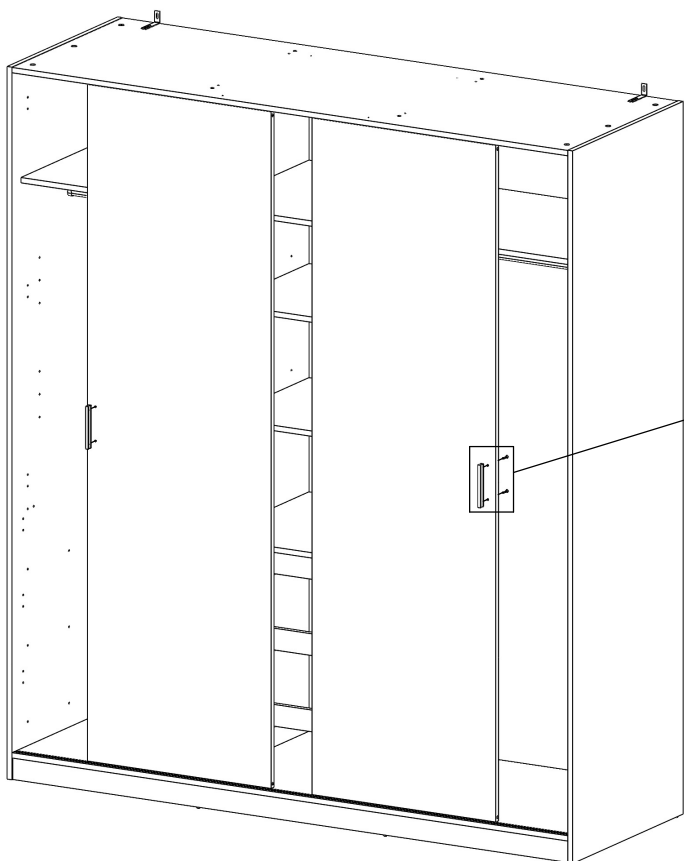
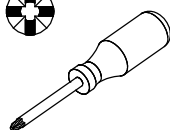
M4x0.79"
M4x20 mm

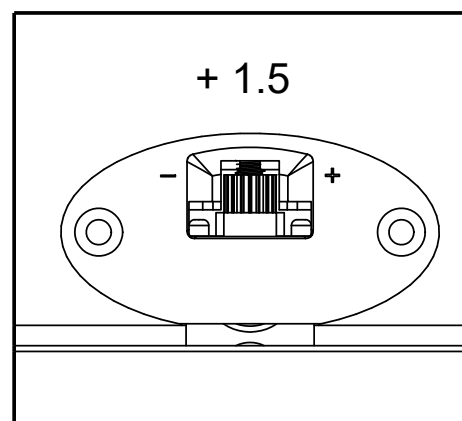
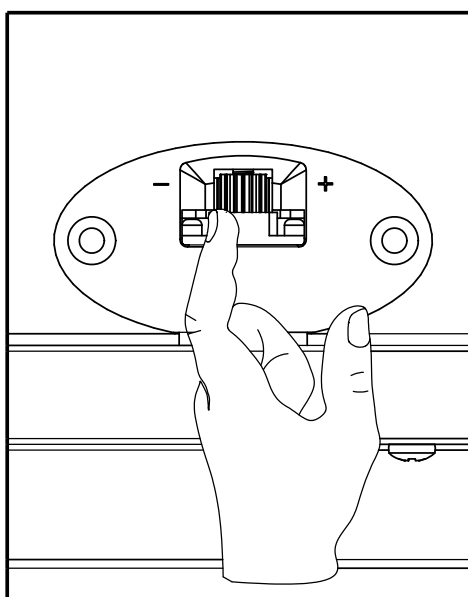
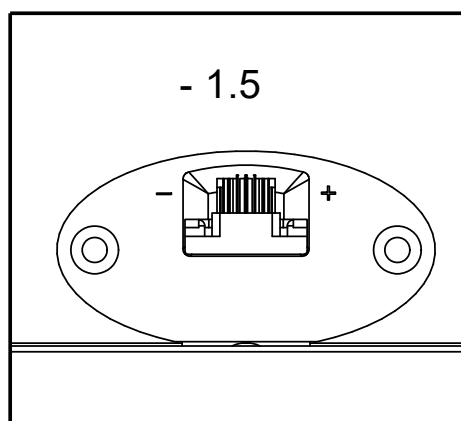
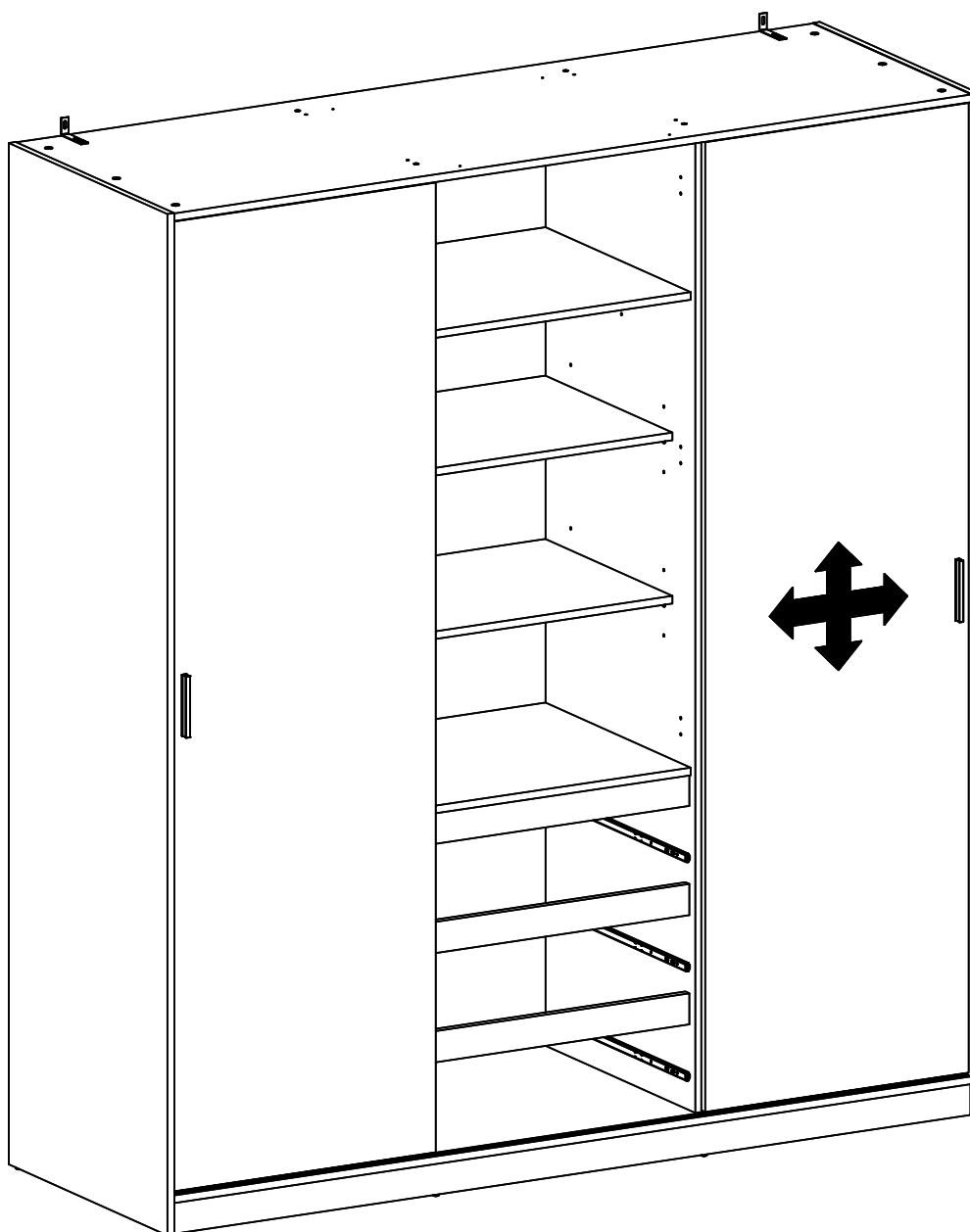
0181108

x2



4.72x0.35x0.67"
120x9x17 mm

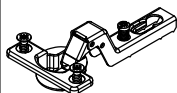




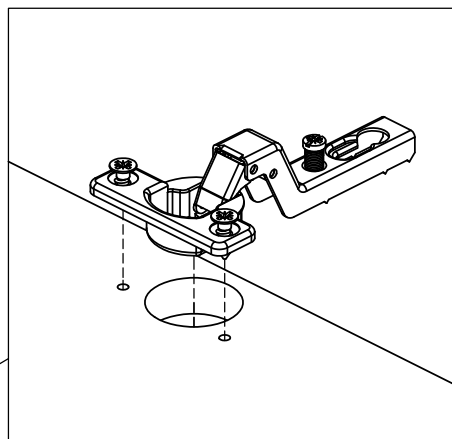
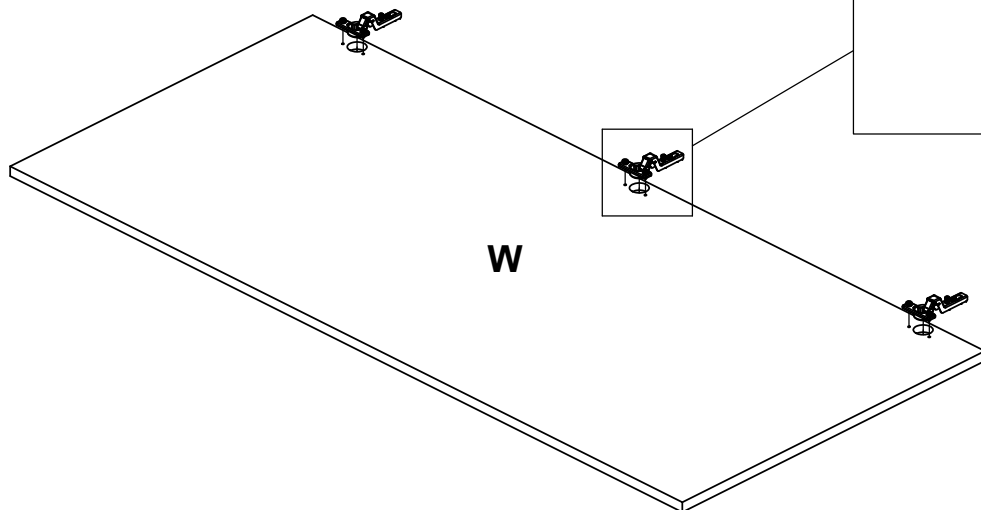
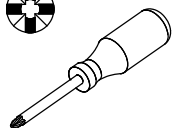
32

0152292

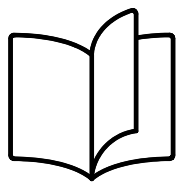
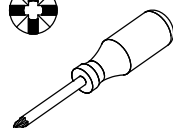
x3



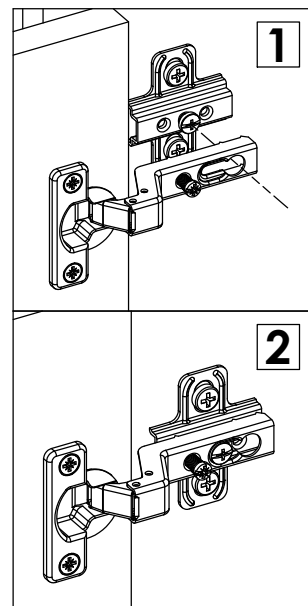
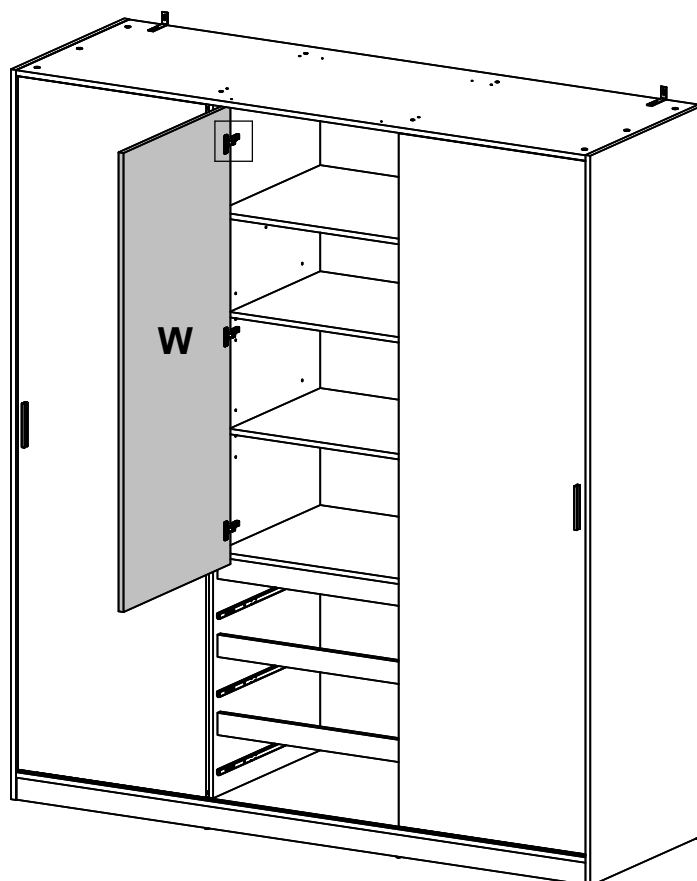
Ø1.02-3.61x1.97x1"
Ø26-91.7x50x25.2 mm



33



See
47 /48



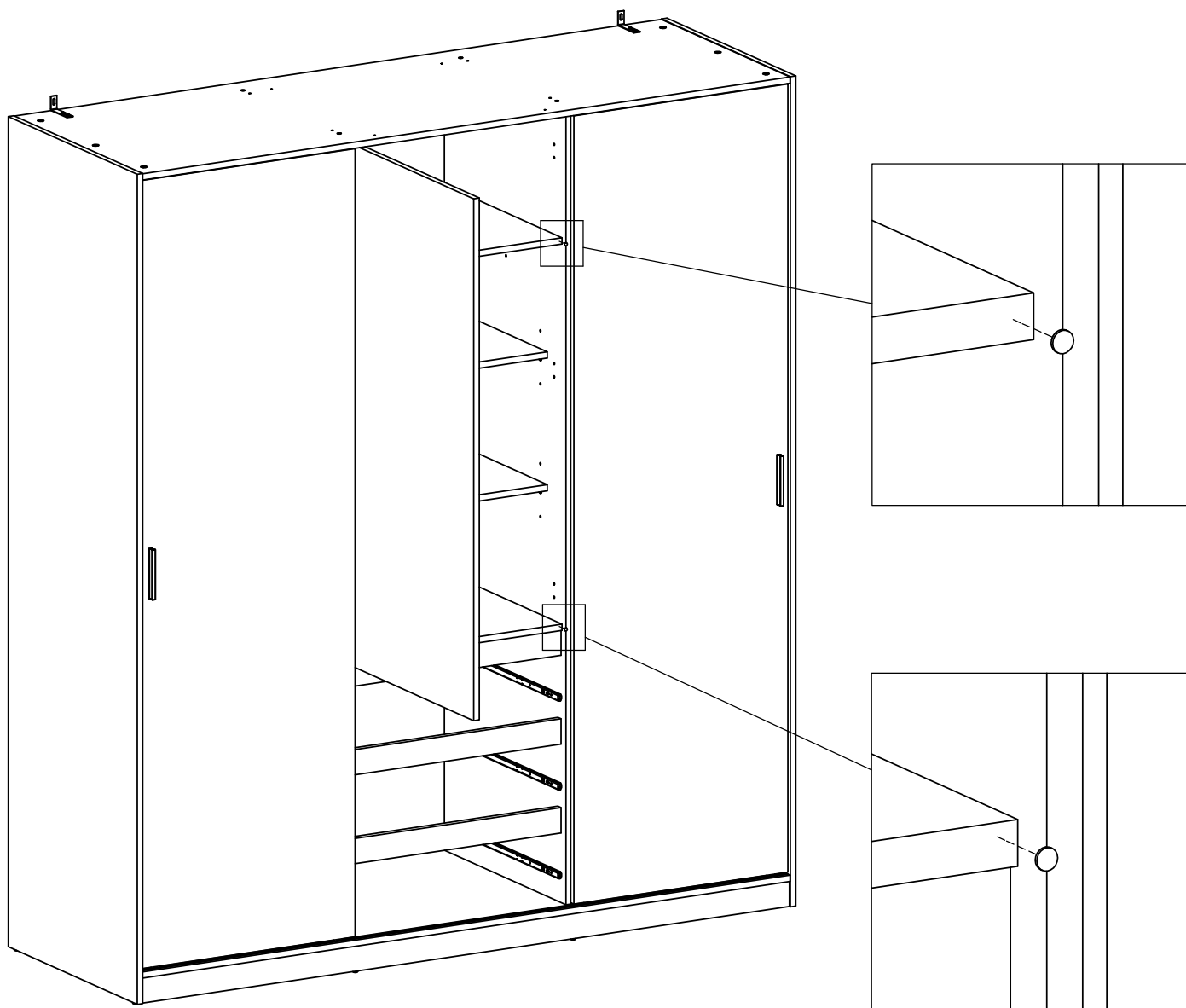
34

0196203

x2



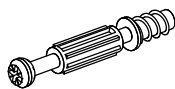
Ø0.28x0.06"
Ø7x1,5 mm



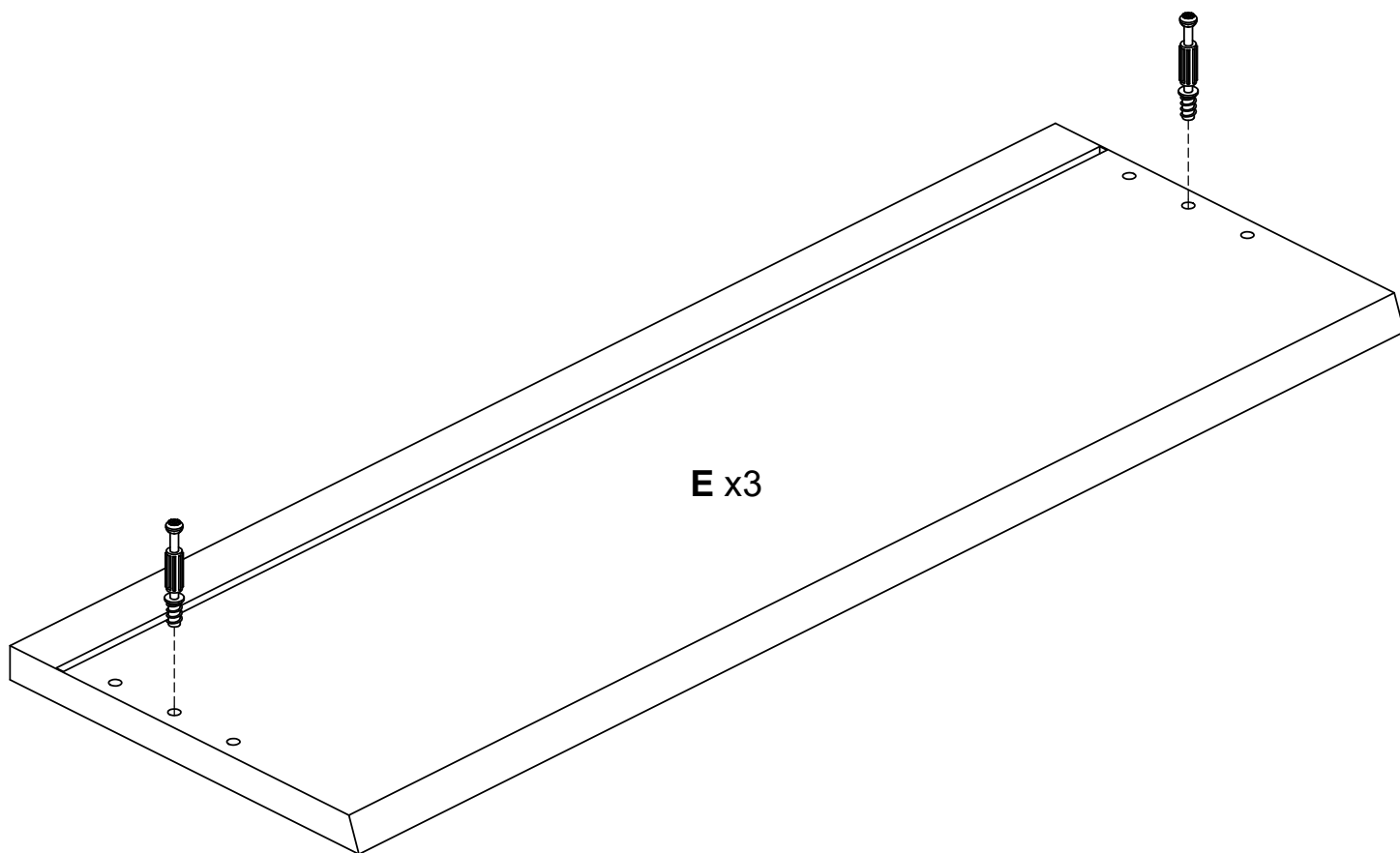
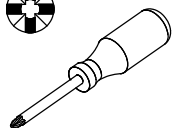
35

0131513

x6



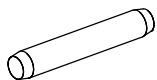
Ø0.30x1.73/1.34"
Ø7,5x44/34 mm



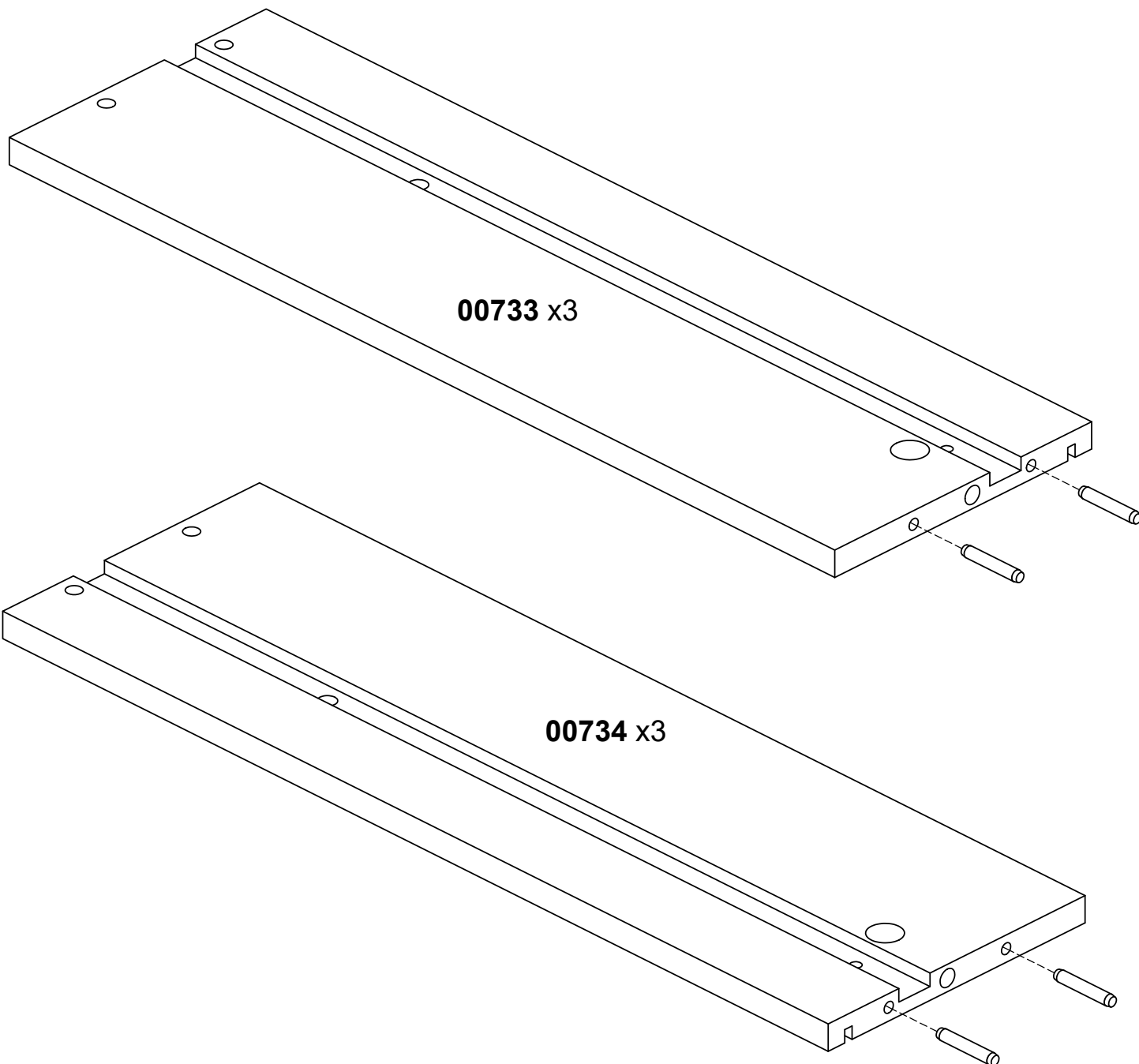
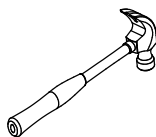
36

0120203

x12



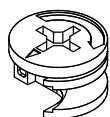
Ø0.2x1.18"
Ø5x30 mm



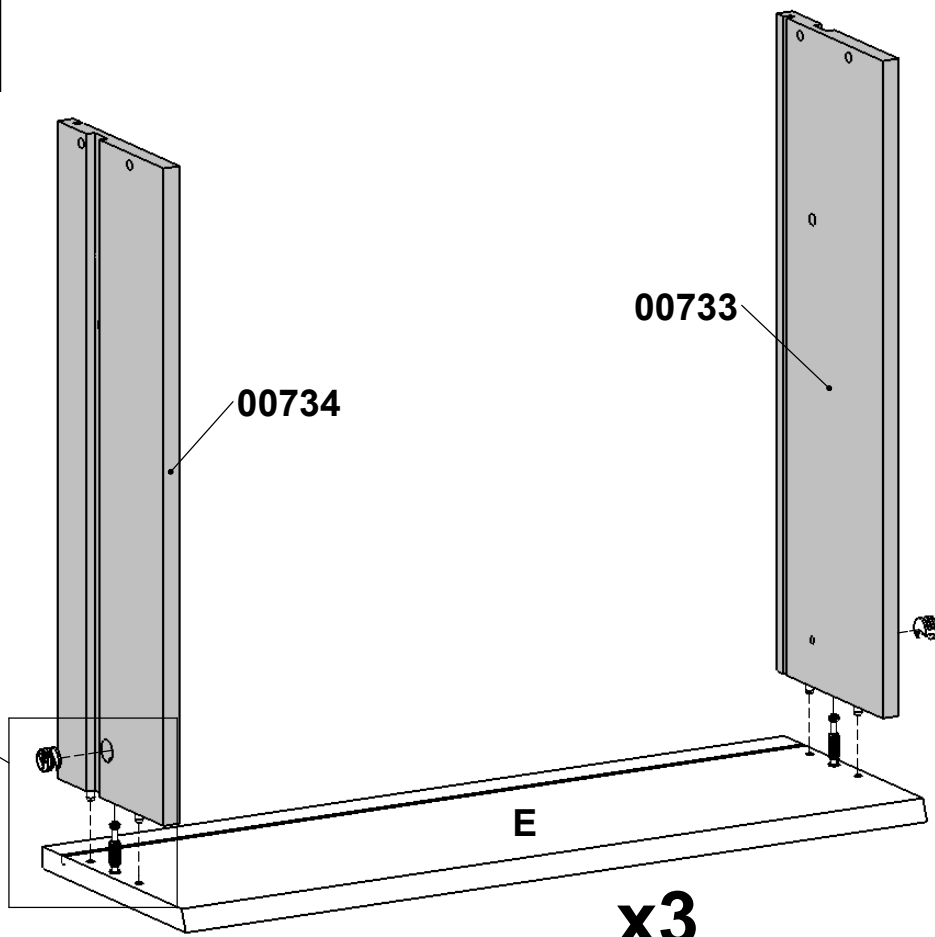
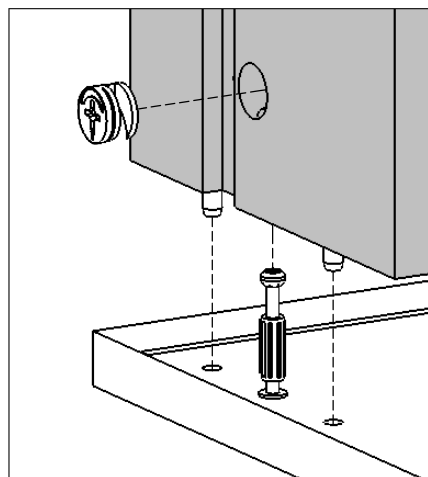
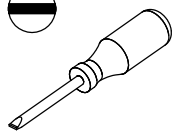
37

0131687

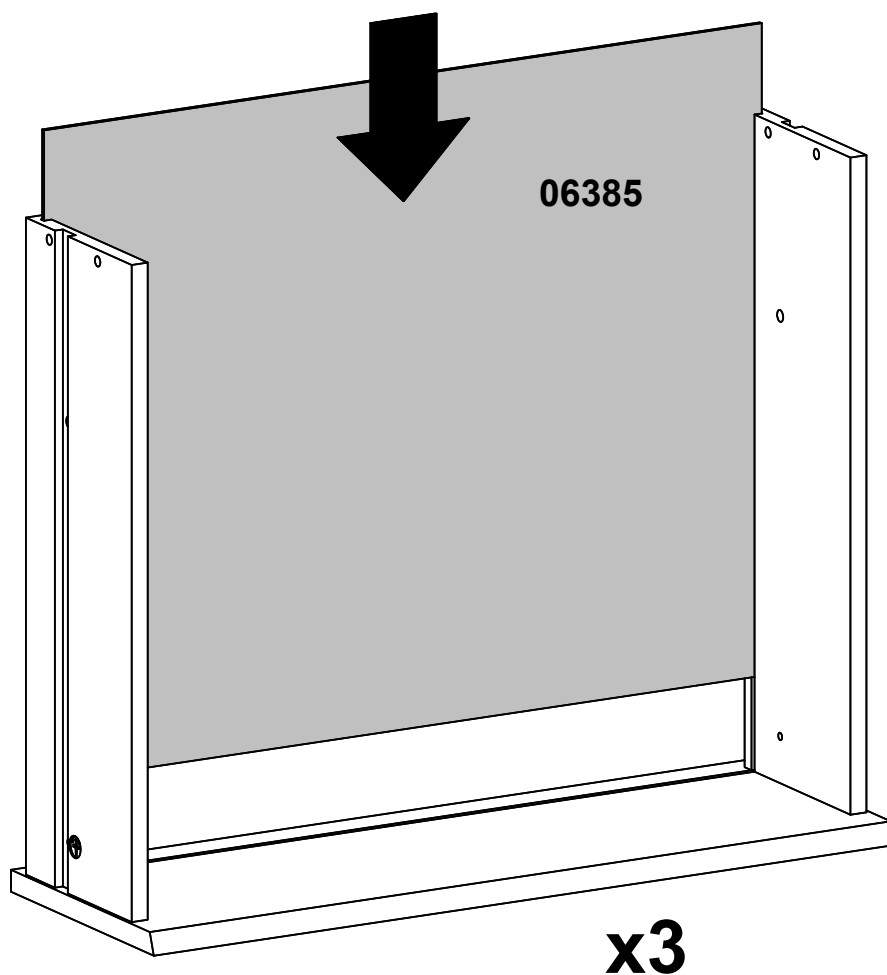
x6



Ø0.59x0.37"
Ø15x9,5 mm



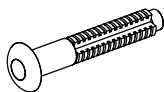
38



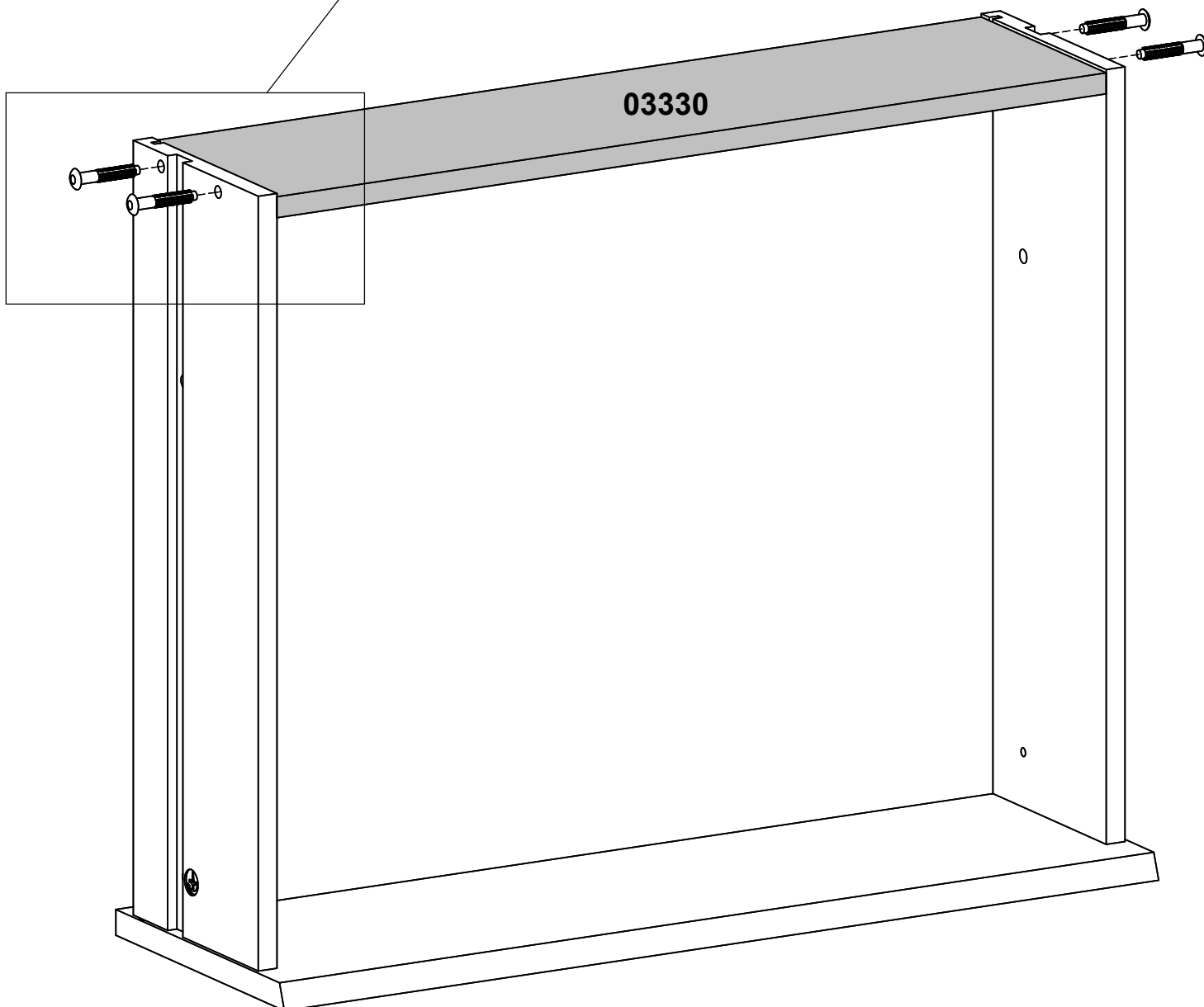
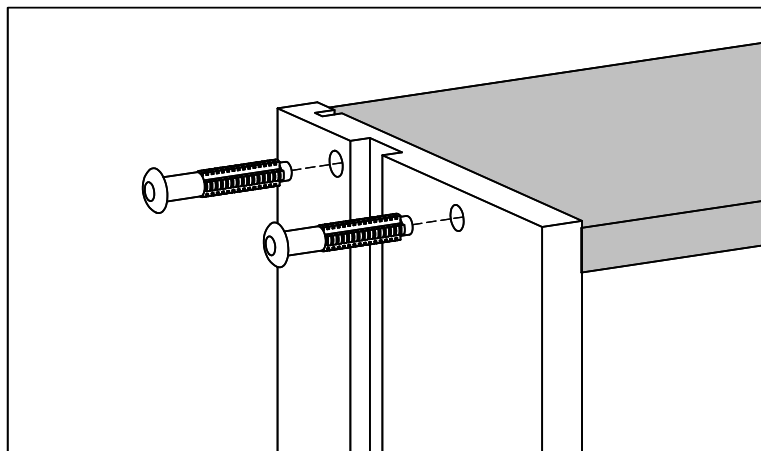
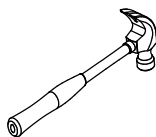
39

0120228

x12



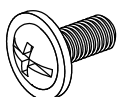
Ø0.25x1.57"
Ø6,3x40 mm



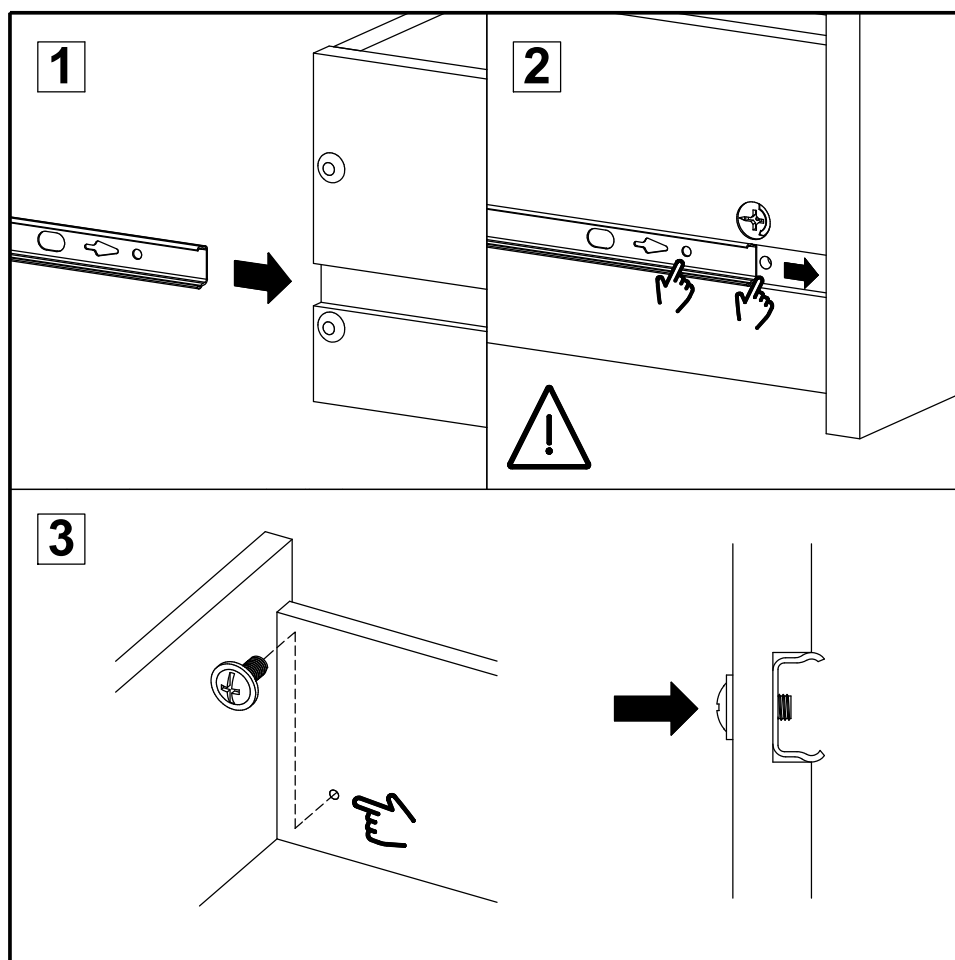
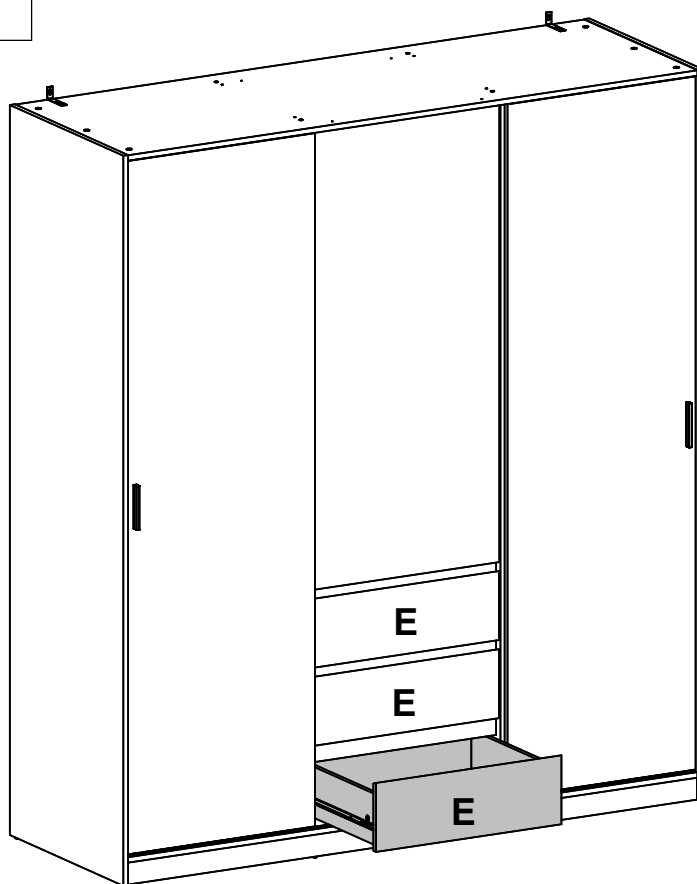
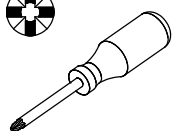
40

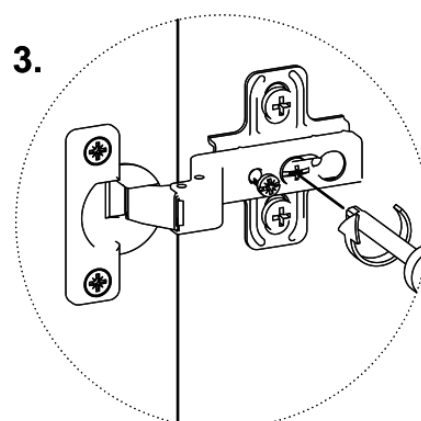
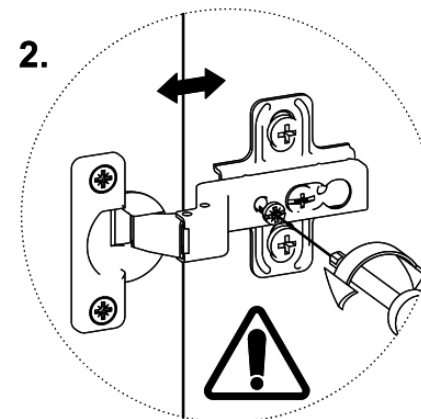
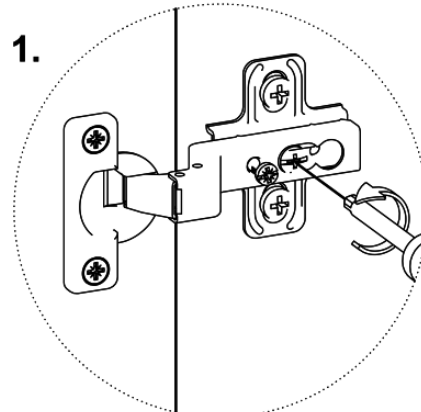
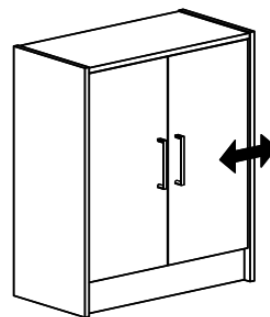
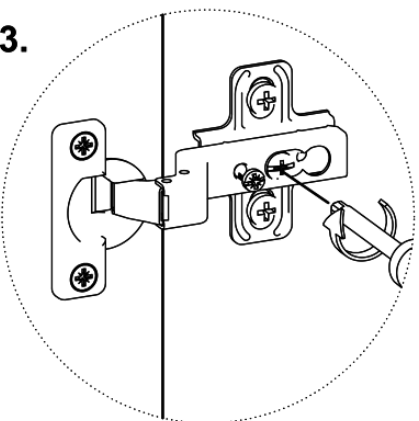
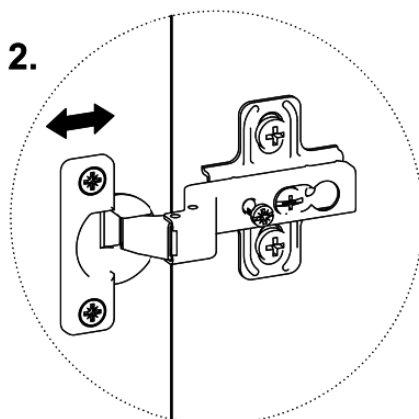
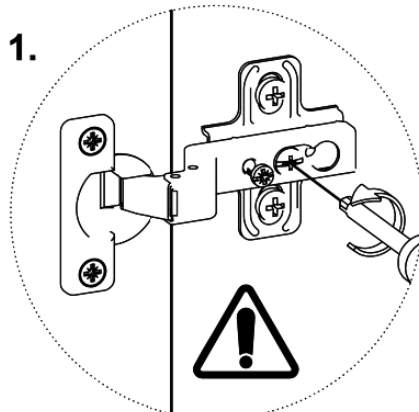
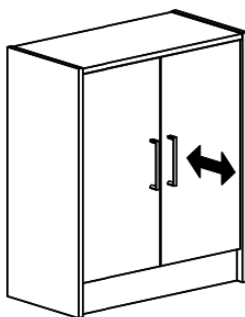
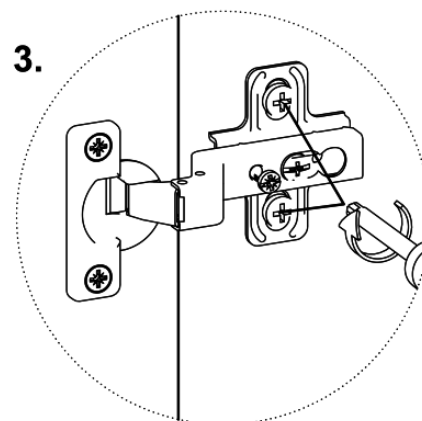
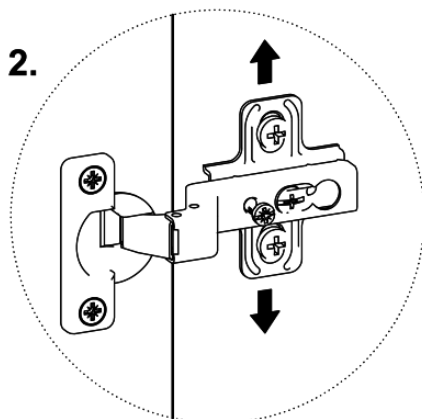
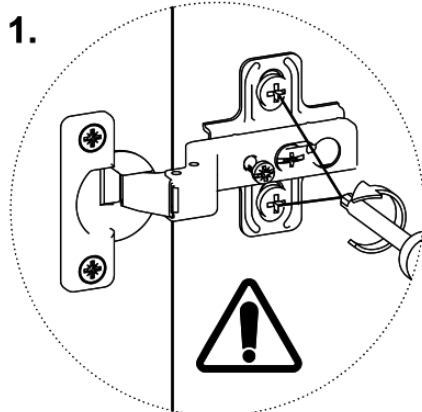
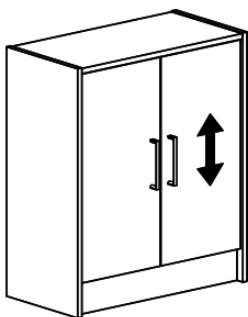
0126214

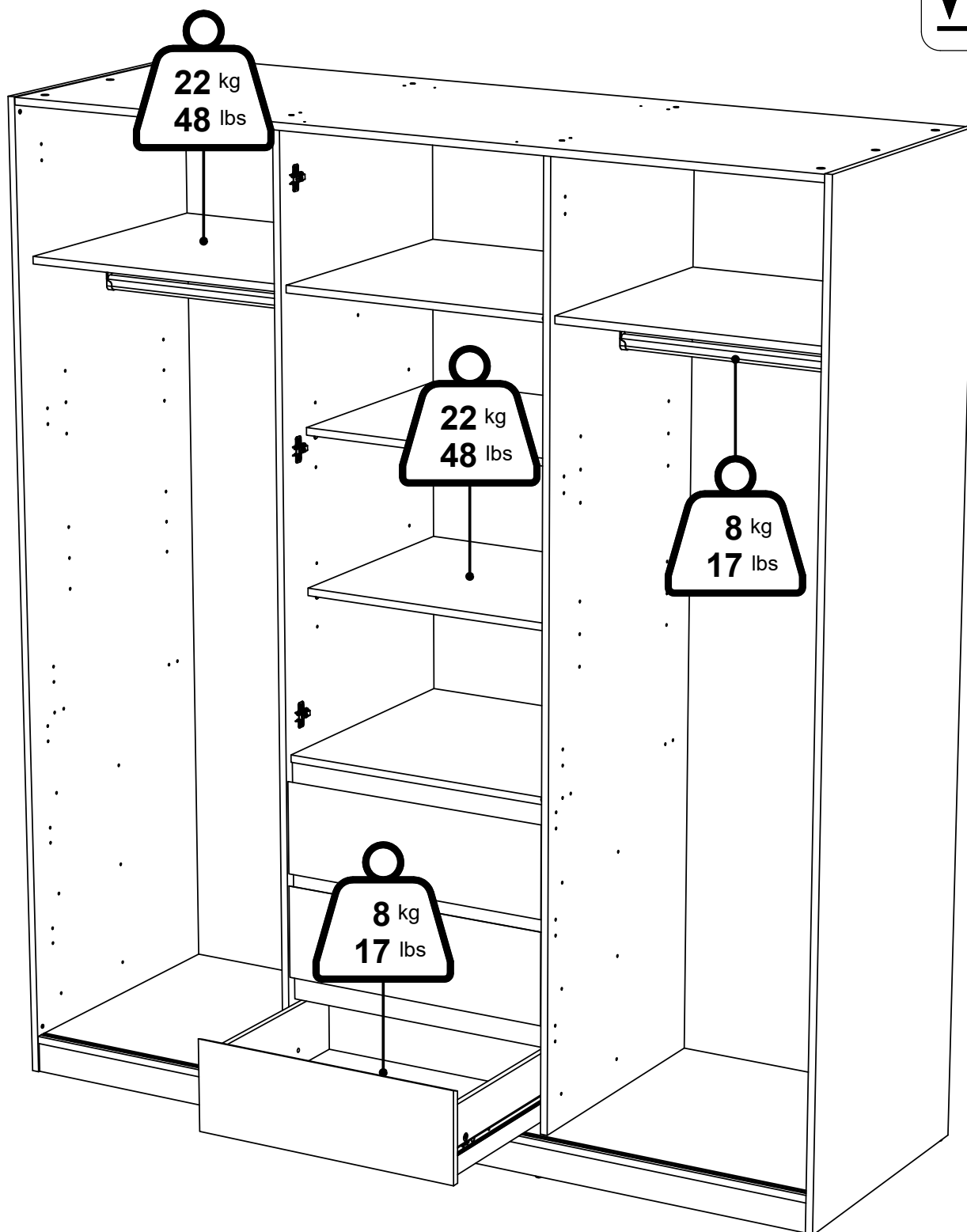
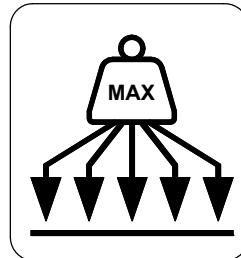
x6



M4x0.35"
M4x9 mm







FR
Pensez à donner ou recycler.



Association

ou
Magasin

ou
Déchèterie

<https://quefairedemesdechets.fr>